工商日報
中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司 香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5—283378—80（三線）
經理部：5—281521—3（三線）
營業部：5—279307、5—280708
中區辦事處：5—225495、5—221238
電報掛號二七零七五五 郵箱六二號
今日出紙三大張每份叁毫（外埠版精編一大張）
新聞紙第一八四三二號

反黑組今晨圍搜酒樓帶走近百人

美俄高峯會議定下月中舉行

簽署限核條約・討論雙邊關係

【華盛頓十一日路透社電】白宮今日宣佈：卡特總統與蘇俄主席布里什涅夫，將於六月十五至十八日，在維也納舉行高峯會議。其後，莫斯科方面亦作同樣宣佈。卡、布兩人將簽署第二階段的限制核子武器條約，及討論其他雙邊關係與世界問題。白宮國家安全顧問布里辛斯基在記者招待會上宣讀上述聲明。一名華府官員說，卡特總統希望這次高峯會議中能達成協議，以後定期舉行高峯會議。該官員又指出，卡特同時又希望能使美俄關係作一般性的擴張。

中共領導層內爭洶湧 實踐派重新部署攻勢

責死硬派阻碍現代化

【北平十一日法新社電】中共官方報章今日斥責政府內部有人指控領導階層進行修正主義，並對其全面路綫和決定表示懷疑，報上稱之爲「錯誤的傾向」。

「人民日報」和知識分子報章「光明日報」，今日同時刊出一篇長文，署名「特別評論員」——一個通常被一位高層領導人所用的筆名。

該評論員大事鼓吹一年前發動的「實踐是檢驗眞理的唯一准則」的運動，觀察家相信該運動是鄧小平發起的，

文章提及自從一九七六年十月拘捕四人幫後，「共產黨內及黨外」出現反對這個理論的思潮。

該評論文章說：「任何嘗試在從實事求取眞理的原則下改正過往的錯誤決定，都可能遭受抨擊爲實行修正主義，因而蒙上滔天「大罪」。」

評論員沒有指明他抨擊的對象，他指摘「一些同志」在態度這個「傾向」。

他聲明：「很明顯，如果不克服這個傾向，我們要堅持到底批評「前國防部長」林彪及「四人幫」，和鏟除走上現代化的道路的障碍，是不可能的。」

這些問題人物「實在是明知的，或者不知不覺的，在支持極左派政治路線——曾經給大陸人民帶來無比的痛苦的路綫。」

該評論又猛烈指摘那些「不客觀的發出命令」的人，並肯定實踐的試驗對領導層的指揮同樣奏效。

觀察家指出：這篇文章的出現，適逢官方報章重新攻擊仍然拒絕「修正他們路綫」的「四人幫支持者。」但它並沒有提及在過去六個星期受到抨擊的民主運動支持者。「從事實中尋找眞理的運動是特別由這些人所提出的，特別是衡量他們對毛澤東的攻擊。在領導層之內，該運動開始使官方人員對毛澤東的歷史地位產生懷疑。現時這運動已經被停止，並恢復引述毛的思想。

觀察家表示：如果斷言這是「北平之春」重新冒頭，未免言之過早。但這係重要的評論看來較偏於自由解放的思想、而不傾向在三月底開始的鎮壓運動。

美軍撤出南韓 造成世界危機

基辛格說眞心話！

【漢城十一日法新社電】美國前國務卿基辛格今日強調其信念：卡特總統從南韓撤出美國地面部隊的計劃，是一項冒險的行爲，且會爲所有國家帶來重重的危險。

基辛格在飛抵漢城作三天私人訪問時向記者表示，他希望現時正重新審視的撤兵計劃，能引導華府作出美國需要在南韓維持駐軍的結論。

他說，他强烈地喜歡卡特在下月杪訪問漢城的計劃，因爲，他解釋說，這是極端重要的來說，對這個地區的國家事，他們要知道美國對其盟國的承諾是否一如以前一般的鞏固，特別是由於在世界其他地區發生這麼多的混亂。

他又懷疑聯合國秘書長華德翰是否能在現時的環境下，担任一個有效的調停角色，因爲北韓在現階段似乎不欲與南韓作嚴肅的對話。

卡特能源大計 已被衆院否決

【華盛頓十日法新社電】美國衆議院今天以二四六對一五九票，否決了卡特總統在汽油嚴重短缺及供應出現問題上，所採取的汽油配給計劃。

是項投票結果，對卡特而言，可被認爲是一種挫折，卡特在其配給汽油計劃方面，曾於昨日作出了兩項具體的修改，贏得參議院以五十八對卅九票批准通過。

衆議院議長湯馬斯奧尼爾對這次投票深表沉痛，並指摘某些只顧及地方而不理會國家利益的議員。

卡特總統的配給汽油計劃，是在加州開始實施生效後，立即被衆議院否決，加州是美國人口極稠密的一個州。

爲未來經濟關係及目的鋪路

美平已正式簽署 索償及財產協議

雙方被凍結卅年財產將獲解凍

【北平十一日美聯社電】「中（共）美索償及財產協議」經過整夜在細節上的爭論，終於星期五日在北平「人民大會堂」由美商業部長克立普赫夫人簽署。

協議的簽署爲經濟關係正常化鋪路，商業部長希望在星期二日離開中國大陸之前草簽貿易協議，索償協議的簽署，可爲之鋪設道路。

美國官員形容會議是一種懸宕，會議不在議例及原則上，而在澄清和細節問題上。協議與三月二日美財長布盧門草簽的一樣。

官員稱，最大的難題是研究美國政府怎樣協助中共收取補償的細節。美給予中共口頭上的保証，並形容政府扮演的是傳信者的角色。

中共正尋求有關銀行及其他持有華人財產的公司的資料。美國政府認爲這些資料應該保密。不過，美國同意與持有人接觸，並詢問能否放棄保密，及華人財產的資料能否傳送中共。

如果持有人同意，美國會設法供給中共政權代理人的補償的總額資料，銀行索償總額的資料，及索償人的名字。

美國方面亦同意通知持有人，中共有意在付錢前跟他們討論補償的事項。官員說，美國要求所有銀行把有入無息戶口的中共補償金轉入有息戶口，中共爲之感到困惑，美國解釋此舉着眼於中共的利益。

商業部長延遲離開北平的行程，以便能夠簽署文件。她在「人民大會堂」的儀式舉行過後，飛往上海。簽署儀式以香檳慶祝。

粗略的說，協議使中共付給美國八千零五十萬美元，一九七九年十月一日先付三千萬，餘欵分五年繳清，由一九八零年十月一日開始，每年繳付一千零十萬美元。一九七九年十月一日，美國將解凍所有與中共有關的財產，解凍由一九七九年三月二日開始。三月二日是布魯曼荷草簽協定的日子，總值是八千零五十萬美元。協議解決了中共於一九四九年竊政時，美國各銀行、企業、不牟利機構及個人給現中共政權國有化的財產。協議不包括美國政府向中共索取的賠償。協議解決了中共索取賠償美國在韓戰期間凍結的中共財產的問題。

解決對外索償事務委員會已批准了三百八十四宗美國國民向中共索取賠償的申請，總值一億九千六百九十萬美元。個人索償總值一千五百五十萬元，宗教團體及不牟利團體的索償總值五千八百三十萬元，而企業及商業索償則有一億二千四百一十萬元。

中越共第四回合談判今舉行

首批百名越戰俘 可望下週六獲釋

換俘問題雙方正商討

【北平十一日路透社電】中共今日在準備明日與越南舉行的和平會談時宣佈將會在下星期釋放大約一百名戰犯。

這項奇怪而越南並沒有立刻作出反應的宣佈，是由「副外長」仲曦東在一個記者招待上作出的，他表示他們將會在五月十九日在邊界獲得釋放。

仲曦東在這項聲明中表示中共紅十字會正要求越南紅十字會的代表在邊界接收這批戰犯，並雙方討論釋放戰犯的問題。

他稍後在回答問題時補充道，國際紅十字會已被邀請前往目擊這第一次釋放儀式。

仲曦東在回答其他的問題時表示中共將會繼續分批釋放戰犯，就算越南不釋放中共人員。中共現時囚禁超過一千六百名越南戰犯。

「新華社」在記者招待會舉行時發出的聲明表示，中共正準備在任何時間釋放戰犯，「但要求越南方面應該同時釋放和遣回所有被捕的中共人員。」

仲曦東在記者招會上再次透露第四回合談判將會在明日在河內召開。

「中共與越南的副外長級談判一直以來都沒有任何進展，實在是很可悲的。」他補充謂，談判是在四月十八日即告開始。

我國汽車工業 年產十六萬輛

【台北十一日中央社電】經濟部工業局今天說，國內汽車業者配合市場需求，現正大量投資擴充，六十八年增加投資總額約新台幣二十八億元，一方面提高自製率，另一方面增加產量達到每年十六萬輛以上。

工業局出版的「工業簡訊」報導，國內汽車業者明年將繼續增資二十四億元，生產能量將提到高二十四萬輛，居時羽田及中華賓士兩家新廠也將有產品應市，使國產汽車製造廠由原有的五家增爲七家。

扭耳仔 義大利參議院主席范范尼週三參加意大利總理莫洛遇害的紀念儀式時，被一名身份不明的男子大扭耳仔，警方形容該男子神經不正常。

制裁沙達行動如火如荼 科威特向埃追索達十億美元存欵

【華盛頓十一日合衆國際社電】「華盛頓郵報」週五稱，科威特進一步加强反以埃和約的阿剌伯經濟制裁運動，要求埃及歸還科威特在埃及銀行中的十億美元存欵。

該報引述美國消息人士所言，堅稱此舉及阿剌伯國家有意懲罰埃及總統沙達的其他跡象，比開羅和華盛頓所預料的爲嚴重，同時，據稱一些高級政府官員正在商討關於對埃及的新緊急經濟援助計劃。

消息人士對記者謂，埃及直至目前爲止，並沒有理會科威特該項要求，而且會設法阻攔調動該筆基金。

一位官員表示：「如果埃及決定從中阻撓，我認爲是不足爲奇的。」

越僅承認俄船隻可自由進出港口

美証實俄使用金蘭灣基地後 矢口否認供作軍事用途

【香港十一日法新社電】越南外交部今天承認蘇俄船隻可駛往越南港口，但否認有蘇俄船隻藏匿在該國軍事基地內。

外交部發言人接受越南通訊社訪問時謂：「蘇俄軍艦駛入越南海港是正常的，因爲兩國關係良好。」

他繼謂：「這完全符合國際公法及原則。」

他又說：「越南不會容許任何國家在該國建立軍事基地，利用其領土以威脅任何第三個國家的獨立、自主及領土完整。」

他補充說：「越南的外交政策一向是獨立、自主、和平、友好及廣泛國際合作，並積極參與維護東南亞及全球和平與安定。」

美國、日本及幾個東南亞國家最近均表示關注蘇俄軍艦及戰機利用越南的港口及領空，因爲這可能破壞該區的均勢。

【華盛頓十一日合衆國際社電】美國國務院星期四日證實：蘇俄海軍及空軍使用越南前美國基地，並增加運輸現代武器前往阿富汗，不斷加强在遠東的軍事影響力。

美國國務院指出：蘇俄最近運往阿富汗的武器，包括新式的坦克直升機及噴射戰鬥機。

同時，阿富汗境內已有一千多名蘇俄軍事顧問，以及二千名文職的蘇俄顧問。

美國國務院官員表示「關心」蘇俄正尋求在越南前美國基地建立永久性設施。

美國國務院發言人賴斯頓，說：「我們看過一些報告，謂蘇俄軍艦駛入越南港口。」

賴斯頓及其他官員，對於「華盛頓郵報」的報導不加證實或否認。「華盛頓郵報」較早時報導：美國的衛星最近發現目前最少有一艘蘇俄「狐步」式攻擊潛艇使用金蘭灣基地，該基地是美國在越戰時期所建，耗資多達二十億美元。

二分解美日及中共過熱關係

俄突同意與日舉行高層協商

【東京十一日路透社電】俄共認爲亞洲的戰略局面已有不幸的轉變，看來該國正採取行動彌補與日本之間的緊張關係。

在華府宣告與蘇俄基本上同意新的限核條約的前夕，克姆林宮出乎意料地答應日本一直提出的要求，雙方舉行高層的協商會議。

日本與蘇俄的副外長將於下週在東京首次進行會談。

日本外相園田直於去年一月首先建議日本與俄共舉行會談，他於去年策劃中日和平友好條約，令俄共焦慮不安。

俄日原定於去年八月舉行會談，但由於被蘇俄指稱反俄的「中（共）日條約」於同一月內在北平簽署，俄日會談始終未有舉行。

此間政治分析家謂，俄共領袖似乎對日本擺出友善態度，藉此使到日本、中共及美國的關係不致於太密切，俄共亦急欲緩和與日本的關係，爲的是要獲得開發西伯利亞東部的天然資源所需的日本投資。

日本商人於二月在此間與蘇俄官員會談時，對俄誘使日本投資西伯利亞作出審愼的反應，但他們同意於本年稍後時間在莫斯科繼續討論。

自一九七六年九月以來，日俄關係一直呈緊張狀態，事緣當時有一名變節的俄共飛機師駕駛了一架米格廿五型戰機在日本着陸，繼而在美國獲得政治庇護。

英經濟周刊預測本世紀末 中共欠西方債欵 高達七千億美元

【倫敦十一日法新社電】此間「經濟週刊」今天說，到本世紀末爲止，中共將欠西方銀行及政府高達七千億美元。

該週刊說，上述數字由國際貨幣基金會出版的「機密報告」所發表，計算乃基於與中共有賬目往來的銀行及組織所提供的資料。

中共續濫捕異己 又一民運領袖被捕

【東京十一日美聯社電】日本「共同社」星期五日報導稱，一名政治積極分子及中共著名地下報章的出版人，於四月三十日在「北京大學」校園內被捕。「共同社」引述中共一消息來源說，夏遜建，四十三歲，一份油印報章的出版人，批評北平政權的現行「政策」，被中共指控他和外國人有密切聯系。

「共同社」表示，該消息來源將現時被扣押而施以「再教育」「民主運動」領袖的數目，增至不少於三十人。

「共同社」報導稱，該消息來源說，中共「當局」稱其行動爲「隔離調查」而不稱爲「逮捕」。

它說，夏氏爲「北京大學」科學院一名畢業生。他被捕的原因是擁出一對密函，書信內表示台灣和大陸重新統一之後，中華民國總統蔣經國將被提名爲「中國人民大會」的副主席。

泰突准俄貨機 經泰領空赴越

【香港十一日路透社電】「遠東經濟評論」今天說，泰國最近批准蘇俄使用泰國領空，俾能讓卅架蘇俄貨機往返河內。

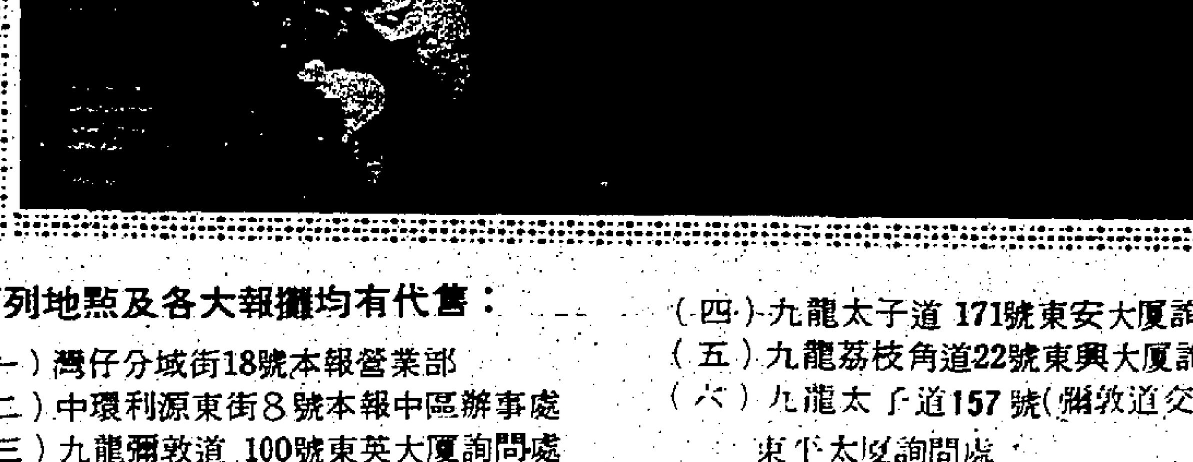
該雜誌謂：「以往蘇俄貨機無定期飛過緬甸及寮國，大部分運載軍用重型武器，但蘇俄最近要求飛越泰國，因它說寮國北部駐有中共的高射砲手，遂使該路線十分危險。」

兆安地產有限公司
一九七九年中期息佈告
一九七九年度上半年由七八年十月一日至七九年三月卅一日本公司未經審核除稅後純利爲一千一百二十二萬元。
現董事局宣佈派發一九七九年度中期股息每股四仙，給予一九七九年五月廿九日已登記在股東名冊內之股東。
由一九七九年五月廿二日起至五月廿九日止，首尾兩天在內暫停辦理股票過戶手續。
承董事局命 秘書 [illegible] 謹啓
一九七九年五月十二日
（股份登記處：香港中央証券登記有限公司 香港夏慤道12號金門大廈二樓）

西營盆朝光街兆祥坊
兆祥大樓現貨
二樓連平台售廿七萬五千可分期
富輝企業5—221290

九龍廣播道范信達道1號
有蓋車位平售
（光輝園）售二萬元
富輝企業5—228905

經已出版
喜訊
張基 馬士 精心主編
工商晚報
1978—1979 年度 高價馬特輯
每本只售五元
欲購從速



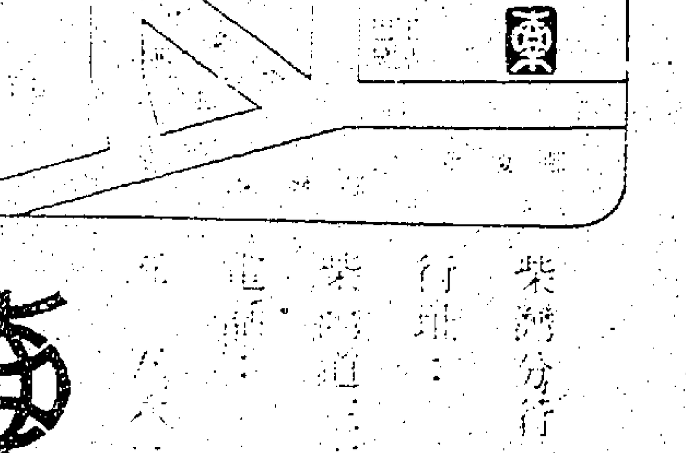
下列地點及各大報攤均有代售：
（一）灣仔分域街18號本報營業部
（二）中環利源東街８號本報中區辦事處
（三）九龍彌敦道100號東英大廈詢問處
（四）九龍太子道171號東安大廈詢問處
（五）九龍荔枝角道22號東興大廈詢問處
（六）九龍太子道157號（彌敦道交界）東平太廈詢問處

售賣時間：
每日上午九時至下午六時

郵購辦法：
紙須填妥右列表格，連同劃線支票（工商日報有限公司抬頭）或等值郵票寄「香港郵箱六十二號工商日報有限公司收」

「高價馬特輯」郵購表格
姓名：
電話：
地址：
簽署：
日期：
（附上郵票、支票 ___元，共購___本）

謹訂於一九七九年五月十二日（星期六）爲本銀行柴灣分行開幕並即日開始營業歡迎各界惠顧賜教謹此敬告
希爲垂察



柴灣分行
行址：柴灣道 [illegible]
電話：[illegible]

東亞銀行有限公司謹啓

民主牆上續爆驚人臭史！

山東金鷹兩度被姦 投訴反被扣罪下獄

獄滿後被遣往邊疆勞改 眞人眞事說盡大陸黑幕

【北平十一日法新社電】一名婦人今日在北平「民主牆」張貼一張大字報，聲稱她在一九五零年代兩次被中共「官員」强姦，當她指控侵犯者時，隨即遭到禁錮。

該婦人呼籲所有中國人起來譴責任何這種性質的行爲，並表示她很懊悔要等這麼久才有膽量來揭露她的不幸。

該張大字報的署名是：「山東的金鷹」，大字報上又畫上兩隻餓虎（在中國大陸强姦犯的象徵），但她並未寫上姓名。

現時年逾五十歲原籍山東省膠東縣的婦人，指責她任事地區的中共黨委書記，在一九五零年代曾强姦她。

她寫道：「我的父母將所有希望寄託在我的身上，我是一個大學畢業生……除了我的母親外，我不敢說出去，因爲這件事牽涉到一名共黨『官員』。」

她補充說：「在事後的三年內，我一直患病。」

她繼續指出：在一九五六年，她第二次被共黨「共青團」一名姓王的書記汚辱。這次，她將她的遭遇向外間披露，但只落得扣上「壞分子」的罪名而下獄。

她被囚禁在山東省一所監獄內數年，最後，她雖然獲釋，但卻被遣往邊疆去。

她說：「我的生命已飽受摧殘，我不可能結婚，」她補充說，現在被汚辱的女子可以向「當局」投訴。

該張長達二十頁的大字報，今日吸引了一大批的讀者，且大部分是男性。

殘忍多仔婆 餓死一幼兒 圖毀屍滅跡

【日本浦和十一日法新社電】據警方今日報導，東京以北一城市，一名廿五歲的少婦，因殺死及焚燒其第六胎嬰兒而被捕。

警方於昨日接獲一名鄰居提供消息，聲稱在過三年夜時份，目睹該少婦將其新生嬰兒放在圓桶焚燒，警方其後逮捕她。

該少婦名松田太太，在週一誕下第六胎，她的丈夫是一名建築工人，曾囑咐其妻不可再要孩子。

她對警方表示：她將嬰兒放在抽屜內，不去餵飼，當嬰兒死後，她決定將屍體焚化。

俄嚴重警告中共 與越談判無誠意 小心「玩火自焚」

【莫斯科十日合衆國際社電】蘇俄週五向中共提出嚴重警告，中共與越南談判的態度，無疑是「玩火自焚」。

蘇俄「眞理報」社論提出上述警告，該文署以假名「阿歷山杜夫」，通常這是表示克宮領袖所發表之政策聲明。

該文指摘北平企圖在河內談判桌上獲取他們無法從侵越行動中達到的成果。

它又謂：「中共正千方百計尋求與社會主義的越南糾纏一番。」「從談判上賺取利益，無疑是追隨侵越行動之延續。」

前美國務次卿 闔家慘遭刦殺 四口陳屍寓內

【紐約十一日法新社電】此間警方已在前美國國務次卿法蘭高及其它三人的紐約住所內發現了他們的屍體。

警方發言人今日稱，包括法蘭高妻子凱倫在內的四名人士似乎是遭賊人謀殺。

一男童及其看護首先被發現，法蘭高夫婦的屍體隨後亦在附近被發現。

法蘭高自一九六五年起出掌了兩年國務院文化及教育事務一職。

泰新國會正式提名 克里安薩續任總理

副內長獲提名爲陸軍總司令

【曼谷十一日路透社電】泰國新國會的一個聯合會議，今日提議克里安薩將軍繼續出任國家總理的職位，統領下屆政府。

上議院發言人空軍總司令康薩奇向國會議員表示，一個口頭投票顯示現時的大部份國會議員，是願意克里安薩出任該職，他並將會將克里安薩的提名遞交泰皇蒲眉蓬發出任命。

其他的職位只有現時即將離任的克里安薩政府出任副內務部長的巴馬將軍，獲得提名爲陸軍總司令。

但康薩奇將軍向國會議員表示，巴馬在此之前曾通知他謂，若果他被提名，他將會辭退。

今日的大會最低限度受到三個主要政黨的杯葛，因爲在明日宣佈的聯合會議是在太短的時間內召開，

在三百零一個席位的下議院中，大約有三分之一議員在聯合會議中缺席。大會中一共有三百四十二位議員出席，其中包括大部份是克利安薩委任的二百二十五位上議院議員。

克里安薩被委任爲總理，似乎在四月二十二日所舉行沒有任何政黨獲得大多數的下議院選舉之後獲得肯定。

履行以埃和約承諾 美衆院外委會批准 撥款四十八億美元

【華盛頓十一日法新社電】衆議院外交事務委員會，已批准撥款四十八億美元特別援助，以促進履行以埃和約。

兩個議院將會爲該項耗費納稅人十四億七千萬美元的計劃進行辯論。

該項特別援助，是由卡特總統提出的。其中有三十億美元是對以色列的軍援，其餘十八億美元是對埃及的軍事及經濟援助。

委員會並沒有作出重大更改，只有一名成員提議，應削減以色列所得的援助，作爲該國在河西領土從事政策的懲罰。

英通脹率續攀升 達百分之十點一

三與四月零售價格急升 大幅加薪影響英鎊下挫

【倫敦十一日路透社電】根據英國政府今日公佈數字，該國通貨膨脹最近回升至兩位數字，達到年率百分之十點一。

零售價指數顯示每年通脹率已由三月的百分之九點八升至四月的百分之十點一。

價格在上月急速上升，指數在三月份升了百分之零點八，於四月份則升了百分之一點七。

對英國通貨膨脹的顧慮及對英國新保守黨政府管制通漲的能力的擔憂，一直影響英鎊在世界外匯市場中下跌。

保守黨上週在大選中獲勝後，英鎊迅即扳高超過二點零八美元，但今日在歐洲外匯市場中則下挫至二點零五美元。

在與工會達成志願工資協議後，前工黨政府已將英國的通貨膨脹率從一九七五年的百分之二十六點九，在去年夏天降低至百分之七點四，但目前通貨膨脹率又再度上升。

對於工會與政府之間的志願加薪協議所作的最後努力——工會希望限制所有加薪幅度不得超過百分之五——已在冬季工業混亂狀況中付諸流水，並導致工黨大選中失敗。

據最近公佈的數字顯示，英國現時的通貨膨脹率，與法國的相同，在各主要民主工業國家中，佔最嚴重的第三位；義大利的通貨膨脹率爲百分之十三點七，美國的則爲百分之十點二。

反而西德的通貨膨脹率是百分之三點五，日本的則爲百分之二點三。

英鎊在昨日的外匯市場中大跌，商人表示，他們對柴卓爾夫人保守黨政府在前幾日公佈對警察大幅度加薪百分之二十的措施，大感憂慮。

柴卓爾夫人昨日又宣佈進行另一項大幅度加薪，對武裝部隊加薪百分之三十二。

持械行刧被判環首 上訴英倫遭駁回 新加坡三匪問吊

【新加坡十一日路透社電】三名男子被刼罪名成立，今天於此間被吊死，他們曾上訴，但未能成功。

五年前，他們在光天化日下，被刼一名當地富商，其中一人開槍兩響，以掩護他們逃走。雖然案中無人傷亡，但據新加坡法例，非法使用槍械，可被判死罪。一九七六年三月，他們被判環首死刑，雖然他們曾經向英國樞密院上訴，但在去年十二月被駁回。新加坡總統舒雅斯亦拒絕他們的求情。

克萊將高掛拳套

歲月催人老「牙擦」依然 自誇是巨人續作偉大事

【新澤西州大西洋城十一日美聯社電】重量級拳王克萊，雖然永不低估自己，然而，他表示他已年老，不適宜在拳擊場出現了。

克萊在星期四日說：「我是拳壇巨子，我是一個世界巨人，我對拳擊的貢獻實在很大，仍有賺錢之道。」

他說：「拳擊是偉大的，也是一件好事。拳擊使我成爲我自己，但現在我將繼續做更偉大的事。」因此，克萊好像證實他會在世界所預測的——克萊在九月期限屆滿時，將不會爲其名銜作出衛冕。

在此間的記者招待會中，克萊在芝加哥以電話向記者談話，該招待會宣佈下週由克萊及前重量級冠軍傳利沙贊助的業餘十個回合的拳賽。

社論

略評交通政策白皮書

本港的交通措施和道路建設，並不是沒有革新，但多失諸近視，失諸零碎，欠缺了遠見，欠缺了整體系統的計劃，致成爲頭痛醫頭，脚痛醫脚的急就章。到了一個時期，由於人口的增長，地方的拓展，商業的進展，市面的繁忙等種種關係，交通出現龐大的需要，感覺過去所建的道路網不足，車輛渡輪的配合失宜，致陷於壅塞、混亂的毛病，不能適應時代環境的需求，於是又不得不改弦易轍，另來一套，即非全部變更，也要大部份修改，對於港府的經費、威信，對於市民對政府的觀感、信心，都有相當的損失，而不無遺憾的。現在港府懲於以往近視、零碎計劃之失，擬定一份以十年爲範圍的交通政策白皮書，於星期三日由環境司鍾信發表，提交立法局省覽，作爲今後整個改革的藍圖，命意頗善，但其辦法是否恰當，仍有待觀察和研究。

交通政策白皮書所擬務的三大基本方法爲：一、改善道路系統；二、提供更多與更佳公共交通服務；三、確保更經濟使用道路措施。在這三大基本方法的第一項上，鍾信氏明言港府於五年內將動用七十億元，以發展和改善港島、九龍和新界的道路網，預料在數年之內，本港的公共交通可以繼續應付市民的需求，不祇在質的方面有所鞏固，即在量的方面亦有所增加。誠然，港府已投資七十億元之巨，以修建道路，可見其決心，在質量方面自然有所表現，若天橋、若隧道、若道路網的增加，固所應爾。但其中最重要的一點，就是這些道路網的修建，是否爲交通環境所必需，又是否乃目前的當務之急，而且爲最實用、最經濟的建築方法，必須詳加考慮。凡事分別其緩急、先後、需要與否而決定工程的進行，以利交通，而收實效，不可祇做門面裝飾工夫。

對於公共交通工具的使用，據白皮書的內容和環境司所表示，似依車輛需要的重要性而分訂次序如下：一爲地下鐵路的火車，次爲巴士，又次爲公共小巴，再次爲的士和出租汽車。因此一切交通計劃都以配合地下火車的發展爲主，使成爲市區公共交通的中心。無疑地鐵行車的範圍乃在城市的心臟地帶，每日最高點可運載二百萬的乘客，且又爲港府所支持經營，自然值得重視，但到了一九八六年地鐵最鼎盛時，地鐵的載客量祇可運載全港四分之一的乘客，其餘四分之三的乘客仍須倚靠其他的公共交通工具。所以比重上不宜太過和太偏，還須多的關注巴士、小巴等類車輛，安排它們的經營和服務，使其亦有合理發展的餘地，才算是鼓勵公平競爭的制度。

小型巴士過去對港九新界的交通，確盡了相當的貢獻，不應忽視它的功績。但港府向對其採取放任政策，除了徵收巨額的牌照費，劃定可能行走的路線而外，關於最重要的收費高昂無度，時刻不同的情形，一概置諸不理，造成苛索混亂現象，爲市民所非議。白皮書雖提及將來小巴的安置，將行走於離開交通繁忙的市內走廊地區，設置小巴專線，並進一步的限制，減少小巴的數量。不過就現有小巴數量的削減，實際上必有困難，且除了巴士走廊地區之外，仍有許多新區僻處可爲容納小巴的路線。不過漫無標準的收費辦法，却必需劃一管制。此外巴士、的士、輕便電車以及港海小輪的改進運用，猶如白皮書的計劃，亦屬中肯。惟從今日的電車改爲輕便電車，以與將來地鐵接駁，計雖良善，但巨大改革修建的經費如何籌措，對道路又有無妨礙，頗值得考慮。

市民所最關懷的，除了公共交通的興建和車輛的運用等計劃外，還有的是各公共交通工具的收費問題。地鐵的收費經在星期四日午間公佈，九龍區最低是一元，最高是二元，若由九龍的觀塘渡海而至港島的中環，則收三元。票價雖非過高，然已較豪華巴士貴了一倍以上。至於座位和冷氣的設備固一樣與豪華巴士相同，而且或猶不及，祇時間的把握略勝一籌而已。故應以依原先地鐵主席唐信的估計由一元至二元五角爲宜，固稍減市民交通費的負擔，亦免其他公共交通工具都以地鐵爲馬首是瞻，洶湧加價。現在油麻地渡海小輪已定於七月起增加收費，中巴、九巴也在研究中，的士則運輸處認爲收費尚須調整，小巴則自由收費，可能乘機利用。是則加風必因時吹刮，市民會未見交通政策白皮書實施之利，已先蒙受乘坐交通工具加重負擔之害了。

康福暑假豪華遊覽團

渡假與旅行·最可靠選擇

本公司之旅遊宗旨，向以服務忠誠，享受豪華，食住一流，早爲各界旅遊仕女稱讚。暑假期間，外出旅遊人仕勢必擠擁，爲免向隅，敬請早日駕臨報名。

台灣環島九天（歡迎有証參加）
5月19日 26日　6月2日 9日 16日 23日 30日
7月7日 14日 17日 19日 21日 25日 28日　8月2日 4日 7日 9日 11日 14日 25日

台灣環島七天 六月底前報名者免費代辦入台証
5月27日　6月10日
7月1日 15日 22日 29日　8月5日 12日 19日 26日

日本本州七天
大阪、寶塚、京都、富士山、箱根、東京、日光。
6月23日　7月7日 28日　8月4日 25日

韓國、日本、日光八天
漢城、華克山、板門店、東京、日光、富士山、箱根。
6月16日　7月30日　8月11日　9月29日

鹿兒島南北九州東京八天
鹿兒島、櫻島、指宿、長崎鼻、熊本、阿蘇活火山、別府、福岡、東京等。
6月16日　7月28日　8月8日 25日　9月29日

星馬泰十天
6月21日 29日　7月19日 20日 26日 27日
8月2日 3日 10日 16日 17日

馬星七天
檳城、吉隆坡、雲頂高原、星加坡等。
6月21日 29日　7月19日 20日 26日 27日

菲律賓碧瑤五天
馬尼拉、碧瑤、百山坑、新編旅程、與衆不同。
6月10日 24日　7月8日 22日 29日

泰國芭堤雅五天
5月26日　6月30日　7月21日 28日　8月4日 18日　9月15日

美國西岸觀光團
特價酬賓 HK$5900
6月7日 22日　7月22日 26日
8月4日 21日　9月21日

美國加拿大西岸十四天
遍遊檀香山、三藩市、羅省、和路迪士尼樂園、聖地牙哥、拉斯維加斯、溫哥華等。
住宿世界著名之凱悅酒店。
5月21日　6月14日 26日
7月17日 31日　8月9日 16日

美國加拿大東西岸廿一天
遍遊檀香山、三藩市、羅省、和路迪士尼樂園、聖地牙哥、拉斯維加斯、華盛頓、紐約、多倫多、加技利、溫哥華等。
住宿世界著名之凱悅酒店。
5月21日　6月14日 26日
7月17日 31日　8月9日 16日

東西歐洲十七天（瑞航精選）
7月27日　8月10日

康福旅運社有限公司

總社：香港德輔道中萬宜大厦622室（按6字）電話5－258131（4綫）.231742,222568,233479
分社：九龍尖沙咀碼頭星光行909室（按9字）電話3－677668,677491,685914,693271（2綫）

馬經

今日賽馬九場兩項錦標賽事
祿怡大成功爭馬王
銀瓶賽一路起高寶

今日的第三十八次賽馬大天賽事，仍在快活谷舉行，分別由第一班，第二班，第五班，第六班及七八年度平價新馬上陣演出，頭場在下午二時正開跑，每隔半小時跑一場。全日賽有兩項錦標，一爲遮打杯暨香港冠軍賽，另一項爲快活谷銀瓶賽，本來戲碼具有相當吸引力，可惜出馬少，尤其馬王賽僅得四駒列陣，買少見少，場面異常冷落，爲避免再有類似情形出現，看來馬會當局應要加以改善。至於各項特別彩池的分佈，仍與以往一樣無變動。

大勢分析　圈中人

綜合馬匹近期陣上演出及晨操表現，今日的九場賽事，大部份場次均有重心馬出現，大勢頗爲明朗。今季的賽事已接近尾聲，時日無多，尤以低班馬爲甚，有數的實力馬之無保留餘地，幕後人必趁此機會出擊搏殺，故此今日臨場應選擇正路馬捧場，刻意求冷殊非所宜。騎師機會方面，坐騎實力以告東尼最強，估計會有兩三場頭馬斬獲。茲將今日九場賽事的大勢，提出分析如後：

喜樂人可連捷　安騰確威可爭

第一場　「喜樂人」上仗在沙田出擊一二五〇公尺領放到底掄元，拼後仍保持最佳水準，贏馬無升班僅加重四磅佔盡便宜，今仗乘勢再爭，同場對手實力平常，論馬，「喜樂人」連捷呼聲最高。

「安騰」實力雖然稍有不及前駒，但狀態勇負磅經可取，告東尼選策上陣必有其見地，機會坐位望贏。

「猛如飛」短途合脚法比賽，缺點脾氣劣，演出水準欠穩定，小戲則可，大搏殊非所宜。

「確威」前賽速度銳利，試跑走勢頗爲出色，今次經磅上陣，提防突如其來闖入一席連贏位冷配脚，不妨戲取。

「益民」最後試跑已露轉機，跑短途却嫌勉強，一位已足。

「出口第一」狀態稍起未足，配搭亦欠理想，冷脚之材。

「時時好」實力不弱，惟拼搏過多已露疲態，位置之材而已。

億寶佳態洋溢　好利鬥志鮮明

第二場　「億寶」操練最充足，跑千八公尺最佳脚法，上賽爭打吡敗於對手太強，非戰之罪，拼後有長足進步，試跑佳態洋溢，實力超卓的「億寶」，今次有備而來，贏馬機會最大，正路大熱門捧場之選。

「好利」正宗長途馬，來港前戰績優良，上次打吡賽跑第四，馬底主力「大成功」出擊不足爲據，今次單騎上陣，鬥志鮮明，力足威脅大局，坐二望一之選。

「花旗林」跑長途有實力，但磅重對此匹馬係有影響，同場強敵林立，作爲大冷脚小戲則可，大搏不宜。

「人之陞」試跑已見進步，近況不俗，但跑千八公尺似嫌長，即使有決心搏殺，成就亦止於一位。

「多加力」上賽出擊起步脫脚，結果後追不及做敗，拼後復操狀態大勇，磅輕跑長途形勢有利，潘納主帶，提防闖入連贏冷脚。

麗驥拼後有進　騰渡必搏無疑

第三場　「麗驥」跑一二三五公尺正宗脚法，上賽演出悅目，拼後有進步，潘納出策有爲經就熟之利，同場對手無多，質態俱佳的「麗驥」，稍爲表現正常，當可穩操勝劵。

「騰渡」準備過程充份，此程可勝任愉快，狀態亦起得相當好，羅國洲押陣，値得注意。同廐的「銀驃驥」成熟程度未足，告東尼執韁成熟門未可過信，從準備過程來看，簡廐的主力必屬「騰渡」。

蘇廐兩駒，「美江」今季已贏過馬，快地比賽機會不及爛地出色，一二三五公尺嫌短，反而廐侶「祝運佳」此程最佳脚法比賽，狀態雖未臻大勇，但馬有實力，未嘗無機會爭取上名。

「金璧」實力稍有不及對手，狀態亦未足，摩加利主帶，成就止於一位。

「高速」跑快地短途，性能受到影響，近況未臻勇境，浩德雖有鬥志，但坐騎實力欠佳，不宜作主力捧場，大冷脚小戲則可。

祿怡勇達巔峯　大成功有威脅

第四場　「祿怡」備戰過程最充份，目前狀態比之在吳廐全盛時期更爲出色，本週拍跳打磨，直路摩加利稍扣韁繩，「祿怡」即有強烈反應，灑開大步狂衝而上，氣勢如虹。上賽「祿怡」負一四四磅頂磅仍能以輕鬆姿態贏馬，今仗獲減十六磅上陣確實佔盡優勢，老摩是一位好勝之人，錦標當前絕對不會放過機會，無論從任何角度看，我認爲「祿怡」捧杯呼聲最高。

「大成功」上次在沙田跑同程以破紀錄時速贏勇奪打吡冠軍殊榮，拼後復操狀態依然勇健，不過今次同場有對手，且場地有別，步大的「大成功」能否跑回上次的最佳水準，殊難估計，故此「大成功」有實力再爭，但並非最穩健的投注對象。

「寧錦」上屆打吡冠軍，最近趕工夫催谷打磨，試跑佳態洋溢，告東尼出策必拼無疑，對手強贏馬或許不容易，憑頑強戰意有望爭入連贏位配脚。

「寶刀」跑長途穀力成疑，狀態亦非出色，機會最弱。

勤中旺市之爭　配人之音雪山

第五場　「勤中」上賽跑千八公尺館領先快放，終點前被「先鋒」僉發得手影相僅敗，走勢悅目，復操有充份操練，狀態仍在水準之上，馬有實力，負輕磅有利，捲土重來，有望收復前失。

「旺市」健康情況已好轉，尤其上賽跑千四公尺後上力迫「德驥」，走勢凌厲無匹，此駒的實力亦不弱，祇要劉同安不失信心，應有機會一爭，坐位望贏之選。

「友好」雖然潛力並非突出，但配文家良獲減磅並不吃虧，且態勇路合可取，未嘗無力爭入三甲。

「人之音」近況頗勇，此馬步大有平均快速，跑一哩可勝任愉快，如起步順擺在前頭搶放，隨時可以闖入冷脚，應要兼顧。

「特勤驟」有實力，狀態與贏馬時相比遜色，加上磅重不利，一位已足。

「雪山」狀態露轉機，負最輕磅上陣佔盡便宜，四重彩大冷脚不妨小戲。

「勇俠」跑一哩嫌長，狀態亦普通，贏馬機會難言。

一路起潛質高　高寶長力充足

第六場　「一路起」質超同羣，連次上陣表現有前有後，戰績輝煌，狀態大勇的「一路起」，配上手風大順的告東尼，人強馬壯，贏定本場育席大熱門地位，如無意外，力足橫掃。

「高寶」上賽跑一四五〇公尺最長途力拼僅敗於「金安」蹄下，拼後成熟有進，勁力增强，今次路程合脚法，機會坐二望一。

「寶馬」的潛力與對手相比毫不遜色，但準備過程欠積極，卡廐馬甚少有連捷鏡頭出現，論馬可爭，穩則難言。

「五陵精神」趕工夫催谷打磨，狀態起得頗靚，對手強贏馬或許不易，希望憑馬勇搶入一席冷脚。

「獨行俠」準備鬆散，跑長途勒力成疑，狀態亦平常，機會難言。

「喜來得」試跑已見有進步，但仍與爭勝水準有距離，暫不睇好。

劍童銳不可當　紅山茶仍有機

第七場　「劍童」最後試跑步順力厚，衝刺凌厲，狀態是今季所見最勇的一次，倘若何鑑森留放得宜，一二三五公尺最佳脚法比賽，「劍童」贏馬呼聲最高。

「強人」戰績輝煌，實力在第一班足夠，不過跑回所見，有分頭，「強人」的狀態較之贏馬時遜色，近期試跑所見可以考慮戲取，熱得過份應防有失。

「紅山茶」上次跑同程爛地快放壓倒「常山寶」贏馬，拼後狀態仍有水準，問題此駒前速快而後勁平平，除非起步順利，搶先快放拋離對手，否則成就止於一位。

「街老鼠」前段速度飛快，近況頗勇，今次負輕磅上陣佔有一定便宜，快地比賽，「街老鼠」亦有可爲之道，冷馬佳選。

「精趣」實力不及對手，跑爛地或許有機會爭位，快地難有機會可言。

「施他福」實力亦平常，如上配搭弱，可以不理。

保得鬥志旺盛　銀童應要兼顧

第八場　「保得」準備過程充足，連課試跑步伐暢順有勁，神態旺盛，老馬有靚必拼無疑，鬥志値得信賴，且負磅方面亦有便宜，態勇路合的「保得」，贏馬機會甚大，値得睇高一綫。

吳廐有「銀童」及「穩定世界」列陣，前駒配告東尼，後駒由詹亞健出策，從試跑所見，狀態以「穩定世界」較靚，但實力及配搭則不及廐侶「銀童」，兩匹馬皆有長處及短處，白頭佬主力何在殊難揣測，我認爲臨場較冷落的

飛黃騰達機高　均威實力不弱

第九場　「飛黃騰達」正宗此程馬，連課由練馬師親自考驗，狀態勇邁，此駒擁有高質，有備而戰鬥志絕對無疑問，態勇路合的「飛黃騰達」，贏馬呼聲最高，正路熱門捧場之選。

「均威」跑此程有實力，尤其上賽力鬥「大成功」表現出色，復課狀態保持勇健，升班加磅對此駒並不吃虧，倘若幕後人下決心打硬仗，機會亦不弱，坐位望贏之選。

「長春樹」實力稍有不及對手，惟操練充份，最後試跑與廐侶「好利」拍跳，走勢洶湧，狀態比上次入位時有進步，負輕磅跑長途形勢有利，告東尼主帶實不容忽視，最佳冷馬之選。

「電話機」潛力甚高，長途可以應付，但狀態似未十足，作爲冷脚小戲則可，大搏殊非所宜也。

「新旺」負磅佔不到便宜，除非場地有變化，否則成就止於一位。

世伯貼士

一場：①喜樂人　⑤時時好　⑥安騰
二場：②億寶　④好利　⑦人之陞
三場：②騰渡　①麗驥　⑦金璧
四場：②祿怡　①大成功
五場：④特勤驟　③旺市
　　　⑤友好　①精英
六場：②一路起　④高寶　①寶馬
七場：①劍童　⑥精趣　②強人
八場：③錦繡前程　⑤可勝　④銀童
九場：⑥均威　⑧光榮　④飛黃騰達

馬將貼士

四重彩　③旺市　②勤中　⑨鐵蹄　⑥勇俠　⑦經烟

場內孖Q　第八場　④銀童　①保得　②橙皮　⑧光榮
　　　　第九場　④飛黃騰達　⑥均威

場外三寶　第七場　①劍童　⑥精趣
　　　　第八場　④銀童　①保得
　　　　第九場　④飛黃騰達　⑧光榮

今日賽馬排位及最後配搭

第一場　第六班（場外連贏位）九七五公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	喜樂人	一四〇	摩加利	1	摩
②	常順	一三六	潘納	6	羅
③	益民	一三六	×洪維德	8	殿
④	喜寶森	一三五	朴仕能	9	王
⑤	時時好	一三二	劉同安	7	陳
⑥	安騰	一二九	告東尼	5	吳
⑦	猛如飛	一二〇	李森	2	羅
⑧	確威	一一八	承陳毓培	4	鄭
⑨	出口第一	一一六	詹亞健	3	歐

業權馬：飛象 一三七（張）、龍駿 一二八（卡）、上味 一二六（賓）、多機會 一二一（歐）、勇騎士 一一九（歐）

第二場　第二班（連贏位）一八〇〇公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	花旗林	一三九	陳子銓	3	朱
②	億寶	一三五	劉同安	5	陳
③	銀狐	一三五	李森	8	蘇
④	好利	一三三	告東尼	2	蘇
⑤	老頑童	一二九	羅國洲	6	簡
⑥	人之陞	一二八	朴仕能	7	譚
⑦	多加力	一二二	潘納	10	羅
	如意	退	出		張
⑨	一馬當先	一一八	浩德	9	郭
⑩	大法官	一一八	黃禮和	1	賓

業權馬：向日葵 一三九（吳）、永恆之光 一二四（摩）、快樂飛馬 一二三（鄭）、友得 一一九（殿）、益群 一一八（殿）

第三場　第一班（連贏位）一二三五公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	麗驥	一二八	潘納	5	施
②	騰渡	一二四	羅國洲	8	簡
③	高速	一二三	浩德	6	張
④	祝運佳	一二三	朴仕能	9	蘇
⑤	銀驃驥	一二三	告東尼	7	簡
⑥	美江	一二二	李森	3	蘇
⑦	金璧	一二一	摩加利	4	摩
⑧	利是吉	一一九	盧約翰	2	張
⑨	萬能俠	一一八	劉同安	1	陳

業權馬：金源 一二六（譚）、門金 一二三（卡）、長勝雄師 一二三（沈）

第四場　公開賽（香港冠軍暨遮打盃）（連贏位）一八〇〇公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	大成功	一二八	朴仕能	1	蘇
②	祿怡	一二八	摩加利	3	摩
③	寧錦	一二八	告東尼	4	譚
④	寶刀	一二四	夏達	2	簡

業權馬：幸福世界 一二八（郭）、馬蹄香 一二五（殿）

第五場　第五班（連贏位）一六五〇公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	精英	一四〇	朴仕能	8	譚
②	勤中	一三九	×徐貴良	9	吳
③	旺市	一三八	劉同安	1	陳
④	特勤驟	一三八	羅國洲	3	簡
⑤	友好	一三八	承文家良	10	歐
⑥	勇俠	一三七	告東尼	5	蘇
⑦	經煙	一三二	×陳日存	7	羅
⑧	金牌	一三一	梁偉德	12	張
⑨	鐵蹄	一二六	摩加利	11	摩
⑩	快快	一二四	嘉華達	6	布
⑪	人之音	一二二	潘納	2	沈
⑫	雪山	一二一	×洪維德	4	杜

業權馬：可圖 一三〇（蘇）、歡心 一二八（摩）、世伯 一二六（朱）、靈趣 一二一（吳）

第六場　新馬（快活谷銀瓶賽）（連贏位）一二三〇公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	寶馬	一二八	盧約翰	1	卡
②	一路起	一二八	告東尼	6	杜
③	合作快樂	一二八	浩德	7	郭
④	高寶	一二八	朴仕能	5	蘇
⑤	五陵精神	一二八	何鑑森	4	陳
⑥	獨行俠	一二八	羅國洲	2	簡
⑦	喜來得	一二五	溫浩倫	3	郭

業權馬：先駒 一二八（布）、猛龍世界 一二八（簡）、蓋世寶 一二八（殿）、有希望 一二八（殿）、醒獅仔 一二八（布）、超勁 一二八（吳）、深心知 一二八（殿）、特好運 一二八（歐）、神風 一二八（簡）、新宏利 一二五（歐）、又得嘅 一二五（吳）

第七場　第一班（連贏位）一二三五公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	劍童	一三一	十何鑑森	6	殿
②	強人	一二八	朴仕能	4	王
③	紅山茶	一二八	告東尼	2	吳
④	施他福	一二三	承陳毓培	3	鄭
⑤	街老鼠	一二〇	甘保頓	5	羅
⑥	精趣	一一六	溫浩倫	1	施
⑦	龍圖	一一六	李森	7	蘇

業權馬：常山寶 一四〇（屈）、濃雨 一三二（賓）、夠威 一三一（殿）、勇冠三軍 一二一（米）、爆棚 一一七（摩）

第八場　第六班（連贏位）一八〇〇公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	保得	一三九	承文家良	3	歐
②	橙皮	一三六	簡尼	9	施
③	錦繡前程	一三四	朴仕能	6	王
④	銀童	一三〇	告東尼	1	吳
⑤	可勝	一二九	霍利安	8	賓
	救父	退	出		歐
⑦	穩定世界	一二五	詹亞健	2	吳
⑧	愛將	一二二	夏達	5	夏
⑨	超越日	一二一	×洪維德	7	吳

業權馬：飛得 一三七（摩）、惠駿 一二九（陳）、繁華 一二五（摩）、永威 一一七（鄭）

第九場　第二班（連贏位）一八〇〇公尺

號	馬名	磅	騎師	檔	練馬師
①	威龍	一三六	×莫理斯	6	卡
②	火鳥	一三六	黃禮和	2	賓
③	新旺	一三六	摩加利	10	摩
④	飛黃騰達	一三一	夏達	7	簡
⑤	世界紀錄	一二九	十何鑑森	5	鄭
⑥	均威	一二八	浩德	1	郭
⑦	電話機	一二八	簡元智	3	陳
⑧	光榮	一二一	朴仕能	9	王
⑨	長春樹	一二一	告東尼	4	蘇
⑩	驊騮	一一七	×洪偉平	8	布

業權馬：永得 一三九（譚）、驃力峯 一三七（吳）、大亨 一三〇（陳）、恒威 一二九（張）、中游之光 一二一（布）

符號說明：＋減三磅　承減五磅　×減七磅

場內孖寶：第一搭二場
場內孖Q：第八搭九場
場外孖Q：第二搭三場
場外連贏位：第一場
場外三寶：第七、八、九場
四重彩：第五場
場外孖寶：第一口第二搭四場；第二口第五搭七場；第三口第六搭八場

最後貼士　圈中人

場次	班次		馬名	騎師 / 路程
（第一場）	第六班			[illegible]公尺
正	①		喜樂人	[illegible]
副	⑥		安騰	告[illegible]
冷	⑨		出口第一	詹亞健
（第二場）	第二班			18[illegible]公尺
正	②		億寶	劉同安
副	④		好利	告東尼
冷	⑦		多加力	潘納
（第三場）	第一班			1235公尺
正	①		麗驥	潘納
副	④		祝運佳	朴仕能
冷	②		騰渡	羅國洲
（第四場）	公開賽			1800公尺
正	②		祿怡	摩加利
副	①		大成功	朴仕能
（第五場）	第五班			1650公尺
正	②		勤中	徐貴良
副	③		旺市	劉同安
冷	⑪		人之音	潘納
	⑨		鐵蹄	摩加利
（第六場）	78年新馬			2230公尺
正	②		一路起	告東尼
副	④		高寶	朴仕能
冷	①		寶馬	盧約翰
（第七場）	第一班			1235公尺
正	①		劍童	何鑑森
副	③		紅山茶	告東尼
冷	⑤		街老鼠	甘保頓
（第八場）	第六班			1800公尺
正	①		保得	文家良
副	④		銀童	告東尼
冷	⑦		穩定世界	詹亞健
（第九場）	第二班			1800公尺
正	④		飛黃騰達	夏達
副	⑥		均威	浩德
冷	⑨		長春樹	告東尼

場內外投注指南

連贏位精選
一場 1喜樂人 6安騰 9出口第一
二場 2億寶 4好利 7多加力
六場 2一路起 4高寶 1寶馬
七場 1劍童 3紅山茶 5街老鼠

四重彩
2勤中 5友好 11人之音
3旺市 8金牌 12雪山

三寶彩
七場1劍童 3紅山茶
八場1保得 4銀童
九場4飛黃騰達 6均威

當日孖寶
一場1喜樂人 6安騰
二場2億寶 4好利

場外孖寶
㊀二場2億寶 4好利　四場2祿怡 1大成功
㊁五場2勤中 3旺市　七場1劍童 3紅山茶
㊂六場2一路起 4高寶　八場1保得 4銀童

贏位兼投
二場2億寶　六場2一路起　七場1劍童

場內孖Q
八場1保得 4銀童 7穩定世界
九場4飛黃騰達 6均威 9長春樹

馬胆
一場1喜樂人

最佳冷馬
一場6安騰　五場11人之音　八場7穩定世界　九場9長春樹

場外三寶介紹　神眼

第七場　1劍童　3紅山茶
第八場　7穩定世界　4銀童
第九場　4飛黃騰達　8光榮

週六日馬，共跑九場，三寶彩編在第七，第八，第九三場直串，分由第一班，第六班及第二班馬匹担任，三關出馬較少，實力馬佔優，馬迷選馬，不宜刻意求冷，茲將三組有數馬匹介紹如下：

第七場　第一班　一二三五公尺

劍童上賽一二〇〇公尺走回一席第四，僅頭段稍有瞄頭，賽後即急急復課，何鑑森連磨兩課，速度凌厲，大力考驗，步勁身輕，氣勢轉盛，狀態大勇，此程最合脚法，今賽勝望極高。

紅山茶此程掄元之後，即小休書餘，但晨課未常稍歇，操練如常，狀態仍勇，此程合脚法，今賽聘告東尼上陣，必拼無疑，最後試跑所見，全程快放，速度凌厲，步伐輕巧，狀態大勇，此程有力威脅前駒。

第八場　第六班　一八〇〇公尺

穩定世界上賽拼敗於保得，表現不俗，賽後復課，更覺神態生猛，拍跳磨練，更趨積極，有意再拼，最後試跑與廐侶勤中拍跳，全程走勢輕鬆，氣勢旺盛，狀態更勇，試後齊齊試閘，動態空前積極，今賽路合，必拼無疑，坐位望贏之選。

銀童此程敗於超班之威威後，即蟄復不動，但每朝仍操練不輟，狀態保持，今賽路合，幕後聘告東尼上陣，必有一拼之意，最後試跑快試三段，走勢順暢，氣定神閒，狀態大勇，吳廐兩駒報名參加，大有出籠出海之意，値得捧場。

第九場　第二班　一八〇〇公尺

飛黃騰達近期經倫炳堀親自力磨多課後，馬身收實，成熟十足，狀態更勇，今賽路程最合脚法，有力再拼，此駒步大力雄，氣力充沛，如上準備認眞，坐位望贏之選。

光榮此程掄元之後即蟄復多時，但每朝例課無缺，近期操練漸趨積極，大有出擊之意，今賽磅經路合，此程應有機會，最後試跑單騎出跳兩段，全程走勢輕鬆，步勁身輕，狀態回甦，應防突然而來，有力推翻一切。

四重彩　第五場　3旺市　5友好　2勤中　10快快

四重彩介紹　安迪

（馬胆）3旺市　5友好
（配脚）2勤中　9鐵蹄　11人之音

今次的四重彩由第五班馬担任，路程一二三五公尺，雖然有重心馬胆出現，但有機會爭入配脚者相當多，故此選馬不宜太偏重。

「旺市」班次佔有優勢，健康已好轉，上次出爭千四公尺，後上如箭，以頭位僅敗跑第二，復課動操不懈，狀態保持作戰水準，今賽路程加長更合，馬胆佳選。

「友好」實力雖非突出，但演出經常保持水準，今季出十次一勝四位及兩仗第四，特別是上賽跑千四公尺後上走勢出色，文家良有經磅之利，當可介入爭雄。

「勤中」有脾氣，不過馬有實力，一哩賽有好表現，配脚應要加入考慮。

「細庫」放棄實力份子「歡心」而選取「鐵蹄」上陣，志在不小，事實上，「鐵蹄」的狀態起得相當靚，班次有利，當有資格爭取上名。

「人之音」有速度，狀態不俗，排內檔有利，提防放到闖入四重彩冷脚。

獨贏二串三
第一場　1喜樂人
第七場　1劍童

魯肅介紹　連贏精選
第一場　①喜樂人　②常順
第四場　①大成功　②祿怡
第六場　②一路起　③合作快樂

各場勇馬介紹　馬將

今日九場賽事仍在快活谷舉行，連日天氣再趨晴朗，陽光充裕，相信若無特殊變化，今日場地應該恢復千快，一般正路馬仍會佔上風，以下是各場勇馬介紹：

出口第一　第一場：上次沙地一一五〇公尺走勢悅目，回勇之馬，今仗路宜磅經，不難以半冷姿態掄元，可以小試。

億寶　第二場：進步更勇，跑回上次參加打吡賽獲季軍水準，應可再贏升頂班，是穩健熱門投注對象。

麗驥　第三場：佳態復起，快地此程速度在同級之上，今賽可望再闖勝利大門，値得贏位捧場。

祿怡　第四場：移帳摩廐以今番準備最認眞，狀態勇達巔峯，摩氏父子志在必得，論馬確可再登馬王寶座。

旺市　第五場：近課拍跳屢贏居第五班之「碧紗籠」，其勇可知，遞補出賽爭首本戲，重磅一樣夠贏，値得贏位捧場。

一路起　第六場：屢勝未敗，能跟擅鬥之馬，今次路程理可勝任，有資格成爲今季第一匹五捷馬，放心再博。

劍童　第七場：上次一二〇〇公尺不留而放，估計是志在試準以使今賽出擊，換森仔押陣贏馬可解釋，追捧會有收穫。

銀童　第八場：客親待此程，肯定具戰意，告仔騎此類略帶慣性之受騙馬，特別出色，天晴地快，可期輕易言旋。

飛黃騰達　第九場：備戰空前積極，態復頂點，志切再拚，快地此程速度可靠，不失爲尾場穩健之選，勝望最高。

老惠提供

場內孖Q
喜樂人、確威 × 好利、億保

場內孖Q
第八場　銀童　可勝　保得
第九場　飛黃騰達　超越日　均威　穿雲箭

第一場　喜樂人　摩加利
第三場　祝運佳　朴仕能
第六場　一路起　告東尼

場內孖Q專欄　南公

第八場　4銀童　1保得　7穩定世界
第九場　4飛黃騰達　6均威　9長春樹

場內孖Q是第八場搭第九場，分別由第二、六兩班馬担綱演出，所跑路程均爲千八公尺。由於時近季尾，一般幕後人的鬥志都比較明朗，因此實力突出的熱門馬仍佔優勢，切勿刻意求冷。茲提出心水馬如下：

第八場，參戰馬九匹。「銀童」身材挺梧，出脚靈活，且年方六歲，其潛質起碼値第五班以上，牠所以蹉跎歲月，相信乃因體弱，以及運氣之故。本季移師吳廐之後，大有起色，於今年二月中旬，在快活谷角逐同程，曾以五個身位受挫於大超班的「威威」，可見絕非等閑之輩，其後雖沒有再上陣，但操練却無間，而且勇況有增無減，顯然乃幕後人伺機而動矣。

「保得」雖年屆九歲，但體力猶充沛，的確硬朗之至，今次欣逢路合，今番由告東尼掛帥，可謂牡丹綠葉，相得益彰，出頭有厚望了。

「穩定世界」猶在盛年，在此班跑同程亦有週旋之力，但潛質却難與廐侶「銀童」比擬，看來絕非吳廐的主力所在，充其量一位已足。

「錦繡前程」垂垂老矣，儘管有朴仕能押陣，也難越雷池了。

第九場，十四馬押陣。「飛黃騰達」台型十足，脚法上乘，委實具有大將之風，於此班跑中距離，尤屬精英分子。牠上仗之所以不敵「貴風」，乃騎者演出突然大失水準，於末段斜跑所致，而非潛力不及對方。最近操練空前積極，必有捲土重來之意，深信身經百戰的夏達，今回斷然不會重蹈覆轍了，收復前失，此其時矣。

「均威」氣力充沛，跑同程能夠一氣呵成地快放到底，乃實而不華的良駒，質素與前駒不相伯仲，但是最近操練鬆散，幕後人的鬥志頗成疑問，故只宜作配脚。

「長春樹」潛質不俗，然近況却始終未及大勇階段，只是位置之材而已。

綜合而言，首關我選「銀童」作胆，配「保得」和「穩定世界」。次關則以「飛黃騰達」爲胆，配「均威」、「長春樹」。

四重彩介紹　馬友

四重彩單式：2勤中　10快快　3旺市　11人之音

雙馬胆複式：2勤中　10快快　3旺市　9金牌　5友好　11人之音

今日九場形勢較往日爲明朗，祇得第五場及第八場較爲混亂而已，想抓冷門最好係落喺兩場動腦筋，買中喺兩場嘅W及Q，保證一定有錢贏。是日四重彩安排在第五場舉行，出馬多達十二匹，亦係全日最熱鬧的一場，因形勢混亂，實爆冷門，預料派彩可能逾過萬，選馬着實不易，因爲分頭好，當然値得去動佢的腦筋。

以下便是我嘅詳細介紹：

今場馬我認爲最値得注意係新配徐貴良嘅②勤中，雖然佢嘅騎功唔係多好，但係有顯著進步，論鬥志一的都唔須要懷疑，論近態亦最勇，況且一里路程最拿手，就算贏唔到亦應有位置交代，放心選牠做膽。⑩快快質新當紮；論質最高，可惜嘉華達嘅演出冇一定水準，然而近態確係無懈可擊，同時又係半冷門來，甚至佢嘅胃口，亦可作馬膽考慮。所以②⑩兩駒不妨作雙膽選擇。配脚甚多，串六七隻都未必有把握，比較上③旺市及⑪人之音較有好感，首駒質超此班，健康已見好轉，今次一里甚合脚法，三甲看來必入，⑪人之音動態積極，負磅又輕，威脅極大，作配最宜。冷門配搭介紹⑤友好及⑧金牌，牠們前賽俱有唔錯表現，冷脚可能在此。

傳銀行再加息故技重施
股市跌破五百五十關 投交靜
倉塢股均益脫穎而出升三角

每日股市

【本報訊】週五股市拋風頗起，走勢疲弱無力，表現頗令人失望。雖然市道經連日揚升而作技術性調整，回落實屬合理，唯昨日跌幅頗銳，則令人有所介心。昨日市況備受一些大戶頻頻吐貨壓力所挫，大部份股份趨低轉淡滑落，最後跌至較低價收盤。雖然趁低吸納者大不乏人，但仍不能使大市稍呈回穩。指數跌破五五零關口，而今後能否轉升，大多數經紀仍充滿信心。指數銳挫七點零二。四會總成交額爲三千二百卅萬元，交投仍疏。市內盛傳銀行公會於今晨再討論加息問題，淡友更乘機推波助瀾，紛紛沽售，使散戶亦跟風。據銀行人士說，近日港元地位轉穩，內部經濟過熱已受壓抑，日內加息可能性不高，但短期加息機會仍存在。

市道初開，買賣雙方呈觀望，大市表現亦較前散漫。投資者對市情略見調整早存樂觀心理，所以有部份散家乘低吸納。一般股份只微退，走勢仍硬朗。十一時指數退落二點四九。市況中段，雖然市面承接力仍見不弱，惟在部份投資大戶頻頻拋出存貨下，使一些散家亦尾隨出貨，遂使大市頓起一片拋風。上午收市時指數已銳挫七點四九。下午開盤，拋風更勁。在投資大戶大施拋售壓力下，大多數股份均跌至較低價收市。

大市中走勢仍能堅穩者：均益倉走勢卓越，最低以十八元八角成交，及後穩挺上，最高搶至十九元二角，最後收市十九元一角，較前挺升三角。大寶地產表現不弱，最初以五角七分成交，其後跌下五角六分最低，但瞬即回挺，最高衝上五角八分收市，穩揚一分。另外城都地產走勢甚穩，最高曾上一元七角二分，收市仍企穩一元七角二分，上揚一分。

較爲活躍的股份：港燈最高初成四元七角，最低反覆跌下四元六角二分半，最後卒以四元六角五分收市，較上日下跌七分半。會德豐A表現尙屬平穩，最高曾成三元二角五分，最低挫至三元二角，最後亦以三元二角二分半收市，輕微五分而已。滙豐最高企守十三元五角，但受拋售壓力湧現，最低挫回十三元三角，最後以十三元四角收市，較上日微下挫一角，表現尙穩。

股市分類指數遠東交易所公佈如下：銀行類三〇九八點二跌二三點一二；公用事業類二二五八點四五跌三三點〇八；地產建築類二六四四點〇五跌一一八點五七；工商企業類一八一二點〇五跌二〇點〇二；倉塢類八七四五點一五升〇點七七；酒店類二三九二點四七跌一三點九二；投資類二八五七點五七跌一五點六二；航業類九一七點五〇跌二點七四；紡織類一六八五點三八跌一一點四〇；橡膠類二六四六點四九升六九點〇六。

東京美元否極泰來
在歐洲亦轉趨上揚
倫敦金開市報二五一美元

【倫敦十一日美聯社電】星期五美元在東京市場扭轉多日來頹勢，與此同時，歐洲美元開市亦告堅穩，歐洲金價卻回軟。

一週以來，美元在東京市場顯得不振，而跌幅亦相當淩厲，週五收市時報二一五·〇二五日圓，比前二二一·九七五日圓回升近三日圓。

據日本外滙經紀透露，週五美元上揚，主要一項消息報道伊朗決定提高每桶輕、重級燃油百分之六十，這消息嚴重打擊日本的經濟，因爲其原料進口，絕大部份是依賴伊朗。後市展望，一般暫時亦難以估計。

一位外滙經紀透露，以現時情勢來看，美元將徘徊在二一二至二一七日元水平。而日元疲弱，短期內很難會見一美元兌二一〇日元高水平。不過，儘管日元歉順，預料跌幅並不會太大。

美元在歐洲市場開市時報價如下：括弧內是前收市價。

在法蘭克福：一美元兌一·八九八五西德馬克，與前市無變。

在蘇黎世：一美元兌一·七一九九瑞士法郎（一·七一八三）美元穩升。

在巴黎：一美元兌四·三九四五法國法郎（四·三八三〇）亦轉升。

歐洲金價疲弱，倫敦開市報二五一·二五，比前二五二·五〇美元跌一·二五美元多。在蘇黎世，金價報二五一·二二五美元，比前市亦見趨低。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期五）爲九二·一，比前九一·六升〇·五。

傳英資銀行放水
拆息率跌破分一

【本報訊】銀行同業拆息急劇下降，傳英資銀行放鬆銀根有關。廿四小時通知拆息由前市一分三厘跌至一分一厘七五，隔夜錢則劇降至一分〇五，前市收一分二厘七五。歐洲美元利率：一個月期技術性高，成一分一厘；三個月成一分〇七五；六個月成一分〇八七五；十二個月成一分〇六二五。

縱橫談股
上週市道 仍有驕人表現

由於各大公司年報陸續寄出，投資者對於部份大公司對今年經濟預測保持審慎樂觀而作出反應。本週股市交投較上週有所增加，其中以監籌股表現較爲突出，如和記黃埔、置地等。恒生指數一度衝破五百五十點而向五百八十點水平推進，其後獲利回吐壓力增加，指數返回五百五十點之下。股市一反數月來沉悶局面而表現出活力，究其原因可歸納以下各點：（一）股市在五百點上浮沉了一段不短時間，在息率連續增加之下而股市反應平靜，反映出現階段股市有其抗跌潛力，對於高利率及經濟放緩等不利因素已經抵消其影響力。（二）海外資金加英資等在英國大選揭曉後部份資金開始回流，此外本地英資亦開始作試探式入市，該等資金目標爲監籌股。（三）投機資金從金市、外滙市場及地產市場抽調部份以吸入實力股。因此在衆多資金追逐數隻監籌股下，各股表現因而一脫多月來沉悶表現，和記黃埔從四元零二仙半上升至四元四角五仙，置地從七元八角上升至八元三角，置地換股權證從三元二角五仙升至三元六角五仙。除部份實力華資地產股表現不亞於監籌股外，其他股份表現較爲令人失望。

預料恒生指數會繼續徘徊在五百至五百五十點範圍內，在利率未達到頂峯階段及通貨膨脹尙未有受到控制之下，股市難有重大突破。

公司業績評論

隧道公司——一九七八年度純利爲一億零九百九十二萬元，較七八年八千七百五十九萬元增加百分之二十五點五。末期息每股三角五分，全年派息每股爲八角，較七七年每股六角增加百分之三十三點三。由於本港經濟增加而刺激起市民對交通運輸需求，在地下鐵路運輸系統未正式通車以前，海底隧道是目前連貫香港和九龍區最快捷運輸系統。海底隧道所能容納車輛使用架次在未來數年內將會達到飽和點，公司董事局現在正進行研究將隧道路面改爲雙層以容納較多車輛同時使用，然而隧道容量終會有達到飽和的一天，此爲投資隧道公司的不利因素。目前市價爲八元八角，週息率爲九點一厘，市價盈利率爲十倍。由於隧道公司欠缺未來發展潛力，盈利增長受隧道容量局限，及地下鐵路通車後所產生競爭壓力，故此隧道公司並非理想長綫投資對象。

士心

本港金鈔外幣行情表

五月十一日（星期五）

（九九五金）	
開市	1512.5
收市	1514.8
最高	1518.0
最低	1512.0
（白銀）	
開市	413.00
收市	413.00
最高	413.00
最低	413.00
（美鈔）	
大鈔	5.040
普鈔	5.036
（美電）	
最高	5.062
最低	5.054
（通天單）	
最高	5.044
最低	5.041

（日元）	
大紙（萬計）	237.50
細紙（萬計）	236.50
（其他外幣）	
英鎊	10.55
澳洲元	5.70
加幣	4.40
加元	4.35
菲幣	0.65
大坡紙	2.29
細坡紙	2.28
馬來西亞元	2.27
[illegible]（百計）	51.00
葡幣（鈔元）	0.99
西德馬克（百計）	265.00
法國法郎（百計）	114.00
瑞士法郎（百計）	295.00
泰幣（百計）	23.00
荷蘭盾（百計）	245.00
新台幣	116.50
人民幣	31.26

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據）

（恒生指數）	（遠東指數）	（金銀綜合指數）	（金指數）	（銀指數）
上午 543.90	上午 2491.92	上午 459.45	上午 479.46	上午 45[illegible].96
下午 544.37	下午 2493.81	下午 458.91	下午 478.59	下午 4[illegible].15
跌7.02	跌42.47	跌4.81	跌5.90	[illegible].59

四會總成交額：三千二百三十萬元（香港交易所佔八百二十五萬元；遠東交易所佔一千四百九十一萬元；金銀交易所佔九百[illegible]萬元；九龍交易所佔九萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	13.50	13.40	13.50	13.30	−0.10	356,016
恒生銀行	153.00	148.00	153.00	148.00	−5.00	458
恒生銀行新股	75.50	75.50	76.00	75.50	−1.00	2,779
東亞銀行	60.00	59.50	60.00	59.00	−0.50	6,840
海外信託銀行	2.875	2.875	2.875	2.875	−0.025	2,000
友聯銀行	6.70	6.70	6.70	6.70	−0.05	30,399
（公用類）						
港燈集團	4.70	4.65	4.70	4.625	−0.075	117,420
九龍電燈	21.10	20.90	21.10	20.80	−0.30	30,000
中華煤氣	20.80	20.80	20.80	20.70	—	6,044
電話公司	24.00	23.70	24.00	23.60	−0.50	7,773
中華巴士	31.75	31.50	32.50	31.50	—	4,787
九龍巴士	4.675	4.70	4.70	4.65	—	46,587
油麻地小輪	26.30	25.80	26.30	25.70	−0.40	7,400
香港隧道	8.60	8.70	8.80	8.60	+0.20	48,000
（倉塢類）						
九龍倉	35.00	35.25	35.25	35.00	—	24,900
九倉認股權証	112.00	112.00	112.00	112.00	—	144
均益倉	19.80	19.10	19.20	18.80	+0.30	57,000
安全貨倉	2.00	1.98	2.00	1.98	−0.02	22,000
（航業類）						
亞洲航業	5.05	5.10	5.10	5.05	—	25,000
會德豐船務（A）	3.70	3.675	3.70	3.675	−0.025	32,000
會德豐船務（B）	0.35	0.35	0.35	0.35	−0.01	12,100
中華造船廠	0.72	0.72	0.72	0.72	—	16,000
維達航業	4.075	4.05	4.075	4.05	−0.05	4,000
華光航業	3.15	3.15	3.15	3.125	+0.025	106,000
信德船務	1.70	1.70	1.70	1.70	−0.03	6,500
寶通發展	0.75	0.75	0.75	0.75	—	4,000
東方貨櫃	3.425	3.40	3.425	3.375	−0.025	46,862
（建築類）						
保華	1.63	1.62	1.63	1.62	−0.03	25,000
新昌	1.25	1.25	1.25	1.25	—	20,000
大新（公和）	2.10	2.15	2.15	2.10	+0.05	7,000
海港工程	0.40	0.40	0.40	0.40	−0.01	6,000
青洲英坭	26.90	26.90	27.00	26.90	−0.30	3,800
安達臣大亞集團	2.95	2.95	2.95	2.95	—	6,000
（投資類）						
地鐵債券	92%	92%	92%	92%	—	4
聯合企業	6.00	6.00	6.00	6.00	—	1,000
怡和證券	6.90	6.95	6.95	6.90	−0.05	22,910
新鴻基證券	1.88	1.88	1.88	1.87	—	15,600
普通東方	2.20	2.30	2.30	2.20	—	25,000
（地產類）						
置地公司（除淨）	7.30	7.20	7.30	7.15	−0.13	240,500
置地債券認股權証	400.00	396.00	400.00	396.00	−6.00	280
置地債券八厘	18%	18%	18.1%	18%	—	136
置地認股權証	3.475	3.425	3.475	3.40	−0.075	552,411
華廈置業	0.86	0.86	0.86	0.86	+0.01	8,000
豐利置業	0.40	0.40	0.40	0.40	—	2,000
昌生實業	1.00	1.00	1.00	1.00	—	4,000
永泰建業	3.90	3.90	3.90	3.90	—	43,000
捷聯企業	1.90	1.90	1.91	1.90	−0.03	19,000
美漢企業	1.03	1.03	1.03	1.02	—	40,000
港九工商企業	0.90	0.90	0.90	0.90	+0.02	2,000
長江實業	9.10	9.00	9.10	9.00	−0.20	133,800
匯君地產	4.35	4.325	4.35	4.30	−0.025	22,396
星港地產	0.24	0.24	0.24	0.24	−0.12	8,000
大昌地產	1.35	1.35	1.36	1.34	−0.01	294,000
嘉年地產	0.83	0.82	0.83	0.82	−0.01	24,000
聯邦地產（A）	2.00	2.00	2.00	1.97	—	14,000
城都地產	1.71	1.72	1.72	1.71	+0.01	324,000
偉華企業	0.87	0.87	0.87	0.87	—	2,000

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
順利企業	0.90	0.90	0.90	0.90	—	4,000
廣聯企業	0.47	0.47	0.47	0.47	−0.01	12,000
和豐地產	2.80	2.80	2.80	2.80	—	12,000
宇隆地產	1.62	1.62	1.63	1.62	−0.02	20,000
四海地產	1.53	1.53	1.53	1.53	—	10,000
大生地產	1.47	1.46	1.47	1.45	−0.02	169,000
大寶地產	0.57	0.58	0.59	0.56	+0.01	578,000
華信地產	0.82	0.82	0.82	0.82	+0.02	10,000
華光地產	0.85	0.85	0.86	0.85	−0.01	76,000
太古地產	3.275	3.25	3.275	3.25	−0.05	360,000
合和地產	4.45	4.40	4.45	4.40	−0.075	36,200
新鴻基地產	9.00	9.00	9.00	8.95	−0.05	185,584
恒隆地產	4.85	4.80	4.85	4.80	−0.05	27,250
建造新記	0.72	0.72	0.73	0.72	−0.01	29,712
廖創興	1.30	1.30	1.30	1.30	—	24,500
大捷財務投資	0.40	0.40	0.40	0.40	—	20,000
萬生	0.215	0.21	0.22	0.21	−0.01	36,000
信託公司（A）	3.05	3.10	3.10	3.05	−0.05	98,500
明輝發展	0.60	0.60	0.60	0.60	+0.01	14,000
利興發展	0.90	0.90	0.90	0.90	—	17,000
泰盛發展	0.92	0.92	0.92	0.92	−0.01	6,848
世界發展	1.03	1.05	1.05	1.03	−0.05	59,000
遠東發展	1.63	1.63	1.63	1.62	−0.01	31,000
新世界發展	1.83	1.81	1.83	1.80	−0.05	364,000
（工商類）						
怡和公司	11.90	11.80	11.90	11.70	—	62,400
怡和七厘半債券	71.50	71.50	71.50	71.50	−1.50	84
和記黃埔	4.375	4.325	4.375	4.325	−0.075	331,114
和記黃埔優先股	0.87	0.88	0.88	0.87	+0.01	27,473
太古洋行（A）	8.35	8.25	8.35	8.20	−0.15	50,320
太古洋行（B）	1.50	1.50	1.53	1.50	−0.04	76,400
會德豐（A）	3.25	3.225	3.25	3.20	−0.05	305,100
海化大同	4.20	4.20	4.20	4.20	−0.15	5,500
聯合汽水	7.80	7.80	7.80	7.80	—	1,500
邵氏公司	3.90	3.90	3.90	3.90	—	2,000
永安人壽	1.69	1.69	1.69	1.69	—	6,000
橡膠信託	6.00	6.10	6.10	5.90	+0.25	93,268
國際酒樓	0.91	0.91	0.91	0.91	−0.01	10,000
周生生	1.20	1.20	1.20	1.20	+0.02	4,000
菲立斯	0.1625	0.1625	0.1625	0.1625	−0.005	120,000
生力啤	8.50	8.50	8.50	8.45	+0.15	10,000
森那美	7.45	7.45	7.45	7.45	−0.05	2,258
信興	2.60	2.575	2.60	2.575	−0.075	33,000
和寶	0.75	0.74	0.78	0.72	−0.01	52,000
立興	2.50	2.50	2.50	2.50	—	4,000
寶光	2.15	2.15	2.15	2.125	—	28,000
仁孚	0.82	0.82	0.82	0.82	−0.01	24,000
（百貨類）						
永安公司	3.65	3.65	3.70	3.65	—	21,000
瑞興公司	1.90	1.90	1.90	1.90	—	4,500
鱷魚恤	2.175	2.175	2.175	2.175	—	8,850
連卡佛（A）	6.20	6.15	6.20	6.10	−0.05	44,700
（紡織類）						
南洋紗廠	28.00	28.00	28.00	28.00	—	2,000
南豐紗廠	11.70	11.70	11.70	11.70	—	1,386
裕泰針織	8.35	8.30	8.35	8.30	—	10,000
南聯實業	2.75	2.75	2.75	2.75	−0.025	54,480
長江製衣	8.00	8.00	8.00	8.00	—	11,292
麗新製衣	4.10	4.10	4.10	4.10	—	1,000
新馬製衣	13.00	13.00	13.00	13.00	−0.20	5,600
（酒店類）						
大酒店	17.30	17.20	17.30	17.00	−0.10	7,000
凱聯酒店	2.675	2.675	2.675	2.675	−0.025	12,000
百樂酒店	1.37	1.37	1.37	1.36	−0.04	16,100
海港公司	22.00	22.00	22.00	22.00	−0.40	4,000

昨漲幅最大股份

按市價以遠東會爲準

股票	前收市價	昨收市價	百分率
橡膠信託	5.85	6.10	4.27
大新公司	2.10	2.15	2.38
香港隧道	8.50	8.70	2.35
港九工商	0.88	0.90	2.27
萬邦航業	3.425	3.50	2.19
生力啤酒	8.35	8.50	1.80
大寶	0.57	0.58	1.75
周生生	1.18	1.20	1.69
明輝發展	0.59	0.60	1.69
華廈置業	0.85	0.86	1.18

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
星港地產	0.36	0.24	33.33
萬生	0.22	0.21	4.55
世界發展	1.10	1.05	4.55
海化大同	4.35	4.20	3.45
時富國際投資	3.30	3.20	3.03
菲立斯	0.1675	0.1625	2.99
百樂酒店	1.41	1.37	2.84
信興	2.65	2.575	2.83
太古洋行B	1.54	1.50	2.60
海港工程	0.41	0.40	2.44

昨成交最多股份

股票	股數
大寶地產	578,000
置地認股權証	552,411
新世界發展	364,000
太古地產	360,000
滙豐銀行	356,016
城都地產	324,000
會德豐Ⓐ	305,100
大昌地產	294,000
置地公司	240,500
新鴻基地產	185,584

兆安續購入地盤發展

盈偉

股市透視

【本報訊】兆安地產有限公司及其附屬之主要業務仍爲經營物業發展及投資與財務借貸等。而去年度內該集團之樓宇銷售尤爲暢旺，未入伙之樓宇總值幾達一億元之鉅。新近完成並已入伙之物業計有（一）干諾道西八十二至八十七號之地盤，現已建成一商住大廈，該公司佔有百份之七十權益。（二）位於邵嘉街六十八至七十四號，可供樓面總面積達二萬餘平方呎，現亦建成爲一幢商住兩用之大廈，該集團亦佔百份之七十權益。另外（三）士美非道卅二至卅四號及高陞街四十八至六十六號兩個地盤，最近亦先後完成，兩幢均屬商住式大廈。除上述四項發展外，還有數個地盤仍然順利進行中，計有（一）洋松街六十六至七十六號，地盤面積達一萬五千方尺，計劃興建爲一幢十五層高工廠大廈，該公司佔其百份之四十五權益。（二）堡壘街二至四號，計劃興建一幢廿六層高之商住大廈，預料建成後可供使用面積達五萬六千多方呎，該公司佔百份之百權益。（三）英皇道五十至五十四號及慶福台四號，計劃拆建爲住宅樓宇，拆樓及進行開山工程已順利進展中，該公司佔一半權益。（四）第三街五十六至七十號A之地盤，沉箱工程已告完成，可建樓面總面積爲六萬六千餘方呎，該公司又佔有百份之十九權益而已。此外還有多個地盤均在發展興建中。由於近年來經濟蓬勃，工業樓宇需求增加，該集團又處於工源充足的地區尤爲暢銷。去年度該集團又在大角咀購入多個地盤，計劃興建爲工業大廈，相信將來可替該集團帶來可觀之利潤。而在截至七八年十二月卅一日止首六個月內，該集團之未經審核純利已達到一千一百二十二萬元，使每股盈利增加二角左右。業績堪稱美滿。盈利增長乃因上述數個地盤先後完竣入伙所致。再加上上年度之貿易灣東大街四十二至五十二號之金來大廈及荷理活道五十四至五十八號單邊卑利街之中發大廈亦相繼入伙，使該公司有穩定之租金增加。至於該集團之全屬兆安財務有限公司仍已經營貸款業務，以協助購樓人仕，分期供款及購置樓宇等，業務亦頗滿意。由於本港地產業依然看好，預料是年度業績仍會有美滿之增長。

外圍金價微升
港金走勢牛皮
美電微揚報五·〇六二

【本報訊】國際金市在連續多天反覆後，昨市走勢轉牛皮，波幅不大。本港金市，昨日上午開市報一五一二·五，最高成一五一六·三，最低成一五一二·〇，收市價一五一五·八。息價訂去息七·五八元，上牌現貨無交收，公價定一五一五·〇。下午開市報一五一八·三，最高成一五一八·〇，最低成一五一四·四，收市價一五一四·八，整日波幅爲六元，收市價比前市跌三·五元。在買家存觀望態度之下，金市走勢平穩，跌幅亦不大。

週四外圍行情，金價方面：倫敦報二五二·二五美元（升四·三美元），瑞士入價報二五二·〇美元，出價報二五二·七五美元（升四·〇美元）。巴黎報二五九·二〇美元（跌二·三七美元）。加拿大期貨報二五五·七〇美元（升一·四美元），紐約報二五三·〇美元（升〇·五美元）。美元方面：倫敦轉匯報二·〇五〇〇美元（縮〇·〇一七五美元）美國告老士報二·〇五一〇美元（縮〇·〇一八〇美元）。

美鈔報升，大鈔報五·〇四〇，普鈔報五·〇三六。美電最高成五·〇六二，最低成五·〇五四。通天單最高成五·〇四四，最低成五·〇四一。日元上揚，大紙報二三七·五〇，細紙報二三六·五〇。新台幣報一一六·五〇。西德馬克報二六五·〇。法國法郎報一一四·〇。瑞士法郎報二九五·〇。

公司派息

兆安地產 中期息四分截止過戶日期五月廿二日至五月廿九日。

大生地產 末期息六分截止過戶日期六月二日至六月十五日。

法國國家巴黎銀行
行長賈維晤工商界

【本報訊】法國國家巴黎銀行昨午假希爾頓酒店大禮堂舉行酒會介紹其行長兼總裁賈維先生會晤本港政府要員，工商界名流及金融界人仕等。

賈維先生於本月（九）日抵港，在港期間，將作四日訪問。除會晤港督麥理浩爵士及法國駐港總領事羅理德先生外，並將巡視香港法國國家巴黎銀行集團的業務及行政。在黎鉅基先生的領導下，該集團在港擁有分行八間，僱員超過六百人。

在未加入法國國家巴黎銀行之前，賈維先生曾任職法國政府審核處及法國經濟及財政部，爲當年之財政部長即現任法國總統戴斯坦的一等秘書。一九七四年，賈維先生辭去財政部之職，而加入法國國家巴黎銀行爲執行副行長，直至一九七五年陞任行長兼總裁。

法國國家巴黎銀行爲法國首席商業銀行，名列世界五大銀行之一，總資產超過三千五百億元。

昨午酒會，場面熱鬧，到會者衆，有一千五百名嘉賓之盛，其中包括簡悅強爵士，鍾士元爵士，馮秉芬爵士，邵逸夫爵士，包玉剛爵士，張玉良先生，趙樂衍先生，董浩雲先生，葉謀遵先生，葉庚年先生，鄭裕彤先生，馮景禧先生，彭國珍先生，陳昆棣先生等知名人士；及古勝祥，陳庭華，盧家驄，李平山，關卓然，胡寶星等。

工商界

我國進出口貿易額
首四月達八十八億

【本報台北航訊】行政院主計處公佈，一至四月份海關進出口貿易總額共約八十八億五千五百餘萬美元，其中出口達美金四十六億三千餘萬美元，進口爲四十二億二千餘萬美元，累計出超四億零六百萬美元，出超額較去年同期擴大四八·八%。

「進出口貿易統計快報」顯示，四月份出口爲十二億七千餘萬美元，進口爲十一億二千萬美元，出超一億五千五百萬美元，皆爲今年頭四個月之最高紀錄，出進口與去年同期相較增加率分別爲二八·一%和二四·三%。

紡織品、電器機材、夾板木材製品及家具、機械及一般金屬製品依次爲最主要之出口商品；進口商品則以原油居首，其餘按進口金額依序爲電器機械器材、機械工具、基本金屬。

主要貿易國美國以廿五億美元居第一位，累計出超達七億一千餘萬美元，對日貿易爲廿五千餘萬美元，入超六億九千萬美元，今年頭四個月之對美進口和對日出口增加都極爲顯著，使對此兩國貿易逆差之擴大減緩，四月份之對日貿易入超額並較去年同期減少一千三百萬美元。

又訊：中央銀行外滙局統計，一至四月份出進口結滙總額共九十億四千餘萬美元，其中出口結滙四十七億六千萬美元，進口結滙四十二億八千萬美元，累計順差約四億八千萬美元。

四月份出口結滙爲十二億五千七百萬美元，進口結滙十億六千八百萬美元，較三月減少一億九千萬美元，致四月份順差一億八千八百萬美元。統計顯示出口結滙一至四月份出進口結滙商品農產品佔四·四%，農產加工品佔五·八%，工業產品佔八九·八%，與去年同期相較，農產品和工業產品出口結滙金額增加率都超過百分之四十，農產加工品反減少七·六%。

商品期貨市行情

原棉（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
五月	／	—	—	60.00
七月	／	—	—	62.50
十月	／	—	—	64.10
十二月	／	—	—	63.30
明年三月	／	—	—	64.10

原糖（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
七月	／	—	—	8.17
九月	／	—	—	8.57
十月	／	—	—	8.77
明年一月	／	—	—	9.17
明年三月	／	—	—	9.53
明年五月	／	—	—	9.73

全日公定現貨價七點〇八美仙

工業研討會下月舉行
「日商之工業投資」

【本報訊】一個日本工業團將於下月來港訪問，考察在港從事合作經營及其他工業投資的潛力。該團乃由日本汽車零件業協會會員組成，包括十間中型工業公司之代表。

訪港期間，該團將出席一個由香港總商會與日本貿易振興會聯合主辦之工業研討會。以「日港技術轉移」爲主題的研討會，定於六月六日星期三假富麗華酒店翡翠廳舉行，時間由上午九時至下午四時。

工業及海關總監杜華將爲是日研討午餐會之主要講者，此外，其他本港工商界知名人士亦會在席上發表演詞。

除出席研討會外，該日本工業團亦將前往參觀工廠及新界發展區。

有興趣參加上述研討會的人士，可與香港總商會工業部助理董事馮若婷（五一二三七一七內綫二三三），或工業部副經理馮禎澤（五一一一）聯絡查詢。

廣東銀行有限公司股東年會通告

本公司定于一九七九年五月十二日（星期六）上午十一時在香港德輔道中六號總行二樓會議室舉行股東年會，議程如下：

（一）審核一九七八年度董事會及核數師報告

（二）審核該年度資產負債及損益賬目

（三）聘請核數師

（四）通過開派股息

凡我股東務請依時蒞臨指導爲荷

再者該次股東年會完畢後卽在同日同一地點舉行第一優先股股東會議爲選舉第一優先股董事該會完畢後卽舉行第二優先股股東會議爲選舉第二優先股董事合併公告

凡有權出席會議及投票之股東得委任代表依據本公司註冊章程之規定出席及投票而該代表人不必爲本公司之股東。

本公司股份自本年四月卅日起至五月十二日止（首尾兩日在內）停止過戶

承董事會命主席 霍寶材 謹啓

香港一九七九年四月二十日

標準渣打銀行
宣佈供股集資
總額七千六百萬鎊

【本報訊】標準渣打銀行宣佈以供股方式集資，發行一千七百二十二萬七千五百八十七股新股，每股面值一英鎊。該項計劃將由一九七九年五月十四日（下週一）開始，每四股供一股，予一九七九年四月卅日收市時已登記之股東。

供股價爲四英鎊五十五便士一股，於一九七九年六月四日下午三時前須繳請全部供款，辦理供股手續日期由五月十五日開始。是次供股可集資約七千六百二十六萬英鎊。

是次集資主要目的乃爲配合一般業務之繼續擴展，包括最近在美國加州收購之聯合銀行需求。

元朗工業邨
開展二期工程

【本報訊】香港工業邨公司與菲律賓建築發展公司簽署一項價值一億一千九百萬港元之工程合約，由該建築公司負責元朗工業邨之第二期工程，並將在下週動工。

該項價值逾億之工程合約，包括在該工業邨範圍內開拓面積大六十五公頃之土地，預料全部可在三年內完成。香港工業邨公司表示第二期之地盤開拓、築路及排水系統等工程，將於一九八〇年間開始，逐步完成。該第二期工程於一九八二年完成後將供應工業用地五十二公頃。

又元朗工業邨之首期工程已於去年底動工，開拓土地面積約三十六公頃，其中約二十公頃作工業用地。

元朗工業邨之首期及第二期工程，均由香港工業邨公司工程顧問施偉拔公司負責設計及監督。

本港經濟冷卻
未至衰退程度

【本報訊】儘管內部消費過熱已見初步控制，但輸入物價結構之適當調整，勞力隊伍之有利分配，尙無明顯跡象可尋。在可預見之將來，本港仍將遭受惡性通貨膨脹之壓擴，有形貿易與無形貿易首次出現全面性之赤字，而阻礙港元滙價作出有力之回升。由於美國經濟已有開始進入放慢步伐之勢，加上西方所受高油價之連鎖惡果而招致生產貿易之不振，本港生產外貿與旅遊過去兩年多以來享受之經濟繁榮已告消逝，現正轉入一個發展緩慢的調整時期，直到通貨膨脹有效控制與產品出口競爭基本強化之時爲止。上述意見乃係本港經濟專家李剛在一次公開經濟專題演講上提出之要點。

郭家明「兩」失足成千古恨

港隊演出一無是處 射12碼僅負於大馬

五比四雙方加時後仍兩無紀錄

【綜合報導】香港隊昨晚在泰國曼谷國家球場與大馬爭奪決賽權，經過一百廿十分鐘雙方仍以零比零未分高下，而須互射十二碼球分勝負，結果大馬以五比四氣走香港。將於下週一（十四日）與今晚北韓或泰國的勝方爭冠軍。同時大馬已獲得出席明年在科威特舉行的亞洲盃總決賽資格；香港大可以提前返港。

昨晚賽事大都在雨中進行，故在球重地滑的情形下，雙方踢來倍感辛苦，因此踢足一百廿分鐘仍無法射球入網，而須射十二碼定輸贏。

在射十二碼球時，香港首先派出郭家明主射，豈料落筆打三更，竟然射高，使港處於劣勢，雖然其後安德遜、梁能仁、陳發枝及胡國雄四人均射入，但大馬莫達、山督星、塔克里、黃財富、蘇進安等五人全未射失，因此香港便因郭家明射失而以一球飲恨曼谷。

郭家明除了射失十二碼球，而使港隊「頂鑊」而歸外，其實他在整場賽事中表現亦使人失望，他沒有以往的拚勁，且經常攬後，形成中場太多人，前鋒綫顯得極軟弱，同時，郭家明在上半場完場前一分鐘，更失去一隻必入波，當時，胡國雄左路廿碼吊前，戴歷淑得蓋過惹瑪那昔入底綫傳中，鍾楚維有意踢後給郭家明，豈料郭家明面對大馬門將哈密南里離門八碼，一射之下太正被門將擋出，鍾楚維頂空門，又被及時回防的惹瑪那昔在門楣下大腳解圍。如這球郭家明稍爲射好些，港隊已可在上半場先拔頭籌了。

此外，在此之前，港隊亦有兩次入球機會，如廿一分鐘楚維單刀射門被接，廿四分胡國雄單刀射斜。

港隊昨晚全隊踢來祇有門將陳雲岳一人較有水準，尤其是下半場爲然，如不是他力挽狂瀾，港隊已在法定九十分鐘輸波了，如十三分，力擋蘇進安勁射，及廿二分，勇撲去單刀赴會的大馬莫達腳下球。

大馬昨晚仍打出對北韓水準，中場較香港好，後防守衛力强，祇是前鋒弱些，箭頭黃財富祇得「頭槌」而無腳法，祇靠莫達在前搏殺。

昨役大馬山督星及香港區永雄均先後被新加坡籍球證巴比出示黃牌警告。港隊先後由尹志强替戴歷，安德遜替鍾楚維。大馬祇由華康替阿達。兩隊開賽時列陣如下：（一葦）

（香港）陳雲岳；區永雄、曾廷輝、蔡育瑜、陳發枝；梁能仁、胡國雄、鄭國根；戴歷、鍾楚維、郭家明。

（大馬）哈密南里；耶也祖索、山督星、蘇進安、惹馬那昔；沙厘、塔克里、多羅拉洙；阿達、黃財富、莫達。

英足總盃今演決賽 阿仙奴揮軍撼曼聯

無綫電視今晚九時半直播

【倫敦十一日路透社電】阿仙奴將於今晚十時正（格林威治時間十四時）在容納十萬名觀衆的溫布萊球場與曼聯爭奪今屆英國足總盃冠軍。（按：無綫中英文台今夜九時半均以人造衛星現場轉播）。

曼聯在過去曾有過一段傷心史。曼聯在一九七六年的足總盃決賽以零比一敗於乙組修咸頓腳下，但一九七七年一屆，卻又以二比一擊敗利物浦，奪走冠軍寶座。

阿仙奴上屆在一致好評下，以零比一飲恨在葉士域治腳下，屈居亞軍，本屆捲土重來，企圖一洗去屆的頹態。

無獨有偶，這兩間球會過去都贏過四次足總盃冠軍。而且，兩隊的傳統球衣，均是紅色。更加湊巧的是，曼聯的領隊息士頓，其教練生涯是在阿仙奴開始的。

今仗的得勝者，可在參加明年的歐洲盃賽冠軍盃賽。阿仙奴因爲聯賽中位列四强，明年已有資格參加歐洲賽事，但對曼聯來說，祇有取得此仗之勝果，明年才能進軍歐洲球壇。

阿仙奴一如過去，以完整陣容上陣，祇有季初受傷的麥富奴仍未復原無法上陣。曼聯的第十一號球衣仍未決定由誰担任，因爲該隊的兩名重心球員，占美奇連諾夫與白賴仁奇連諾夫的傷勢仍未明朗。前者在這兩個月來祇作過一次比賽，後者上週對狼隊一戰一敗地作賽。不過，相信占美奇連諾夫上陣成數較高。曼聯陣中國腳加要，分別代表蘇格蘭、北愛、威爾斯甚至英格蘭，過去的表現及風格大受好評。可是，取得今屆足球先生榮譽的阿仙奴中場林柏地，無疑是可以將曼聯的中場實力分散。這位優秀的中場球員，將是曼聯的心腹大患，倘若不謀求克制方法，曼聯頗不樂觀。

不過，林柏地亦都成爲阿仙奴最弱的一環，因爲他最大的弱點，便是無法破除人盯人的戰略。而事實上，林柏地本人亦都承認在這兩個月來，他因爲受到傷勢的困優，未能處於最佳狀態。

亞洲盃今演最後一場準決賽

北韓養精蓄銳力撼主隊泰國爭出綫權

優勝者將與大馬在決賽碰頭

【本報訊】亞洲盃第三區外圍賽準決賽第二天賽事今晚七時正（香港時間）在曼谷舉行，由B組首名泰國對A組次名北韓爭奪決賽權，得勝一隊將於星期一與大馬爭冠軍，但賽勝一隊已取得明年在科威特舉行的亞洲盃總決賽權。

主辦國泰國雄心勃勃，在B組全力爭取首名出綫，以爲可以避開A組的北韓，怎料北韓在A組以次名出綫，使到泰國隊爭取決賽權機會打了一大折扣。

泰國技雖平平，得佔地利人和，由綱組賽至分組賽四仗全勝，射入十二球，只失一球，戰績乃七隊參加球隊之冠，但他們心目中亦懼怕北韓，事實上北韓的實力是稍高一籌的。

北韓隊失去天時與地利，並與泰國隊成均勢，但北韓在A組作賽，踢少一場，亦有較多休息時間。在這一方面他們是較佔優勢的。正如北韓隊的教練謂，他們但求進入決賽奪取冠軍，不論對手是任何一隊，均要有足夠時間休息及以最完整陣容上陣，故此對大馬一役不欲硬拼使球員受傷或疲憊。

本來北韓對香港是較爲有利的，但他們有足夠實力擊敗泰國，而對大馬一役，大馬隊極力爭取首名出綫，北韓隊只有避重就輕，反正自己的實力是可以打入決賽。

泰國隊陣中只有中場威他也的技術較爲突出，其餘的球員憑着拼勁及勇悍踢來對手。北韓隊也是硬朗的球隊。今仗的氣氛不易控制。在今次亞洲盃熱決的球證水準低劣，可能成不愉快事件。北韓隊肯定在劣勢下作賽，因爲天時、地利、人和，球證等對他們不會有利，這本是一場有距離的球賽，但綜合各種因素只是五五波吧了。雙方可能列陣如后：（太陽神）

（北韓）金剛一；車鍾碩、金正民、金發吉、金仁山；安世煜、安吉煥、洪成男；鍾根威、朴輔勳、金茂駿。

（泰國）拉維；威薛、華修、阿納突高、必得；威他也、白加薛、高勒；森塞、迪沙那蒲、多也。

花城昨仗聯賽場面冷落 海蜂昨佔盡優勢 四比零淨勝卜公

【本報訊】海蜂昨午在花墟球場以四比零輕取「降班馬」卜公，在甲組足球聯賽積分表上得二十三分名列四强，序幕戰預備組海蜂勝一比零。

昨午僅有二百二十六位觀衆入場，海蜂佔盡優勢，在十四分鐘就打開紀錄，張錦全左邊角球傳中，梁偉文頭頂，皮球中卜公門將李滿華彈入網內，一比零，海蜂在入球後部份球員有意玩敵，因此先後多次失去增添入球機會，半場祇能以一比零領先。

卜公在下半場以譚錫健替馮志成。十分鐘，施維山右邊底綫傳中，托魯夫近門接入，二比零。卜公再以新人李少明替廖富强。卅分，托魯夫中路强進，連過數關射入，三比零。海蜂也先後以胡輝明替陳鴻平，何錦培替黎寶忠。

在完場前一利那，托魯夫頂前，文錦棠上前妙頂入網，四比零完場。兩隊列陣如下：（傑士）

（海蜂）孔憲恩；鄧兆明、文錦棠、黎寶忠、蔡滿祥；陳鴻平、梁偉文、黃德祥；張錦全、托魯夫、施維山。

（卜公）李滿華；陳家富、吳錦華、呂勝如、林榕彬；蔡偉文、鄧沛强、廖富强；梁偉康、李龍基、馮志成。

硬地網球邀請賽今演七場準決賽

香港僅剩徐韋組爭雙打 男子單打張仁忠已出局

【本報訊】市政局與香港網球總會聯合主辦的本年度硬地網球邀請賽，經過五天角逐後，今午已進入準決賽階段，於下午一時正在維園網球場開賽，門劵統收十元，學生仍減收兩元。

今午共有七場準決賽上演，計男子單打兩場，女子單打兩場，男子雙打兩場，女子雙打一場。

經過數天比賽後，香港球手能晉入四强的祇剩下男子雙打徐錦翔及韋中一對而已，其他各項賽事均被淘汰出局。相信徐、韋組在今午的準決賽晉級機會很微，因爲對手爲首席種籽印尼泰尼基及韋祖奴。

中共兩名男子球員在單、雙打均先後被淘汰出局，而兩名女子球員陳娟及李心意則表現不俗，在單打及雙打賽事均能晉入準決賽。

陳娟昨午能擊敗首席種籽球員甄柏莉，故今午與另一名種籽球員閔銀淑爭決賽權，仍有晉級機會，至於另一名李心意欲擊敗位列第二種籽的辛芝絲則很微。

男子單打準決賽，兩名印尼球員韋祖奴及泰尼基實力較佳，可以擊敗對手而晉級，所以預料將由兩名印尼球員爭霸局面居多。

今午秩序如下：

中央場（下午一時正）男子單打準決賽泰尼基（印尼）對田昌大（南韓）。

男子雙打準決賽泰尼基、韋祖奴（印尼）對徐錦翔、韋中（香港）。

女子單打準決賽韋祖奴（印尼）對里安（菲律賓）。

女子單打準決賽陳娟（中共）對閔銀淑（南韓）。

男子雙打準決賽名黑明德、小杉貞夫（日本）對里安、卡士泰朗（菲律賓）。

女子雙打準決賽李心意、陳娟（中共）對韓玉卿、閔銀淑（南韓）。

十二號場（下午一時正）女子單打準決賽李心意（香港）對辛芝絲（菲律賓）。

又訊：昨午唯一的女子雙打準決賽，種籽球員甄柏莉、辛芝絲以六比二、六比四，直落兩盤輕取香港葉妙青、梁伍玉葵，成爲第一支奪得決賽權的隊伍。

四場男子單打半準決賽戰果均正常，首席種籽韋祖奴、第三、四種籽泰尼基、里安及第七種籽田昌大全部晉入準決賽。

張仁忠昨午打來已沒有過去出色，兩盤均曾以三比零及四比零領先，而被里安力戰之下反敗爲勝。

女子單打半準決賽，中共陳娟以六比零、六比四直落兩盤淘汰首席種籽甄柏莉，爲昨日令人訝異的戰果。

昨午戰果如下：

（男子單打）泰尼基（印尼）勝小杉貞夫（日本），二比零（七比五、六比四）。韋祖奴（印尼）勝張裕根（南韓），二比一（四比六、六比二、六比二）。里安（菲律賓）勝張仁忠（香港），二比零（六比三、六比四）。田昌大（南韓）勝彭志淵（香港），二比零（六比四、六比三）。

（男子雙打）名黑明德、小杉貞夫（日本）勝奇連活特、張仁忠（香港），二比零（六比二、六比四）。里安、卡士泰朗（菲律賓）勝謝昭、倪長宏（中共），二比零（六比四、六比三）。泰尼基、韋祖奴（印尼）勝賓夏利、羅柏里（新加坡），二比零（六比一、六比零）。徐錦翔、韋中（香港）勝彭志淵、高宏輝（香港）棄權（三比六、一比零）。

（女子單打）陳娟（中共）勝甄柏莉（菲律賓），二比零（六比零、六比四）。李心意（中共）勝巴莉杜絲（菲律賓），二比一（六比三、三比六、六比三）。辛芝絲（菲律賓）勝許美蓮（香港），二比零（六比一、六比一）。閔銀淑（南韓）勝希柰（菲律賓），二比零（六比二、六比零）。

（女子雙打）甄柏莉、辛芝絲（菲律賓）勝葉妙青、梁伍玉葵（香港），二比零（六比二、六比四）。（一葦）

「香港隊完蛋！」

何鑑江大肆抨擊港隊 語調衝動但略嫌過份

【本報訊】香港電台足球評述員何鑑江昨晚在曼谷國家球場實地轉播亞洲盃第三組外圍賽準決賽香港對大馬的比賽過程時，對港隊的表現作了毫不保留的批評，語調十分衝動，他在香港隊射十二碼以四比五飲恨時高叫「香港隊完蛋！」

何氏在結束評述前說：「各位聽衆，由開波開到而家都開够了，費事開死D人，我們在這裏轉播，香港隊送大禮俾大馬，射十二碼輸四比五，就此告別！」

他在述評港隊的比賽過程曾指出港隊踢得不知所謂，並謂睇到爆血管，心臟病不死，也給激死。

他又批評港隊教練沒有用，說他沒用是才而用，他並說：「係都要俾D有名氣，無踢波精神嘅球員落場踢。」

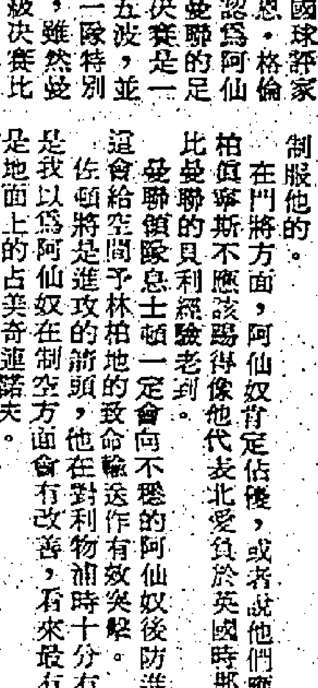
在港隊一些球員主射十二碼時，何鑑江這位評述員叫港腳射失好過，費事眼冤。

他批評最甚的是質問教練爲何用一向踢後衛的安德遜踢前鋒，有鄧鴻昌、劉榮棠等不用，這是包動的亂點鴛鴦的餘毒。

不過該台在以「開玩笑」般口氣批評香港隊可能按摩按得多腳軟，晚上食宵夜食到滯等就未免令人覺得有些過份，尤其是形容港與大馬球員缺乏射門，宛如「阿里對豬木，世界大騙局」這句話，比較難令聽衆接受。

英國球評家賽前預測

阿仙奴所欠缺的是曼聯所擁有的 一對擅於拉空來踢的翼鋒，在溫布萊作賽是需要空間……



英國球評家白賴恩．格倫維里認爲阿仙奴對曼聯的足總盃決賽是一場五五波，並沒有一隊特別出衆，雖然曼聯晉級決賽比較困難，阿仙奴在第三圈對丙組錫週三甚差，他形容說：「這是一場深在刀鋒上的比賽。」

他說曼聯的後防已經有改善，麥昆可以在中路佔優及「吞食」那些高波，而且他與布祺的合作了解也較以前好，這會令史塔保頓及辛特蘭感到有阻力的。

史塔保頓一向被人低估，他有時看來很笨拙，但實在他並不「鈍」，他是一位有天份、效率的球員，雖然他不像辛特蘭的電動化活躍，但是他能利用他的技巧、體力去比賽。他去季顯得疲倦的一個理由是他要跟着「超級麥」去踢，但是今次不同了，而辛特蘭是一位除了入球外一串無成的球員。

不過阿仙奴所欠缺，而曼聯所擁有的是一對擅於拉空來踢的翼鋒，在溫布萊作賽最需要空間，也最需要這類球員。曼聯的郭甫是英國最危險的翼鋒之一，僅次於居禮，阿仙奴的尼路遜將很難箝制他，而桂萊斯也會發覺到譚馬士很難對付，郭甫及譚馬士雙翼齊飛會令曼聯很「化」。

回到中場，阿仙奴特別要提的是林柏地，而曼聯的是兩位聰明快速的麥卡尼及麥祈萊，相信阿仙奴將會用四位中場，而曼聯也不會派專人來結他，他將可有更多空位活動。而且他還有另一位擅踢左腳的新秀力斯、及爛打的塔拔及派斯相輔。看來他們似乎是稍佔上風。

但我們也不要忘記曼聯的占美奇連諾夫，他在七七年勝利物浦射入奠定勝局一球，這不能肯定阿仙奴的後防可以制服他的。

在門將方面，阿仙奴肯定佔優，或者說他們應該得到，柏積寧斯不應該踢得像他代表北愛負於英國時那麼差，他比曼聯的貝利經驗老到。

曼聯領隊息士頓一定會向不穩的阿仙奴後防進攻，雖然這會給空間予林柏地的致命輸送作有效突擊。

佐頓將是進攻的箭頭，他在對利物浦時十分有威脅，但是我以爲阿仙奴在制空方面會有改善，看來最有威脅的還是地面上的占美奇連諾夫。

這是一場極難預測的球賽，在傳統上，一隊波在失敗後翌年再進軍溫布萊時都可吐氣揚眉，祇有曼聯在五七及五八年連續兩年決賽都屈居亞席，曼聯今日也希望五八年的歷史發生在阿仙奴身上。（傑士譯自世界足球月刊）

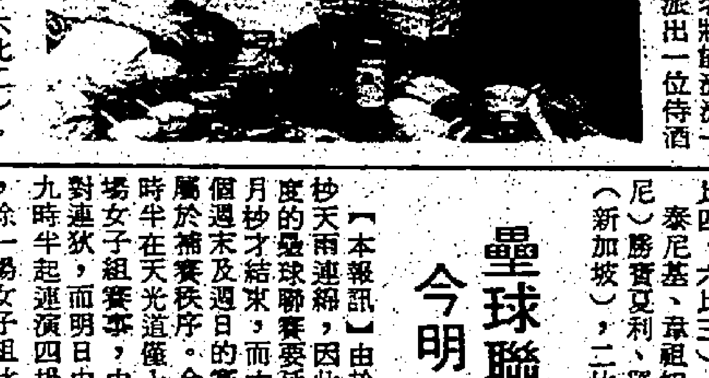
（阿仙奴）①柏積寧斯；②萊斯 ⑤奧尼 ⑥楊格 ③尼路遜；⑩派斯 ④塔拔 ⑦林柏地 ⑪歷斯；⑧辛特蘭 ⑨史塔保頓。後備：和爾特

（曼聯）①貝利；②尼高遜 ⑤麥昆 ⑥布祺 ③愛拔遜；⑧占美奇連諾夫 ④麥祈萊 ⑩麥卡尼；⑦郭甫 ⑨佐頓 ⑪譚馬士。後備：白賴恩奇連諾夫

南華舊袍澤 昨歡宴唐湘

南華舊將唐湘，移居美國十餘年，間有返港探望親友及舊袍澤，尤念念不忘，每次返港，必把盞共敘，不醉無歸。

唐湘日前返抵港省親，南華一班元老球員，於昨晚假快活谷酒家設宴替他洗塵，藉此共敘，特又適逢拿破崙六十年千邑拔蘭地及百齡鑽十七年蘇格蘭威士忌本（五）月內，每逢賽馬日在該酒家舉行贈飲，該公司鑑於南華昔日名將能濟濟一堂，亦報効全場兩款名酒共賞，並派出一位侍酒小姐到場款待，南華宿將多屬識飲識食之人，對此兩種佳釀，一致推崇，並認爲乃酒中極品，美酒佳肴當前，一面互訴舊事，亦可開懷暢飲，氣氛更呈熱鬧，直至深夜始盡歡而散。



圖爲唐湘（左二），趙醒梅（右三）及黃志强（右）等叙舊時攝。

壘球聯賽延期收鑼 今明天光道演五場

【本報訊】由於上月杪天雨連綿，因此本年度的壘球聯賽要延至本月杪才結束，而本月三個週末及週日的賽事均屬於補賽秩序。今午三時半在天光道僅上演一場女子組賽事，由翡翠對連狄，而明日由早上九時半起連演四場比賽，除一場女子組比賽外，其餘均屬男甲秩序。

目前翡翠及南華均有機會問鼎后座，所以今明兩仗的戰果影響極大，倘其中一隊偶有失，對於爭標的機會便大打折扣。

男子組方面，形勢相當混亂，冠軍、南華、生力均有力爭霸，所以預料明日的賽事，各隊定寸土必爭，以求保持優勢。現列出今明兩日的秩序如下：

（週末）翡翠對連狄（女子組）。

（週日）連狄對南華（女子組），藍鯨對冠軍、南華對大壽、生力對甲子（男子組）。

曾以一比零氣走愉園，一比一賽和海蜂及零比零與東方握手言和，保持不敗，乘著這股氣勢，相信可以奪得錦標的。（保羅）

阿仙奴的中場歷斯

市民盃籃賽 藍合仍長勝

【本報訊】籃聯與市政局合辦的市民盃男子籃球賽，昨晚有三場在九龍長沙灣體育館舉行，C組藍合勝長風七十二比四十九，加拿大銀行勝及鋒四十比三十二，D組意紡勝自由四十三比四十。

C組比賽已告結束，藍合以長勝軍姿態，先晉入決賽週。（玲）

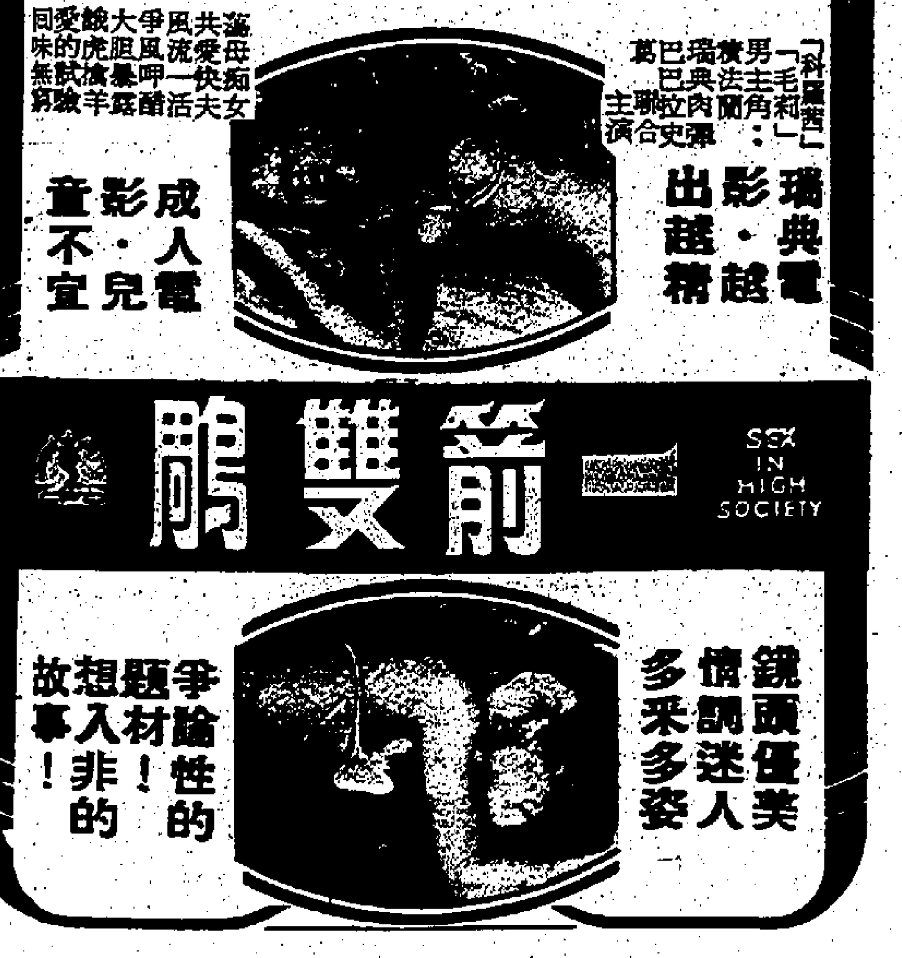
港澳警察埠際賽 今午在澳門上演

【本報訊】一年一度的港澳警察埠際賽，於今午四時在澳門上演，由香港警察出戰澳門警察。

香港警察足球隊定於今晨九時拔隊乘船前往澳門，下午四時作賽。大軍一行在賽事完畢後，定於明午返港。

警察本屆升上甲組，季初戰績不佳，成爲本屆降班隊伍之一。但該隊近期戰績卻相當驚人

麗宮
今天 週末 五場 獻映
聯美公司 本屆金像 巨鑄
榮歸
幾見英雄榮歸日？封見將士受傷還！
兒童不宜觀看



補充建造業技工短缺
建造業訓練中心 增設短期工藝班

【本報訊】為配合建造業急切需求，建造業訓練中心將在現有八項為期一年之工藝科目外，再增設四項日間短期操作性工藝訓練班，以解決該行業熟練技工短缺的情況。

據該中心的負責人透露：近月來經常發生的機械操作意外，及樓宇結構出現問題，都可能與建造業缺乏曾受正規訓練的技工有關，因此短期操作性工藝訓練班，是有設立的必要。

此外，該中心更計劃在稍後期間，開設部份時間夜間建造機械操作訓練班，藉以提高現職工作人員之操作能力，及加深對安全操作的認識（開辦日期另行公佈）。

短期訓練班的四項科目，分別為鋼筋屈紮工、混凝土工、平水紙壘工及建造機械操縱工，訓練期由十二週至二十三週不等，學員名額為一百名，其中鋼筋屈紮工四十名，其餘三科各二十名。

訓練期間建造業訓練局將按學員考勤紀錄，發給每人每月不逾二百四十元之津貼。

中心的負責人表示，水電、油漆、平水紙壘工及部份機械操作，都是女性可是勝任的工作，該中心是非常歡迎女性投考。

有興趣投考的人士，可在各房屋邨辦事處，各新界民政署，香港建造商會，香港建築業協會及該中心領取報名表格，截止日期為本月十五日。

中心的負責人又特別提醒建造業人士，如果欲聘請該中心，於本年七月結業的第二期學員，請提早登記。

圖為建造業訓練中心學員在導師（左）指導下實習水泥工程。（本報記者趙蕙儀攝）

火車改班次 配合新時間

【本報訊】九廣鐵路局昨日宣佈，因本港由星期日起，重新實施格林威治時間加九小時的制度，故此正常火車班次將由該日起修改。經修改之火車時間表如下：

星期一至六由九龍車站開出的火車班次為：上午五時三十分、上午六時二十一分、上午七時二十分、上午七時四十一分、上午八時十五分、上午九時正、上午十時正、上午十時五十七分、下午十二時十分、下午一時十分、下午二時零八分、下午三時零四分、下午四時零四分、下午五時正、下午五時三十四分、下午六時零二分、下午六時三十分、下午七時正、下午七時五十六分、下午九時零八分、下午十時三十分（星期六除外）及下午十一時正（只限星期六）。

星期一至六由羅湖站開出的火車班次為：上午五時四十六分、上午六時十分、上午六時三十九分、上午七時零三分、上午七時四十五分、上午九時零六分、上午九時五十分、上午十時四十七分、上午十一時三十一分（由穗到港直通快車）、上午十一時五十三分、下午十二時五十四分、下午一時五十八分、下午二時五十四分、下午三時四十九時、下午四時二十九分、下午五時二十七分、下午六時二十二分、下午七十五分、下午七時四十五分、下午八時十二分、及下午九時十五分。

逢星期日及公眾假期，由九龍車站開出的火車班次為：上午五時三十八分，上午六時二十一分，上午七時二十分，上午七時四十一分，上午八時十五分，上午九時零二分，上午十時正，上午十時五十七分，上午十一時三十一分，下午十二時十二分，下午一時十一分，下午二時零八分，下午三時零四分，下午四時零四分，下午四時三十三分，下午五時正，下午五時三十四分，下午六時三十分，下午七時正，下午七時五十六分，下午九時零八分，及下午十一時正。

逢星期日及公眾假期由羅湖站開出的火車班次為：上午六時十分，上午六時三十九分，上午七時零三分，上午七時四十五分，上午九時零六分，上午九時五十分，上午十時四十七分，上午十一時三十一分（由穗到港直通快車），上午十一時五十三分，下午十二時五十四分，下午一時五十八分，下午二時五十四分，下午三時四十九分，下午四時二十九分，下午五時二十七分，下午六時二十二分，下午七時十五分，下午八時十二分，及下午九時十五分。

九廣鐵路局發言人解釋：修改火車時間表，可以配合港穗直通快車的時間。

該列快車於北平時間上午八時三十分由廣州開出，而於下午十二時二十六分（格林威治時間加九小時）到達九龍車站。

回程時，該火車將於下午二時正（格林威治時間加九小時）離開九龍車站，而於北平時間下午三時五十四分抵達廣州火車站。

他說：「火車時間表修改後，直通快車的行車時間將維持不變。」

新火車時間表將於所有火車站張貼，方便乘客查閱。

佛教醫院舉行 佛誕聯歡茶會

【本報訊】香港佛教醫院，昨日中午十二時，在九龍杏林街該院大禮堂，舉行慶祝佛教教主釋迦牟尼世尊聖誕辰浴佛典禮，恭請佛聯會總務主任永惺法師主持上供儀式，到有該醫院管理委員會監督兼主席黃允畋居士，監督黎時煖居士，副主席周有居士、執行委員慈祥法師、何忠全居士、嚴常祥居士、區碧茵居士、張妙顧居士、佛聯會醫院濟助慰問小組馮伊玄、何英、黃寶琪、李秀英、羅素珍等居士，及醫院醫護員工、住院病人、共數百人，浴佛儀典至為莊重，繼為聯歡茶會，并有抽獎助興，由主席黃允畋居士主持，情況歡洽非常。

調景嶺辦圖片展覽 揭露共區民生慘況

【本報訊】民國五十一年（一九六二年）五月，中國大陸由於人謀不臧，三面紅旗失敗，農業崩潰，工業停閉，整個大陸陷入飢餓，勞役交相煎迫的非人生活中。數以百萬計的大陸同胞，為了活命與自由，反抗與逃亡便成了他們達到這目的底唯一途徑與希望。

十七年瞬即過去，在這期間，處身大陸的八億同胞生活仍未獲得改善，自由與人權的尺度亦絲毫未見放寬。我們不可為一時的表面現象所迷惑，祇看看這十七年來，大陸裏的人民為了求生存，爭自由，繼續不斷地用血淚寫下許多悲壯故事，用生命付出的高昂代價，就不難獲得正確答案了。

調景嶺營為了使難胞加深對共黨猙獰面目的認識，特定由五月廿一日（星期一）上午九時起至廿三日下午五時，在該營圖書館舉辦圖片展覽，展出圖片除着重大陸共黨的政權竊據大陸後歷年來倒行逆施，陸同胞的非人生活的慘況外。對自由祖國近年在台灣突飛猛進的經濟建設，人民生活的安和樂利，社會的繁榮進步亦同時展出，使天堂與地獄，光明與黑暗，自由與奴役作出強烈的對比，讓參觀者有更正確的認識。

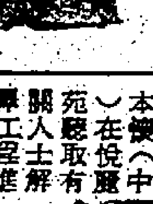
廿一日下午七時，該營將假嶺中大禮堂舉行電影欣賞晚會，放映「奔向自由」及「香花毒草」名片兩套，招待營內難胞。

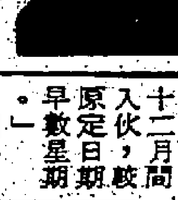
附圖右起張明添董事長與佘義乎總監（中）及鍾朝發總經理攝於開幕酒會中。

警方找尋棄嬰棄童父母下落

【本報訊】警方現正找尋兩名被遺棄小童，及一名女嬰的父母，以便他們骨肉團聚。

被遺棄男童馬生。





被遺棄女嬰。 被遺棄男童楊進來。

遭遺棄的男童馬生，年約六歲，尖面、大眼、長髮，約三呎高，於四月卅日下午四時，被發現坐在柴灣角街一公園內。當該男童被發現時，左眼及左耳均有少許傷痕，其後被安置在[illegible]兒童中心。

另一名遭遺棄的男童楊進來，約四歲，於去年三月廿一日，他母親將他托予上水一名七十歲老婦暫時照顧，但自後其母便一去無踪。楊進來，身高約三呎，圓面、膚色黝黑，他現時在一名親戚處獲得照顧。

第三個被遺棄的是一名剛出生不久的女嬰，於四月廿五日被發現在大河道一艘躉船上遭人遺棄，警方現找尋其父母。

任何人士如獲悉上述兒童及女嬰的父母消息，請與警方熱綫電話聯絡五——二七七一七七。

海外信託銀行 中東巴林分行開幕

【本報訊】海外信託銀行巴林分行於四月三十日正式開幕，巴林金融管理處總監佘義乎先生應邀剪綵。

該行隨於典禮完畢之後舉行酒會招待嘉賓，該行董事長張明添及若干高級職員親自招待。親臨致賀者有巴林內政部長加里化先生、財政及國家經濟部長加康先生、阿剌伯亞洲投資有限公司主席拿乍地先生及當地政要及各界領袖數百人。

該分行提供全面性之海外銀行服務，包括外滙買賣，貸放貿易資金，投資顧問，尤其在香港東南亞及波斯灣地區之投資。香港華人在中東設立銀行，實以此為嚆矢，同時又顯示該銀行更進一步趨向全面性國際化。

葵涌居屋業主可望提前入伙

【本報訊】購買葵涌悅麗苑居者有其屋單位的人士，將可比預期時間更早搬進新居。

房屋署長廖本懷與房屋署高級職員巡視該地盤後，重新修訂樓宇落成的時間表。廖氏要求承建商安排分期移交悅麗苑四座樓宇，因此業主可以盡快入伙。

廖氏說：「承建商希望最早的一批樓宇可於十二月間入伙，較原定日期早數星期。」

圖為廖本懷（中）在悅麗苑聽取有關人士解釋工程進展情形。

民政署各分區委會
何文田北分區 鄭航連任主席

【本報訊】民政署港九各分區委員會之一九七八年至七九年度工作經已告一段落，現時再度改組及展開一九七九年至八〇年度之會務，除主席職位由民政署選派外，副主席及其他職位均由各委員選選九龍城民政區何文田北分區委員會主席一職，已由鄭航連任，該會並於昨日假九龍城民政處會議室召開本年度第一次會議，及進行選舉工作，結果選出副主席四人，由譚華正、鄒秀淳、李紹民、何俊仁膺任，秘書戴理容，總務李華。選舉畢，繼續會議，首由九龍城民政主任黃華安太平紳士致訓詞，略謂去年承各委員從事發動民眾參加「撲滅暴力罪行運動」及「清潔香港運動」，並參與各項社區活動，成績美滿，期望繼往開來，同心協力改善本港治安與居住環境，以期更臻理想。訓詞畢，頒發全體委員委任證書。繼由鄭航主席報告及釐訂本年度之工作大綱。最後由政府各部門報告工作狀況。出席者有：李紹民、黃著勳、毛沛樵、古茂建、鄒善淳、陳權剛、游華達、陳佩弦、戴理容、吳炳林、李華、任活西、陳培釗、陳樹廣、何俊仁、方培湘、李漢權、陳炳權、鄧尉海等，與會政府各部門代表有九龍城區民政主任邱可寧、何文田民政處黃淑儀、歐陽志強、楊顯武、康樂及體育事務處梁希成，九龍城警署何寶儀、陳張玉瓊，市政事務處郭偉才。

樂聲牌音響辦抽獎 獎品三百份值十萬

信興電器貿易有限公司總代理之TECHNICS樂聲牌音響器材，向以設計精密款式優美，極受用戶歡迎，邇來銷量節節上升。該公司為酬謝用戶，特舉辦幸運大抽獎。

由五月十日至七月卅一日，凡用戶以現金或分期付款購買TECHNICS樂聲牌音響器材，定價每滿五百元，即可向經銷商戶領取抽獎券一張，滿一千元可得兩張，其餘類推，多買多送，並於八月十日前將抽獎券寄回信興電器貿易有限公司，即有中獎機會。

抽獎定於八月十五日在旺角樂聲牌陳列室公開舉行，中獎號碼將於八月廿一日在各大中英文報章刊出，另專函通知各中獎人士領獎日期及辦法。

獎額共三百名，獎品總值十餘萬元，計頭獎一名：得勝I20Y房車一輛，價值三萬元；二獎一名：任擇一萬元TECHNICS音響或樂聲牌電器；三獎一名：任擇五千元樂聲牌音響或樂聲牌電器；四獎至十獎：各任擇一千元TECHNICS音響或樂聲牌電器；十一獎至一百獎：各可任擇三百元TECHNICS音響或樂聲牌電器；一〇一至三百獎：各得價值一百元之TECHNICS音響或樂聲牌電器。全部中獎者另各加贈AHE亞洲健美器材（香港）有限公司健美搖搖盆一個，名貴豐富，機不可失。

華榮家
凍肉柜（4款）由7.2立方呎至25立方呎
雪糕柜 10立方呎及14.3立方呎兩款
太古機器工程有限公司
電話：5-227644

日晚報聯刊
特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報
合共收費三十五元連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元連刊十四天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告為限
啟事及聲類除外。

聖匠職業訓練夜校
招生
遊船駕駛班
遊船大偈班
服裝班
無綫電工程班
地址：紅磡大環道10號
電話：K642730—K633945

映房練習生
男性需夜班工作學歷不拘有意請函本報信箱W21號

聘請司機
大機構聘男司機下午工作至晚間條件面談有意請函履歷電話寄本報信箱W20號

男女練習生
學歷不拘勤奮負責為合薪六百元起有晉升請函履歷電話寄本報信箱W17號·

東平大廈旺舖招租
☆ 彌敦道太子道交界地點最旺。
☆ 適合商店、陳列室、袖珍銀行。
☆ 位於地下鐵路唯一轉換站上。
☆ 面積約680呎，樓底14呎8吋高。
洽租處：生記租務處 電話：③698558 ③802038

沙田建新屋邨 可容納55萬人
耗資七十億・八三年落成

【本報訊】政府即將在沙田推行另一期發展計劃，提供土地興建一個公共房屋邨。工務司署沙田新市鎮拓展工程處工程師左鼎賢，昨日指出，當局計劃動用七十億七千四百萬元，將沙田發展成為一個設備齊全的現代化社區，可容納五十五萬人口，此項屋邨計劃正是其中之一項發展。

他說，此項計劃包括興建一個可容納二萬三千人之屋邨、道路及其他有關系統。整理地盤工程即將在本年八月開始，需時約十五個月完成。

該屋邨將會是房屋委員會在沙田興建之第五個屋邨，預料在一九八三年中落成。

沙田理民官許壓信表示，為方便工程之進行，政府將收回車公廟以東四萬二千零七十五平方米之私人土地。有關收地之三個月通知，已在昨日出版之政府憲報中公佈。收地行動將涉及遷拆七百四十八個臨時住宅建築物，居民有六百零三戶，共約三千一百一十八人。該等建築物中，有二百五十二間是在私人土地內，其餘四百九十六間則建於官地之上。

此外，還有一千零六十五間臨時建築物需要遷拆，包括商店、工場、廚房、飼養豬隻及白鴿之棚合和豬欄。

許氏說，受影響之家庭將會按照資格，獲安排入住公共房屋或者臨時房屋區。

他指出，與正之業戶，每戶可獲得特別津貼五千元，但他們將需要放棄入住公共房屋之優先權。

彌敦道進行大翻修
完成後恢復雙程行車

【本報訊】工務司署將於未來數月內翻修彌敦道，是項工程於明年年底完成時，彌敦道的路面情況應遠比往日者為尤佳。工務司署已於昨日招標承辦是項道路改善工程。

該署發言人指出，是項改善計劃對汽車駕駛人士及行人均有好處，因為該道將大事革新，路之中央將設立一條分隔欄杆，同時並有更多及更佳的交通輔助設施。

進行改善之一段彌敦道，係介於疏士巴利道與旺角道之間，是項工程將與地下鐵路永久性的重修工程一起進行。

除了進行工程將彌敦道回復雙程行車路，對北行及南行車輛不加限制外，該段道路亦將改革以改善交通，使能應付將來地下鐵路開放後所增加的交通需求量。

他繼說，位於加士居道以南的一段彌敦道將重建成為一條雙程雙線行車路。至於介乎加士居道與旺角道之間的一段彌敦道，亦將恢復雙程行車，每邊設有三條行車線。

此外，建造一條新中央分隔欄杆，增設交通輔助設備及改良彎角，以改善車輛交通的流動情況等工程，亦由同一合約進行。

他說，由於該項計劃將提供設計更佳及附有燈號控制的行人輔助線，同時行人路亦會擴闊，故此彌敦道上的行人來往將更感方便。

為了方便傷殘人士橫過馬路，所有行人輔助線前的行人路邊石將會改為垂斜式。

與此同時，該區內的街燈及電腦控制交通燈號系統亦將會予以改善。

工務司署發言人指出，該項合約工程預期於七月展開，而整項計劃需時約十六個月完成。該署計劃將工程分期進行，以使地下鐵路明年初啓用時，彌敦道可供雙程行車。

是項計劃的交通工程細則係由路政處交通運輸分處負責設計。至於合約方面，則係由路政處九龍路政部負責批出，與及負責監督和管理工程。

沙田馬場公園 開放市民遊覽

【本報訊】英皇御准香港賽馬會董事局主席彭彼得太平紳士，昨（十一）日上午，主持沙田馬場場中公園一項簡單開幕儀式。該公園現已開放供市民遊覽，開放時間為每日上午九時至日落前半小時，惟沙田賽馬日及星期一則除外。

場中公園入口處設於馬場接近沙田一面的巴士停車場。巴士公司現正考慮設置車站，以便公眾人士前往該公園遊覽。

沙田馬場場中公園佔地二十英畝。公園的其中一項特色，為總面積達三英畝的三個人工湖，湖畔的環湖小徑，使遊人可以漫步觀賞湖光秀色。馬會已聘任特別人員照顧湖中為數達二萬尾的各式魚類，而公園中的飛禽雀鳥，包括天鵝等，均獲悉心照料。

公園內培植的花木，包括大約五十類不同品種，都有標明類別名稱，方便遊人識別，園內遍植上千樹木，盈萬花朵，使園林勝景，更添姿彩。

沙田馬場場中公園是由香港大學講師高利時先生及馬會風景設計及園藝經理呂元中先生共同設計，由馬會獨資興建，並由馬會員工管理及保養。

圖為英皇御准香港賽馬會主席彭彼得為沙田馬場公園主持剪綵禮後，與公園管理及保養人員握手言歡。

港商德士活公司商標案 監院認為處理不當
決糾正經濟部中央標準局

【中央社台北十一日電】監察院經濟、僑政兩委員會聯席會議，今天討論一項調查報告，認為經濟部中央標準局撤銷香港僑商德士活公司原已註冊的「德士活及圖」商標，於法、於理、於情均有未當，並推定鄧景福、張國柱、陳烈甫、馬空群、張岫嵐等五位委員研擬糾正案，提下次大會討論。

德士活公司負責人歐兆前向監察院陳訴，指稱經濟部中央標準局撤銷其「德士活及圖」商標不當，經監察院輪派委員鄧景福、張岫嵐調查，並於今天提出報告。

香港僑商德士活公司，原稱鐵士伍成衣工廠有限公司，於六十一年十一月以「鐵士伍及圖TEXWOOD」為商標，經中央標準局註冊，六十一年十一月核准變更登記為「德士活有限公司」與「德士活及圖」商標。六十四年七月，五惠實業公司以「德士活及圖」商標與其民國五十五年註冊的同類商品「蘋果牌及圖APPLE」商標近似，同以蘋果為主體，要求中央標準局撤銷其登記，中央標準局於六十五年二月撤銷登記，此後雙方屢向經濟部、行政院提起訴願、再訴願，各項決定也不一致。

調查報告指出，主管官署中央標準局對本案兩商標圖樣的評定，先後固不一致；而經濟部對於雙方的訴願所作決定不一致，復又引用訴願法條文，以拘束中央標準局作違背其業能力對事實的評決，未能貫徹分層負責，似欠允當，而行政院再訴願決定理由，對於兩商標近似的認定，似有欠客觀明析。

報告認為，鼓勵華僑回國投資，為既定的國策，德士活公司因於國際商場有良好信譽，經政府核准於國內投資設廠，鼓勵之不遑，孰可以其商標圖形强以與「蘋果牌及圖」商標近似，使其窮於申訴，於法、理、情均有未當。主管機關應指導廠商，改進商品品質，作公平競爭。

郵局特快專遞服務 下週一延長一小時

【本報訊】郵政局昨日宣佈：本港實施格林威治時間加九小時後，由下星期一（五月十四日）起，特快專遞服務的最後投郵時間，將延長一小時。

發言人指出，投郵人士將有多一小時的時間，投寄最後要寄出的郵件。

寄往美國的最後投郵時間，將由現時的上午十一時，延至中午十二時；寄往英國者將延至下午六時。其他國家的特快專遞服務，如新加坡、日本、荷蘭、科威特及瑞士等，均將作類似之調整。

另一方面，寄往愛爾蘭共和國的包裹、掛號郵件及平郵等服務，目前仍然停辦。發言人籲請市民暫勿投郵往該國，直至另行通告為止。

他說，愛爾蘭郵務當局曾通知本港郵政局，當地自二月開始的工業糾紛，現仍持續，他們目前未能提出一個恢復郵政服務的日期。

鐵騎士注意
下月起電單車頭盔 遮蓋耳部方合規格

【本報訊】運輸署昨日宣佈，若干電單車駕駛人及車尾座乘客以往所使用的露出耳部的頭盔──即英國標準二〇〇一型及一八六九型，將由下月（六月）一日起禁止使用，而必須戴上連耳部亦蓋上（JET TYPE）之頭盔，以便保護其太陽穴、耳朶及後腦的上半部。

該發言人說，昨日憲報所公佈之一九七九年道路交通（保護性裝備）（修訂附表）法令，宣佈將提例內之英國標準二〇〇一型及一八六九型頭盔刪去，並將符合英國標準五三六一型之JET TYPE頭盔列入。

他說：「英國標準五三六一型是一款經過改良而又合乎安全標準之頭盔。」

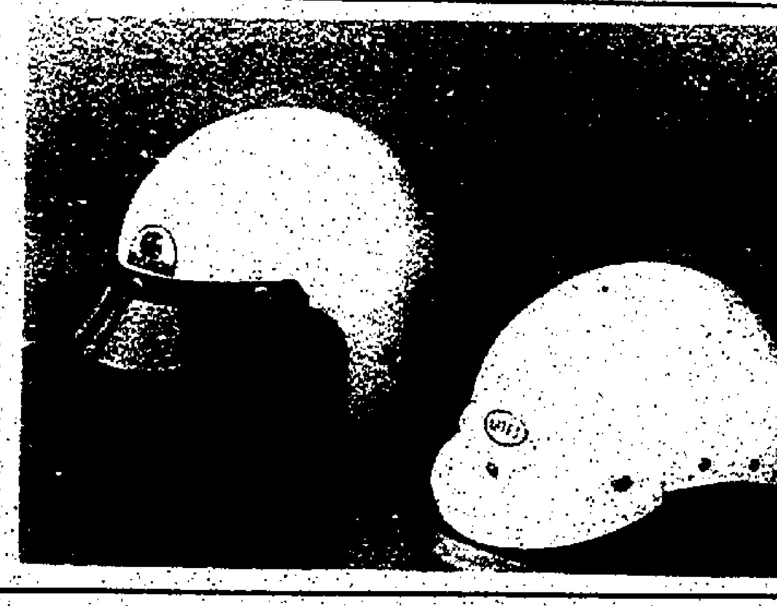
為安全起見，該發言人籲請電單車駕駛人及車尾座乘客將頭盔扣緊，以免脫落。

他說：「戴頭盔時只用下顎護墊而不將其緊扣在顎下是非常不當的，因為遇到意外時頭盔便很容易會脫落。」

他續稱：「戴上頭盔並不能絕對避免死亡或永遠殘廢之發生，但在意外發生時，頭盔是可以抵消一部份之撞擊力，因此，可以減低頭部所遭受之撞力。」

他並勸籲電單車駕駛人及乘客購買最優良的頭盔，並應確實知道所購之頭盔附有之標誌，顯示其規格符合下列標準：（一）英國標準二四九五及五三六一；（二）日本標準（T八一三三──一九七〇）；（三）澳洲標準（E三三──一九六八）；（四）美國標準（Z九〇，一──一九六六／一九七〇／一九七一；SNELL一九七〇SHCA）；（五）比利時標準（NBN六二六）；（六）德國標準（DIN四八四八）；（七）法國標準（NFS七二──三〇一）；及（八）荷蘭標準（TNO）。

發言人並警告電單車駕駛人及乘客如欲將頭盔髹上漆油，務要小心，因為「若干漆油是對頭盔具有侵蝕作用」。



圖為JET TYPE頭盔（左方）及禁止使用之露出耳部之頭盔（右方）。

駕車人士注意

【本報訊】運輸署昨日宣佈：目前屯門杯渡路之二十四小時禁止客貨上落區範圍，將於下星期一（五月十四日）上午十時起擴大。屆時，杯渡路與青山道之交界處；青山道與杯渡路之交界處起，至同一交界處以北約四十公尺處之一段青山道；及青山道與杯渡路之交界處起，至同一交界處以南約七十公尺處之一段青山道，均包括在禁客貨上落區範圍內。所有車輛，除專利巴士外，概不准於各該區內上落客貨。

駕駛人士希留意交通標誌之指示。

「醫生與你」 今講癌症

【本報訊】多數人談癌色變，但很多人不知癌症並不一定是絕症，八成癌症在早期發現，可以完全治愈。你又知否有何預防癌症方法？有關癌症的症狀、治療、及預防等問題，將在今晚七時至七時三十分在麗的電視第一台播映的「醫生與你」節目中為你解答。

「醫生與你」乃醫學常識節目，由香港醫學會與香港電台電視部合辦，逢星六播映，由李嘉華主持。節目時間並歡迎觀衆打電話K─三八四八四八提詢有關醫學常識問題，每次皆有兩位西醫即時解答。

基督教大學校友 今日週年餐舞會

【本報訊】全國基督教大學週年餐舞會，將於今日（星期六）假希爾頓酒店舉行。

按該會係金陵女子大學、之江大學、華中大學、嶺南大學、金陵大學、滬江大學、東吳大學、聖約翰大學、華西大學、燕京大學、福建協和大學及香港之崇基學院、浸會學院之校友組成。

據該會本屆主席何慶華女士稱，此次餐舞會除邀得香港中文大學校長馬臨博士出席並致詞外，各項精采節目包括短劇、舞蹈、歌唱等全部由校友担任，更具特色。

地下鐵路公司主席唐信，昨午為九龍灣車廠平台主持平頂儀式。（本報記者周永樂攝）

地鐵九龍灣車廠平台
唐信主持平頂儀式

【本報訊】地下鐵路興建工程開展以來，無往不利，九龍灣一個所用鋼筋壓平後，足可蓋過維多利亞公園的車廠匯集平台，昨午建造竣工，由地鐵主席唐信主持平頂儀式。

該個相信是世界上最大的平台結構，面積十公頃（廿五畝），由保華建築有限公司承建支承平台的支柱建造工程，至於地基工程則由日本之三井建設株式會社負責。

昨午完成平頂儀式的平台，將由地下鐵路公司與德福發展有限公司合作，共同興建一個擁有四十一幢新穎井字型大廈，提供五千住屋單位，可容二萬五千人居住的綜合性住屋中心，該中心還具有商業購物中心、劇院等娛樂場所設備；而平台之下的地面，則是地下鐵路公司的主要停放及維修列車工場。

以下是一些有關建造工程之統計數字：

三井建設株式會社共用了三千二百四十一支石屎樁，若將這些石屎樁首尾相接的話，可伸至七十五公里長。

建造工程共用了二萬七千噸鋼筋，如把這些鋼筋碾壓成一吋厚之鋼板，則可蓋過維多利亞公園。

樁、支柱及平台共用了二十五萬立方公尺的混凝土，相等於一長七點五公里可供四綫行車之架空行車道。

天氣預測

吹和緩東風，初時風勢間中清勁，多雲有驟雨或雷雨。最高氣溫為攝氏廿八度，今日凌晨一時室外氣溫為攝氏廿五度，濕度為百分之九十一。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億零八百一十二萬立方米，即佔總容量百分之五十三點三。

元朗安寧路市中心區
貼近新發展街市
建築完成、即將入伙
大特價酬賓 住宅每呎330元至355元。旺舖每呎千餘元起・樓高17呎
洽購處：本地盤售樓處（假日照常）
章記大藥行 元朗大馬路133號 電話⑫766326
立興電業公司 元朗大馬路203號 電話⑫770348

商業電台
賽馬實況報導
今午1:15
一台播出
班超・蘇國仁・老金・盧遠・簡而清
—聯合主持—
今日提供──
第二場 4 好利
第九場 6 均威

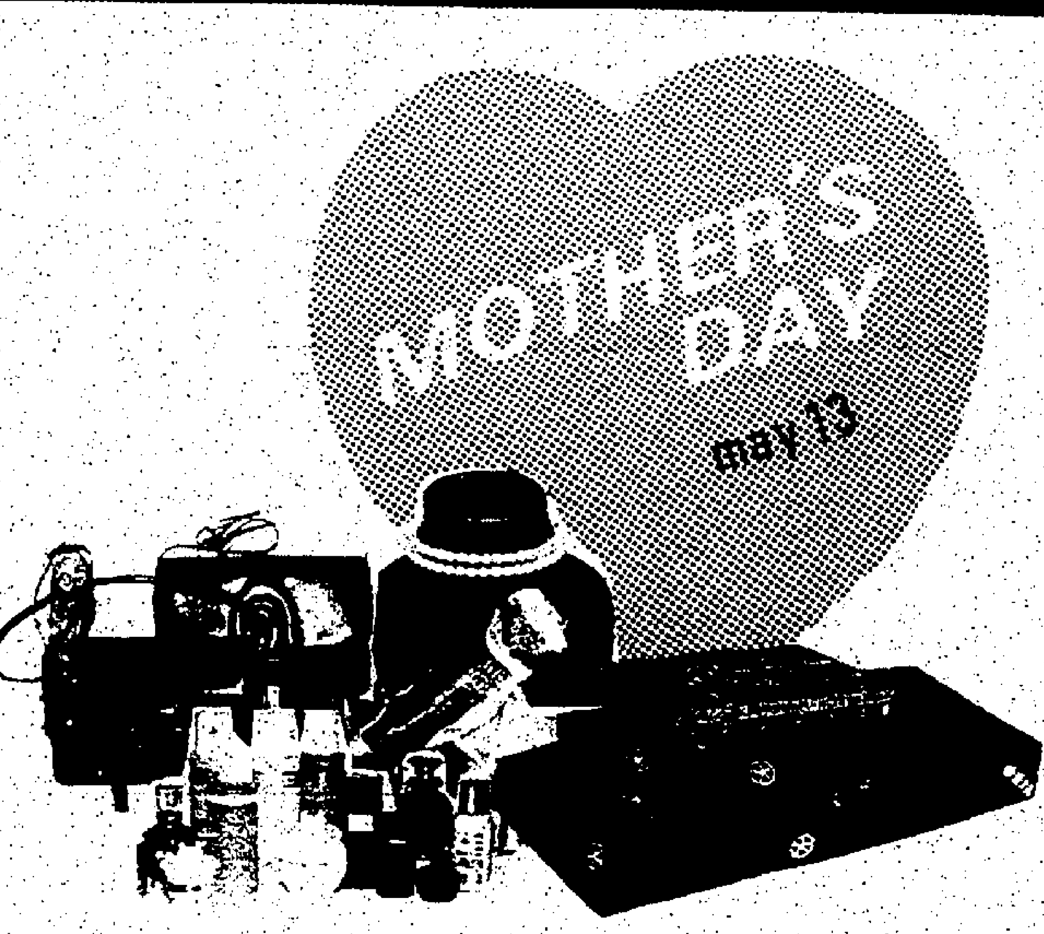
印度神油
男人外用皇牌妙葯・確能令你：
增長活力・強壯機能・有妙不可言之享受
■港澳・台灣・星馬及東南亞各埠藥行均有代售■

英國政府註冊 香港政府註冊
華仁行

徵聘校對

本報現徵聘日、夜班校對（男性）各若干名以高中畢業或大專程度不超過四十歲身體健康能刻苦耐勞者為合，有意應徵者請詳具履歷書（封面請寫明「應徵校對」）逕寄本報社長室收如初步甄選及格再面約見。

明天是
母親節
寸草心，
如何報得三春暉？
請到大丸購禮物，
獻慈親！



我們為你提供的最佳選擇：
珠寶飾物 名廠手錶 時款服裝
新花衣料 手袋皮鞋 化粧香品
家庭用具 陳設精品 糖果補酒
女庄特大碼服裝
衣不稱身 身之災也
舒適大方 着特大碼
欵碼美備 請參觀吓
二樓 女裝部內
營業時間
上午十時半至下午九時半
星期三休業
香港大丸

工務司署佈告
香港法例第一二三章填海工程條例第二條

（一）政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據香港法例第一二三章填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對該項工程，或認為該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：大嶼山、銀礦灣。

說明：在一段面積約九點零三公頃之海灘及海床範圍內進行填海工程，其範圍經在圖則P11859內用紅邊線表明。該圖則存於田土註册處。

備註：香港花園道美利大廈二樓海港工程部與二十樓地政測量處及香港德輔道中一百四十一號國際大廈四樓離島理民府均備有圖則可供查閱。

一九七九年五月四日 工務司 麥德霖

工務司署佈告
香港法例第一二三章填海工程條例第二條

（一）政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據香港法例第一二三章填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對該項工程，或認為該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：大埔海，（吐露港）。

說明：在一段面積約一〇七點〇五公頃之海灘及海床範圍內進行填海工程，其範圍經在圖則P11803A內用紅邊線表明。該圖則存於田土註册處。

備註：香港花園道美利大廈二樓海港工程部與二十樓地政測量處及新界大埔墟大埔理民府署均備有圖則，可供查閱。

一九七九年四月二十七日 工務司 麥德霖

工務司署佈告
香港法例第一二三章填海工程條例第二條

（一）政府現擬進行下開附表所述之建築工程，茲特根據香港法例第一二三章填海工程條例第二條之規定，公佈週知。

（二）任何人士，如反對該項工程，或認為該項工程足以影響其私有權益者，請於下開日期起兩個月內以書面向工務司提出反對或要求，詳細述明其性質及請求發給賠償，並須在請求書內對所稱因該項私有權益之消失而可能引致之損失，作出估計。

附表

地點：大鵬灣。

說明：將挖掘所得之泥料傾卸在圖則P1189A內用英文字母「A」註明約一六七點三公頃之海床範圍內，傾卸料所達高度不得高於海圖基準面以下十五米；及將挖掘所得之泥料傾卸在該圖則內用英文字母「B」註明約二一〇點七公頃之海床範圍內，傾卸料所達高度不得高於海圖基準面以下十四米，其各該範圍經在該圖則內以紅邊線表明。該圖則現存於田土註册處。

備註：香港花園道美利大廈二樓海港工程部及二十樓地政測量處與及新界大埔墟大埔理民府署均備有圖則，可供查閱。

一九七九年四月二十七日 工務司 麥德霖

春節三百旅遊人士 被騙數十萬訂金 警方通緝三女子

【本報訊】警方昨日懸紅一萬元，發出拼圖通緝三名女子，她們涉嫌於去年底至本年初的春節期間，在一宗旅遊社騙案中，騙去三百名旅遊人士共四十四萬五千多元逃去。

被通緝的三名女子：(一)陳愛蓮：年約三十歲，身高約五呎一吋，中等身材及束長髮，有時戴眼鏡。(二)李惠文：年約二十三歲，身高約五呎二吋，身材瘦削尖臉及黑髮。(三)林茵：年約二十三歲，身高約五呎四吋及中等身材。

該三名涉嫌女子，為九龍亞皆老街十六號九〇一室家樂旅遊公司的職員，該公司原本由一名男子主管，但該名男子由始至終祇是掛名，未有露面。警方相信涉嫌與案有關的三名女子皆使用假名及偽造身份證來經營業務。

據警方發言人指出：自去年十一月至本年一月期間，先後約有三百名人士前往該公司辦理春節旅遊的手續，旅遊日期均在一月下旬的農曆新年期內。

參加旅遊的人士，先後付出共四十四萬五千六百一十六元，作為前往菲律賓、泰國及台灣等地區旅行的訂金，惟至本年一月初，參加旅行的人士再前往該公司辦理手續時，發現旅遊社內已人去樓空，祇好向警方投訴。根據警方調查所得，發覺該公司的職員根本未曾為參加旅行的人士預訂機位，辦理出入境及安排酒店等手續。

警方現通緝該三名涉嫌女子以協助調查，任何人士如能提供該三名女子的下落消息者，請致電五──二七七一七七警方熱線電話。

圖為涉嫌與旅遊社騙案有關的三名女子拼圖。(上)為陳愛蓮，(中)為李惠文，(下)為林茵。

荃灣深井木屋兇殺案 老翁被刺斃命 現場混亂檢獲三角銼利刀 是否謀財害命尚在調查中

【本報訊】荃灣深井排棉角上村一間木屋內，昨晚發生一宗兇殺案，一名老翁疑遭人殺害，滿身鮮血，陳屍地上。現場血漬斑斑，事後警方據報到場偵查，在屍體旁邊檢獲一柄染滿血漬的三角銼及利刀疑是兇器物件，已將之帶署作進一步化驗。

兇案現場環境跡象顯示，屋內激烈糾纏跡象，財物疑被搜掠過，至於死者是否有財物損失，惟暫時無法肯定。

據悉：死者於月前曾將其飼養的十多頭豬隻賣出，收入一筆可觀現款，存放在家裡。兇案起因，是否有人見財起心，向死者謀財害命，現有待警方人員進一步調查。

經法醫官初步驗屍指出：死者致命傷喉部，穿了一個小洞，而身上傷痕累累，兇器似是川角銼及利刀。警方人員集中調查兇案現場附近一間木屋的村民，該木屋內住有一名莫姓，五十餘歲男子，據說他與死者極為熟稔，數年前，死者本寄居於莫姓男子家中，後來有人將死者現時居住的木屋估為已有，並以二百多元現款賣給其老友(即死者)居住，最近有人認為實得木屋太便宜給死者，而向他追補，因而雙方發生多次磨擦，兩老友反目不和。直至今晨零時，警方人員仍在莫姓男子家中進行調查。

警方昨晚已將該案列為兇殺案處理。

成為本年度第二十二宗兇殺案的犧牲者陳寶霖，又名陳霖，五十三歲，海豐人，有一妻及兩子女居於大陸。他於十多年前由大陸隻身逃亡來港，現居住於荃灣深井排棉角上村九十二號一間兩層高、用鋅鐵蓋搭而成的木屋。他在屋後自搭了一個農場，靠養豬及養雞為生。兩年前，他原與一名姓黃表弟同住，後來其表弟成家立室，便遷離上址，與妻子居住於村口另一間木屋。

案發於昨晚六時許，警方據報抵場偵查，發覺死者已告氣絕，立即將現場一帶封閉進行偵查，並召來法醫官及科學鑑証人員抵場偵查。死者頭部受重創，穿了一個小洞，而身上傷痕累累，疑遭人殺害，警方人員在屍體旁邊檢獲一柄染滿血漬的三角銼。

近年來最龐大一次 反黑組今晨出動 圍搜旺角一酒樓 捕近百名涉嫌人物

【本報訊】警方反黑組人員，今晨一時大舉出動，包圍旺角一間酒樓夜總會，拘捕八十名懷疑是黑社會人物，其中包括多名可能是首腦。

被捕八十人，據警方懷疑屬於和勝和黑社會組織，他們似乎商議一些重要行動，選舉新頭目，同時替一批新人舉行入會儀式。

警方此次行動，事先接獲可靠線報，前往上址，將酒樓附近包圍，並檢獲一批黑社會的旗幟，花牌以及入會工具。

據現場一位警方人員指出：警方此舉實對和勝和帶來沉重打擊也是近年拘捕黑社會人物最多之一次。

荃灣深井排棉角上村昨晚發生兇殺案，圖為警方人員到場調查。(本報記者姚漢錦攝)

六合彩

【本報訊】第卅七期六合彩昨日攪珠揭曉，今期攪出的幸運號碼為：十、十二、十三、十八、廿一、廿二。特別號碼為卅二。

頭、二獎派彩將於今日中午公佈，中獎者請於午前撥電話五—七九〇四八二七登記。

三獎：一百零四注、每注派七千七百卅四元。

特別獎：四百二十注、每注派一百元。

安慰獎：四千三百六十八注、每注派彩五十元。

今期可供派彩之獎金基金為二百二十七萬一千一百六十八元八角。

中獎者請於今日上午九時起、往各場外投注站領取獎金。

被控經營白牌車 警員及卅二男女 均獲准保釋候審

【本報訊】警方本年三月間經長時間深入調查結果，在北角七姊妹道破獲一現大電召白牌車中心，並傳訊廿三名男女(包括一現役警員)及拘押十六架嫌疑從事走白牌載客之車輛，帶返警署落案，控以串謀以私家車載客牟利等罪，昨解往銅鑼灣裁判署審訊，各被告均否認控罪，法官諭將案押候六月十八日審訊，首被告准以五千元担保外出候審外，其餘各被告均准以一千元担保出外候審。

廿三名被告包括有貨車司機、的士司機、導遊、股票經紀、現役警員等。

各被告同被控兩項罪名：㈠七八年十二月五日至本年二月廿一日期間，串同其他人利用私家車，經營白牌牟利；㈡於上述期間，未獲得合法許可，以私家車載客而無第三者保險。

限制大陸客合法入境 新措施名存實亡 申請延期者全獲批准

【本報訊】據消息來源透露：港府為應付大陸來港的合法入境者不斷增加，於本年一月中旬實行的新措施，至今顯然仍未收到很大效果。

消息來源稱：本年以來共有二萬八千多名大陸合法入境者來港，其中八千多人申請延期，竟全部被批准。

大陸人士申請合法來港，去年突然增加，他們所持的出境証為期一年，到期時會向人民入境事務處申請延期，港府通常會批准他們延期，而他們便一年一年地申請下去，直至到留港七年，他們便成為本港永久居民，據估計，去年內，共有七萬多人是經由這種途徑留在本港。

但當局於今年一月中，開始採取新的對策。在他們的出境証到期時，以個別考慮他們的情形，決定准他們居留，而且將積留期縮短為三個月。

據消息靈通人士指出：新措施已名存實亡，因為申請延期的人，將會三個月又三個月地居留下來，直到七年後成為合法居民為止。

燈光管制今夜半起生效 如有理由申請豁免限制

【本報訊】政府發言人昨日提醒市民，節省陽光照明時間制，及限制使用電力燈光照明廣告、陳列品、或作泛光燈用途之措施，將於星期日(五月十三日)起實施。

由星期日清晨三時卅分再度實施格林威治時間加九小時之制度時，市民應將時鐘撥快一小時。

由星期六(五月十二日)午夜十二時起，每日除下午八時至十一時卅分之一段時間外，將不准使用電燈作照明廣告、陳列品、或作泛光燈照明用。大廈商場則不在限制之列。

上述措施是依照前日(星期三)在立法局通過的一九七九年石油(節省及管制)條例而實施。

該項限制包括使用電力燈光以宣傳任何物品、產品或服務之廣告，作陳列用途、或用作泛光燈照明建築物或任何供作康樂、娛樂或運動的地方。

至於指示醫院、診所醫生、牙醫或藥劑師所在的照明標誌，與及供電影放映廣告之電力，則不受影響。

任何人士，若觸犯該項限制使用電力燈光法律，將有可能被判罰款高達三萬元及入獄達六個月。

發言人呼籲市民，自動自覺，盡一切可能，節省燃油。

他特別建議，市民應將冷氣系統自動調溫器調整，至不低於攝氏廿六度。

又訊：任何人士如欲申請豁免使用若干種燈光的管制，必須以書面向石油供應處處長申請，地址是九龍海洋大廈十五樓，申請書必須列明充份理由及資料。

涉嫌騙電話公司二百餘萬 廉署尋求辦法 引渡博素回港

【本報訊】據路透社倫敦十日電：前香港電話公司物料部經理博素，已於當日在倫敦獲准以七十五萬元保釋，法庭將案押候六月七日聆訊。

香港廉政公署現正尋求引渡博素回港之途徑，以能趕及於上述日期將他引回。

博素，五十二歲，於一月被捕，涉嫌與騙取香港電話公司二百五十萬元有關。

銅鑼灣時裝店 被刦千餘元

【本報訊】港島銅鑼灣蘭芳道一間時裝公司，昨午遭獨行賊闖入行刦，綑綁店內一名女職員，打開一個錢盒，搶去千餘元現款，匪徒得手後逃去無踪。

遇刦的時裝店名鍾娃晚服之家，設於銅鑼灣蘭芳道十九號地下，案發時，店內僅有一名年廿餘歲女職員。約於昨午五時卅分左右，一名青年男子，手持一柄利刀，闖入店內，指嚇該名女職員，並予以綑綁及用膠布封口，繼而打開一個錢盒，掠去上述現款，得手後逃去無踪。事後女職員幾經掙扎擺脫綑綁，立即報警。

越難民到港創高紀錄 兩日達二千餘人 留港越難民接近三萬

【本報訊】越南難民近兩日抵港的人數，達到驚人數字，水警人員昨日內先後截獲十二艘難民船，共九百六十四人，計由前天至昨晚為止，抵港的越南難民總數達二千六百八十八人。目前在港的越南難民，已達二萬八千零三十人。

由於來港越南難民眾多，本港各處難民營均出現「爆棚」。滯留於政府船塢的難民，昨日便因爭水問題而發生集體毆鬥事件。

為解決難民因擠迫而引起不愉快事件，抵港近一月的「夏龍」號五百七十多名難民，昨午終獲政府批准，由政府船塢遷往馬頭圍道女童院舊址暫時居留。

政府發言人昨晚表示，本港水警人員於昨日至晚上十一時止共截獲十二艘越南難民船隻，合共九百六十四人。由前日(星期四)至目前為止，抵港越南難民總數達二千六百八十八人。

前日則合共有一千一百二十四人抵港，為一日內抵港人數之最高紀錄，於昨日抵港之難民全部均需留在西區檢疫區及政府船塢等之船隻上渡宿，因為所有難民收容中心均告額滿。

另一方面，收容了數千名越南難民的政府船塢，昨日下午發生風波，四十多名難民，疑因爭用水動武，有三人受輕傷。

由於越南難民源源湧入本港，初抵港的難民，都先被安置到政府船塢暫留，以至該處的難民日益增加，據估計，留在船塢的越南難民已多達七千五百人。

大批越南難民，昨日湧到本港，圖為近千難民在政府船塢登岸情形。

房屋署人員在華富邨 拆卸最龐大僭建木屋區 共廿八間過程順利

【本報訊】不法之徒最近在一個寮屋的墳場上非法僭建木屋區圖利，昨晨為房屋署僭建寮屋管制組人員清拆，過程順利，並無不愉快事件發生。

該個被稱為近年港島最大的僭建木屋區，已建成廿八間。

房屋署助理署長高琦，昨晨在華富邨附近潮州山清拆的現場說：房屋署人員若不及時採取適當行動，不法之徒便繼續在這裡僭建木屋，並可能以高價售與近日逃抵本港的非法大陸移民。

房屋署人員雖數星期前發現上述僭建木屋區後，於前日開始清拆行動，昨晨大約有一百八十名房屋署僭建寮屋管制組人員參與，由於僭建木屋只是新近落成，只少數有人居住，整個清拆行動極為順利，並無不愉快事件發生。

房屋署助理署長高琦又說，潮州山原為一墳場，但年前所有墳墓已被消除，不法之徒利用墳場既有的平坦墳地僭建木屋，不需開山闢地，同時由於僭建木屋接近潮州山的山頂，在山下看上去因密林而不易察覺。

高琦說，倘若房屋署不及早發覺這些僭建木屋，有組織性的不法集團便會利用有密林遮掩的山坡繼續僭建木屋，並向近日湧進本港的大陸非法移民兜售。

據悉：昨晨被清拆的廿八間木屋，只有一間是用作製造香燭的工場，其餘均作住宅用途。

工務司署督察 建築公司股東 金門打樁經理 涉嫌造假帳及行賄 分控六罪押候再訊

【本報訊】二名工務司署工作督察，一名建築公司股東及一名金門公司部門經理，分別涉嫌偽造文件，偽造假帳及行賄公務員，為廉政署拘控，昨午解西區裁判署審訊，三被告原均否認控罪，甄審裁判法官聆畢控方將有卅名證人出庭作供後，臨將案押候本月十五日再訊，要控方請示律政司解釋下列兩點原因：(一)何以控方不將本案轉解維多利亞地方法院審訊，而要在裁判署審訊，以致令到三被告在本案作長期間聆訊時，取不到法律援助；(二)控方未有當庭向本席呈交第六項罪名律政司的正式起訴書，並准三被告各以現金一萬元保釋外出候審，但被告三人在外候訊期間，每日須到所居就近警署報到一次，及交出所有旅行證件，由法庭看管。

被告三人：(一)毛子輝，五十一歲，工務司署二級工作督察顧問；(二)吳瑞，四十七歲，瑞章(譯音)建設公司股東；(三)余文鑣，卅九歲，金門(香港)有限公司打樁部經理。三人分別被控六項罪名：(一)控首次兩被告，於去年十月六日至今年二月二日期間，在本港地區，串謀一些人士，偽造文件，作為入帳使用；(二)控第一及第三兩被告，於去年十月六日至十一月廿七日期間，在本港地區，串謀一些人士，偽造文件，作為入帳使用；(三)單控首被告，於去年十一月廿六日，至今年二月七日期間，在本港地區，串謀一些人士，行騙金門(香港)有限公司，詭稱已將一批碎石，由貨車送往沙田一建築地盆；(四)單控首被告，於去年十月六日，偽造一張帳單，詭稱已將六立方公尺寸半大之碎石，送往沙田一建築地盆；(五)單控首被告，於去年十月十六日，在本港地區，偽造一張收據，向金門(香港)有限公司收款，詭稱瑞章(譯音)建築公司於去年十月七日，供應卅立方公尺碎石，給金門(香港)有限公司；(六)單控次被告，於去年十月六日，至今年二月七日期間，在本港地區，行賄一名公務員毛子輝，作為使瑞章(譯音)建築公司可以獲得工務司署在沙田一建築地盆之工作權的報酬。

不滿消防處六度發通知封廠 要求高院撤消控票 印刷廠勝訴得堂費

【本報訊】一名印刷廠東主，因不滿消防事務處多次通知封廠，入稟最高法院合議庭，要求頒令宣佈撤銷消防事務處之控票，昨獲得勝訴，並得堂費，至于有關理由押候宣判。

申請人錢大鈞，北角一間印刷裝釘廠東主。代表人之大律師向法庭陳述經過稱：去年一月及七月，申請人先後兩次接消防事務處通知，指其廠內之防火設施未臻完善，著令停止使用該廠。

其後該廠先後兩次接得控票，指該廠未履行上述消防通知書，該案經法庭聆訊後，兩宗控票均獲法庭撤銷。

迄至本年一月，該廠再接另一份防火通知，飭令申請人停止使用上述廠址，但申請人並未依命停止廠房工作。

至本年二月廿一日，消防事務處於是再發出傳票，控告申請人未履行防火通知。

申請人對於消防事務處一再阻撓其工廠表示不服，於是在該控票聆訊期之前，延律師入稟要求法院頒令撤銷消防事務處所發出之防火通知及控票。

大律師昨開法庭提出三項爭論要點，以澄清申請人對於消防事務處所發出之通知是否可予反駁。

大律師所提出之三項爭論要如下：

(甲)消防事務處發出通知時，並未考慮各有關問題；(乙)消防事務處對申請人之票控，並無實証支持；(丙)消防事務處對申請人所發之通知，乃另有目的，因該通知申請人之廠房的防火設備不完善，只是一種表面之指控，而實質上消防事務處，旨在執行另一項措施，就是將一些工廠由住宅樓宇內撤出，但該項目的消防事務處並未列入其通知內，故此消防事務處之行動實有越權之嫌。

熙信樓電梯刦案 六飲客被掠逾萬

【本報訊】灣仔軒尼詩道一號熙信樓，昨晚深夜發生集體被洗劫案，六名男女乘電梯離去時，遭四名持刀匪徒截刦，損失財物及支票約值萬餘元，四匪得手後，並將六名男女事主綑綁在梯間，然後才從容逃逸。

六名男女受綁事主，於今晨零時十五分才掙脫綑綁，即撥電報警。

遭刦的六名男女事主，年均廿餘歲，損失財物包括現金三千四百元、現金支票，名貴手錶、戒指、打火機、金筆及頭飾等物，卻悉悉被匪徒掠去，全部財物損失超過一萬元。幸刦案中無人受傷。

夏龍號難民 入住女童院

五百七十三名「夏龍」號難民，昨日下午二時左右開始在有關方面安排下，由政府船塢遷到土瓜灣馬頭圍道女童院舊址暫時居留。全部難民在五時許遷到上址入住。難民的日常起居生活，仍在有關人員的照顧，直至得聯合國安排移民為止。

「夏龍」號於上月十五日撲黑闖入南丫島海面，並於廿一日獲港府批准上岸暫住政府船塢。

醫務處証實今年首四月 發現13宗傳染性 亞米巴類型痢疾

【本報訊】港府醫務衛生處發言人昨日證實，中文大學由本年一至四月間，曾發生三宗傳染性的「亞米巴型痢疾」，患者包括一名學生及兩名職員，另本港今年首四月亦發現十宗同類病患者。

較早時，中文大學發現此種病症後，曾一度引起若干校內人士的疑慮，誤傳是一種罕見的「怪疾」，但醫務處發言人和中大醫務部負責人梁太，昨日同時對本報記者強調此種疾病過去亦有在本港及東南亞地區出現的病例，並非中大首次發現，而此種病症亦不過是一種屬於溫和性的傳染病。

醫務處發言人亦指出，過去兩年來本港都有十多宗此種病例紀錄，但患病均能獲得醫療治癒，沒有患者因此死亡，所以毋須憂慮。

據中大醫務部梁太說，該校三名患者目前健康情況良好，並且已離開中大返家或出外休現及接受治療。

梁太表示：校方發現該三名病者後，由向於傳染病症，已循例通知港府醫務處報告，而醫務處發言人則表示，該處已採取適當的行動，例如前往中大視察衛生環境，發現無任何問題。

據悉：「亞米巴痢疾」病症，通常在天熱時發現，病症起因是人類由於與此病帶菌者接觸，或因衛生環境，個人衛生及飲食衛生不潔而傳染者，但一般情況下都比其他嚴重傳染病較難傳染。

染上此病症的人士，一般的症狀是腹瀉，瀉的次數較多，每日腹瀉一至六次不等，此外還會腹絞痛，便泌，糞便有潺及血絲，但潺比血絲較多。

患此病者如及時醫治，均可藥到病除，但若不及時治理，病情便會日益嚴重。

七八至七九年度十一個月 港府盈餘逾二十億 比去年同期多七億

【本報訊】港府今年二月份之收支帳目，有盈餘八億二千一百六十萬元。一九七八年二月份之盈餘，則為四億四千零一十萬元。

今年二月份之總開支為九億零六百一十萬元，比去年同月多出二億四千三百九十萬元。

今年二月份之總收入為十七億二千七百七十萬元，比去年同月多出六億二千五百四十萬元。

一九七八至七九財政年度首十一個月的累積盈餘為二十億九千八百萬元，一九七七至七八財政年度同期的盈餘則為十三億九千六百八十萬元。

但政府發言人說：一九七九年三月三十一日財政年度結束時之最後累積盈餘數字，可能遠比前面所說的數字為低。他解釋說，三月份的開支通常超過收入，此外，三月份內亦會支付約五億元供進行公共房屋及居者有其屋計劃之用。

最後經濟行情

金價

(香港時間五月十二日凌晨二時正)

(倫敦金價)
頭盤 二五一．一〇
二盤 二五一．五〇
收市
(入)二五〇．〇〇
(出)二五〇．〇五

(紐約金價)
(六月份一百安士期貨)
二五一．二〇

(加拿大金價)
(六月份四百安士期貨)
二五一．三〇

股市

(紐約股市)
預料下半年經濟衰退的心理使星期五日開市微跌，半小時後杜鍾斯平均指數跌零點八七成八二八點零五。開市三小時後杜鍾斯平均指數七升零點九五成八二九點八七。

(倫敦股市)
星期五收市金融時報指數報五三二點八，上升零點零一。

註：美國紐約金市全日走勢、及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

聞

先室劉門趙氏夫人 於公曆五月十六日 農曆四月廿日 下午一時卅分壽終于明愛醫院積閏享壽九十有一歲奉移九龍殯儀館治喪謹擇於公曆五月十八日 農曆四月廿三日(星期日)上午十時大殮十一時舉行安息禮拜十二時在該館大禮堂辭靈隨即出殯奉柩歌連臣角火化場火葬謹此訃

期杖夫 劉粹初

孝男 劉强 堅 威
孝媳 甯秉蘭 李芳 李佩貞 鄒順妹 潘麗娟
哀女 五梅 煦梅 六梅
女婿 黃如璧 何伯兒 熊信學
孝男孫 浩徤沛銘煥景鈞啓文祖 然
孫媳 冼鳳初 葉蕙華 余金杏 李鳳儀 石榮馨 余麗卿
孝女孫 雯倩影虹麗娜清華
女孫婿 馮焯開 梁計泉 鄧責根 周園 傅尚英 詹勵業 余盛發 謝建威
孝男曾孫 家卓玉學慶雅
孝女曾孫 頌之 娟
孝外男孫 何金發 黃少歡 黃少康 熊興
外女孫 何月顏 黃衛平 熊瑾
孝侄女 新喜
侄女婿 蘇文興

親屬叢衍 恕未盡錄 泣告

治喪處：九龍殯儀館 九龍楓樹街一號 電話：九三一八二三一六

地鐵收費

地下鐵道是爲誰而建造，此時還很難說，因爲此路一通，便有百路要「塞」，百路者，沿綫搵食之小巴，的士，要遠遠避開，好讓他老人家施施然獨搵。

地下鐵路不能說它不是先進工具，因爲他是在地面馬路以下的，至少，馬路上仍不通行車輛，一如未有地下鐵道時，而實際上牠已在地下負起了載客任務。

問題卻是，受惠的祇有一條路綫，離開這條綫便得不到享用了，而實際上卻要負擔因地下鐵道的影響而增加的交通費，這是千眞萬確地出現的局面。

執筆爲文時，正是地下鐵道公佈收費的前夕，聽到的消息是票價將由一元二角爲起點，路長票價就增（這是很公平的），而每加的數目是一角（居然有一角一角計數），眞教人喜出望外。

雷林對香港事務一向都抱睇淡的態度，以爲地下鐵的一段一段計算法，必像的士以五毫作單位，如此說來，那是雷林看歪了，一角一角的加，即使途程很遠，也勝于強人一坐多付幾站的費，不過，在付費收費的技術上就囉嗦許多了——這不要緊，反正會有專家去設計。

當地下鐵道收費公佈之後，香港的消費使出現一個新標準局面了，小巴和的士一定會以地鐵馬首是瞻，如果依上述數字作準繩，的士也該停止跳草裙舞了。（雷林）

公衆假期各有幸運
報界難享此福　教師令人羨煞

洛雅明

老洛正在埋首寫稿，隔離是朱仔走來找老洛，說老朱放假找老洛閑權，勸其入圈。

居然又是公衆假期，老洛日忙夜忙，連什麼時候是假期也忘記了。倒恐自己做老記，雖云是無冕皇帝，卻沒有一般的所謂公衆假期，反正有例假期卻是敝行家最忙的時日。

另一方面，作爲寫稿佬，更是一年三百六十五日做足三百六十四天，因爲報紙之作天天見報，想偸懶都無可能，也許那一天，農曆年初一，無報章上市售賣，才眞正吐一口氣，停筆一天。

老實說，寫副刊稿是預三天稿，有些報章或雜誌之截稿期更長，可能是一周，一月或以上，所以勢非預早生產不可。也許，有人會說可以一次寫三數篇，有「存貨」便可以休息一兩日，這話當然有理。不過與寫稿行家傾談，才知道非到截稿之期，不能迫自己寫稿，老洛如是，其他行家亦如是。就算有時間空下來，都沒有靈感。大家都知道，靈感對於寫稿（或其他）行家十分重要，偏偏這些靈感就是迫出來的。

近年很少去遊埠，雖然一樣有的是七日有薪長假，怕的是一去七日，如何預先寫好七天的稿？

反正爲兩餐，早已視公衆假期爲無物了，尤記今年大年初一，朱仔來向老洛拜年（其實是想返利是）時，老洛還伏在案上埋頭苦幹，因爲行了一晚年宵再加上老妻指令對屋宇大掃除，已停寫了兩晚，勢非趕貨不可。

回說香港的公衆假期之多，居然又是一項世界紀錄，不說相信你絕不知道。因爲香港共有十七日公衆假期，零頭就是蘇格蘭，瑞士的數字，它們只有七日。

香港的公衆假期特別多的原因，是由於香港是華洋相雜的社會，既要跟隨祖家的大日子，又要遵率祖先傳統的遺訓，在大節中休息，所以才有此特別多的假期。

當然，這十七天的假期之外，還有五十二個星期日（碰巧還有五十三個），合共七十天或七十一天，加埋七天有薪長假，即是七十八天，在整年的日子裡，佔百分之二十一，如計算星期六下午之半天假期在內，足足放了四份之一的假期。

部份大機構，做足一年更有一個月的大假，再加上那些假期，實際只得二百四十天的工作日，等於放假三份之一，如此算來，香港人的確有福了，可惜如老洛者流，卻個個不到這些樂趣。

其實說起假期，相信最多的還推教師，因爲除了公衆假期之外，還有的是學校假期，校慶等，比一般打工仔又多了些。

最近英皇子訪港，有意與無意之間曾表示過，最好學校能多一日假期紀念他訪港，相信再多一日應無疑問。

令老洛最羨慕的還是寒假與暑假，因爲這兩個假期實佔達三月，如屬教會學校，聖誕假期與復活節假期特長，如此類推，教師們實際工作的工作日，約爲半年左右，認眞羨煞世界。也許有人會說，現時有暑期活動，每個教師都要每週負責一天，但老洛的假期每週却只有一天，剛成反比例，正式濕濕碎，不提也罷。

半靜寂地帶

丹尼

一船、一船、一船的越難民，不顧港方的阻止，直衝入港，然後，逐個登記，逐個安排，逐個上岸。

所有全世界的人，如果不打著難民旗來香港，不是笨蛋，便是蠢才。

× × ×

官方叫得最起勁最熱鬧的，是限制照明，限制冷氣，提早作息；商業叫得最起勁最熱鬧的，是加價，加價，猛加價，大幅度加價。

一竅不通的，祇有居民，實行「日出而作，日入而息」，「飯蔬食，飲水」可也。

× × ×

新界后海灣之蠔，環境司說：含鎘量不足爲害，除非每日食兩打而連續食二十年。

每日食兩打，連食二十年，即使食飽參翅肚早就死去了。

點孔眼

歌仔比賽之前，一位小姐粗粗日：冠軍捨我其誰？能與我抗衡的祇有某君而已。

一班同賽者「啡」一聲吞咗呢一啖氣，但係亦有唔少人望住道氣。一位唔抵得頸之十三點小姐低聲語同儕曰：邊個評判話得事？我同你去搵佢睇一晚，落左佢棚牙。

但係細查評判，有男有女，亦有邊個能左右大局，大概冇顧到。講死句話者千眞萬確，個日着粉紅衫者是也。（柳離）

官司

高小玉

「可樂」兩字，在台灣曾打過商標官司，現在這兩個字拿到大陸去，可以預料，一定有官司好打。你話打官司可以够打出什麼名堂？在大陸，法律係由高幹話出來者，公審祇不過係法律上舞台，查實案已經定好了。

所以外商去大陸做生意有一度好說，你想買牌都得，祇要通過嗰一聲，就乜嘢商標都得，乜嘢專利權都可以話拋到毛厠裡去，大可以打橫打咭矣。

也因爲如此，有唔少外商入大陸左一巡，心驚驚走出來，細細聲話佢老友知，曰：如果有人靜靜地昆括惑鄧來搶生意，就個陣唔上唔落，死矣，仲有，果有乜料紛，律師，有仲戲，有都係咪攪矣。

置業界

風水成爲買屋條件

一些人買屋，很講究「風水」。越有錢的人，越深信不疑。一幢大廈出售，是否有許多顧客上門，風水問題，往往決定其命運。一些人：爲了商場競爭，也不時以「風水」手段來中傷對方：散佈空氣，說××大廈風水不佳，使顧客轉購他的大廈。

有些人購買房屋時，帶着風水先生一齊去睇屋，風水先生入到地盤，較準「羅盤」，四週踏勘方位；再在屋中，詳細察看各門戶的裝設：是否有「對沖」，然後告訴主僱。風水先生的意見，影響很大。

據一些風水先生說，睡房與客廳的門口，對正厠所，會使家庭時常爭吵。坐位及睡床之上有石屎「橫樑」，便像頭上架着一把刀，很掉忌，太長的走廊，易惹鬼魅等等。

有的甚至相信，屋中的擺設，若經過風水先生的指點，便會轉運。有的說，在某種情況下，在某一位置！擺上一缸金魚，會帶來鴻運當頭。由於風水問題，在一些人心中如此重要，一些著名風水先生很吃香，有的以尺計算，替一位巨賈睇風水，往往獲得數十萬金。

半山區一幢高級大廈：首披一些人說成四週有馬路，一如四蛇纏身而滯銷，迫得降價求售。有的人且不喜居住建立在斜路的大廈，認爲袋中鈔票將像流水般「斜」個清光。當然是有人不信邪的，你不買，自有人買，反正香港屋荒嚴重，祇要價格適合自己的荷包，還管他什麼風水不風水。

對於風水有無，筆者向來不甚了了，買屋首求價格合理。然後考慮座落位置是否疏爽。

橫七豎八集

論馬迷全副裝扮與三及第

香港人對「馬與波」嘅娛樂，都係「一雞三味」格。我在前幾日講過一次矣。第一味係賽前預測，第二味係睇賽事進行嘅情形，第三味係賽後批評。上個禮拜六入馬場，我又發覺，睇跑馬同賭馬有「三及第」，呢種滋味祇可求之於馬場，值得一講也。「標準馬迷」入馬場嘅「全副裝扮」，有「馬簿、望遠鏡、收音機」。當然要有報紙，毋須多講矣。望遠鏡有大有細，有貴有平，如係巨型望遠鏡，掛在胸前，擺下擺下成個「馬迷」格，可以話係威風十足矣。但最貴嘅望遠鏡，乃係嬌小玲瓏個一類者，如果掛一個高價望遠鏡，夾埋一個鐵牌（會員牌），又係另一種格局。「忠實嘅馬迷」又要有一副收音機，用嚟聽播音台「馬評家」嘅報告同埋預測。於是乎，「三及第」嘅享受就可以完全無缺矣。最先，去沙圈睇馬，研究每一場出賽馬匹嘅狀態，一邊睇一邊聽收音機，睇到啱上下，又去睇一下電算機，仍然要用耳聽住個收音機，兩樣齊用，一用眼而一用耳，同時亦要用腦，等到自己想通想透，然後經去要票落注，一落咗注就要捻住望遠鏡去睇馬兒開賽矣。個陣時，眼望向跑道，睇馬兒博命去跑，望遠鏡係應該「大派用場」者。但係，馬多眼亂，慢一下眼就分唔出邊隻馬跑在前頭或後頭，咁就要靠收音機嚟「幫一下眼」矣。聽收音機當然要用耳，由耳朵得嚟嘅報告，係可以補助眼力所不及者。「三及第」少一樣材料都唔得，由收音機、電算機到望遠鏡，係眼、耳、腦三者齊用，其「運動量」同「娛樂性」之強，似乎冇邊一樣嘢可以比擬也。所以，凡入馬場，睇下「馬迷」嘅「披掛」，就可以估計佢嘅「段數」矣。「馬迷」亦如柔道、空手道，係有「段數」之分也。有一種「馬迷」，係用小型收音機，耳掛住一個「耳塞」者，經便而瀟灑，如果胸前掛住一個「貴格」嘅望遠鏡，即係表示佢嘅「段數」唔會太低，縱然唔係八段九段，亦會在六段、七段之間矣。沙田賽馬場嘅蠻鬧有一塊牌寫住，凡帶收音機要有「耳塞」，否則違例，會有妨碍他人之嫌。呢種講法亦算係合理者。馬場嘅「噪音」太大，同太多嘅收音機有關，你要享受「三及第」，亦要顧一下人地正嘢也。

屋裡真真

・陳德華・

〔響應節省能源・怕熱隨便寬衣！〕

測字攤

男友好賭將如之何

蔡一波讀者，最近將要到歐洲去工作，但，在香港則有一親密女友，所以甚不放心，不知是否仍可有緣份，來函測一個「份」字。

「份」字者，有「分離」之象，是主兩人終不免有暫時之分手也。但分離之後，而人仍在，則是表示，你的這位佳人，將會繼續等候你，不至變心。

且你兩人既然有緣在先，又復有「份」，則是夫婦之緣份已齊，所以放心前去可也。

賴小萍女讀者，因爲男友好賭，所以與他鬧翻，但仍希望他回頭是岸，不知是否可以使他改過，特來函測一個「禍」字。

「禍」字之右，似過而不是過，是「過有所改」也。至於左邊從「示」，亦即是「示其能改其過」，所以不必過份決絕，看起來是仍可回返於正的。

吳正元讀者，欲想到加拿大去讀書，不知困難是否可以解決，測一個「淺」字。

「淺」字右邊爲「錢」而不足，是乏金也，所以雖欲放「洋」而不可得。左邊之水，乃是「洋」而無羊，所以至少在今年羊年之內不能成行。

母親節名花康乃馨

十三號星期日，是五月的第二個星期日，也就是行咗未幾的「母親節」。好多幼稚園老師教導學生好好地在呢一日向母親祝福和親吻，因爲小孩子沒有別的方法可以表示，祇有呢一點做得到而已。

但係百貨公司及花店就會告訴你買乜東西孝敬母親，百貨公司早已一包包把禮物預備好。而花店已經趕緊定下大量康乃馨來，讓兒女獻給媽媽。這些孩子長大，花兒被褶複瓣的花兒，也發了深厚的溫情。（黃菲）

街市天台

新建街市，頂樓（天台），都加以利用，大多數是用來作兒童遊樂場所。這算得是一項新猷了。

較早時的街市，大道東近防務會山邊的那一座，頂樓作兒童活動場所，可算是先驅，但上面有乜設備。快將完成的寶靈頓道街市，據說設備會很多，到時，附近的兒童有一好去處，只可惜凡街市附近道路必極污糟，只不知新建者有無較佳環境耳。（小宵）

潮海詞鈔

地鐵車資

坐車收費，講來有限度，話左一年內檢討，開定一條後路。

官家有股唔同，先來取法乎中，呢招提防拆解，係怕輿論相攻。

●調寄清平樂

放火．救火

快得很，只不過十五分鐘，一隊森林處的人員，肩背滅火筒從小徑趕來了。

爲首的一個是森林處救火隊的隊長，他還未走近，便高聲喝止：「你們攪甚麼的？在山窩放火？」

我趕上他們，拿出執照給他看，「這是我們租得的地段，只不過在段內燒去割下來的草，有甚麼不對？」

隊長說：「你們不安全，有沒有見對面的植林區？火星飛起，風高物燥，會蔓延植林區的，我們是由大帽山瞭望站通知來救火的，你們要立刻將火熄滅，否則，我們要控告——」

他一面說，一面指揮他手下救火，我們也祇有一同去將火救熄。

這一個星期日，不是割草了，而是整理「火場」，割下來的草，祇不過燒了後面的一堆，賸下來的是燒進了的草，更難處理，當時，草還炙手，又不能用手動，祇有用剷，剷到一邊，又要預防火頭再起，分別用桶載水去淋熄，就那麼擾攘了一天過去了。

橫亙在此的問題，竟然就是起初以爲三個星期日，就已攪好的去除山草。如果山草不能焚燒，原是據草的費用，已經不菲，放在領用的公地裡，根本就是浪費，而且也無法進行。終於，我決定將草搬到潤的對面，然後再行割草。不過，原是搬運功夫，已經花了差不多一個小時，而且，也耗不少體力。

但結果，這一日工作，仍有第一個星期工作的效果。不過，仍祇去除了潤邊的草，實在工作成績，不過去除了地盤山草的一小半，望過山坡，還有一大片文風未動。

既然已經開發了，就算是多幾個星期日，也不覺得妨碍進度，但，問題現在眼前的，卻是地盤的岩石問題，從所開發的地盤看，幾乎岩石佔了三分之二面積，而且高低不平。加此一來，就無疑會影響了建屋計劃。

葛天：開荒輯記

箇中人語

海外書

沼澤航行立體戰爭

皮筏子的底部顯然曾經碰到水底的動物了，我猜是蛇，牠們的身子一弓，我們的皮筏便落了兩丈，這兩名嚮導不愧是老手，他們一前一後，用勁把槳插進水中，硬生生把顚簸着的皮筏子穩住，這下功夫使我看得目瞪口呆。

皮筏在林中前進，好像行走在夜間的海洋一般，我們提業分工合作，讓兩個人看前面和上面，兩個人看兩側，以免高處有蛇垂下來而不知道。

起初「合作」得很好，但一小時過後，這樣分工顯得毛病百出，如果下面有蛇來襲擊，我們救不了看上面的人，那是一條蟒蛇由水中竄出時，前面那位亞坤幾乎給咬住，我們看到，用槳去打，來不及，還是前面的嚮導揮刀回救才把蟒蛇刺傷。

於是，我們取消分工方式，大家實行「全能」自衛，互相援助，不能某人單獨看一個方向。這之後，我們一面看兩旁，又看上面，正是全面戒備，立體戰爭，緊張得比看恐怖片更自不同，因爲現在是正式的「現場一樣」，稍一疏神就有危險。

嚮導在密林划水兜轉，對我地警告曰：前面係鱷魚出沒地，要特別小心，坐住艇不可搖擺，鱷魚也有些聰明，會襲擊艇仔，令它搖搖不定，然後把人淖到沼澤中去做牠們的點心。皮筏一搖擺，便要用勁去穩定，不可用木槳插進水裡，這樣會失掉武器。聽嚮導如此講法，心裡發毛。

（祖祖寄自聖保羅城）

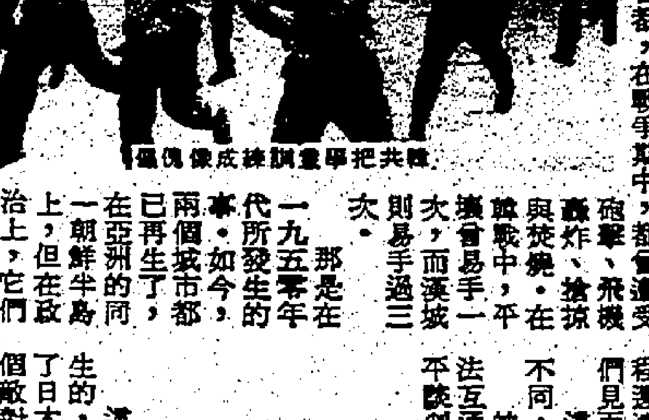
朝鮮款式的雙城記
對峙三十年的平壤與漢城，雖均已從破壞中建成現代化城市，但北方是看不見歡樂氣氛的。

三十年來，平壤和漢城，一直都是兩個敵對國家的首都。美聯社特派訪員彼得．阿納脫最近曾隨同聯合國秘書長華德翰訪問了這兩處地方，以下是他描寫這兩個首都的對照情況。

平壤和漢城，都已從同一大戰所造成的灰燼中，重新建設起來，有如鳳凰一般美麗。

這兩個韓國的首都，在戰爭期中，都曾遭受砲擊、飛機轟炸、搶掠與焚燒。在韓戰中，平壤曾易手一次，而漢城則易手過三次。

那是在一九五零年代所發生的事。如今，兩個城市都已再生了，在亞洲的同一朝鮮半島上，但在政治上，它們是遙遙分隔開來的。



韓共把學童訓練成傀儡

赤色平壤在劃分南北韓的三八綫以北一百六十公里之處，它的馬路寬濶，但卻人車稀少，建築物矮而濶，霓虹燈光耀奪目，到處都有韓共頭子金日成的背像與塑像，這是一種共產黨的個人崇拜。

漢城欲於南北韓界線之南五十公里的地方，是資本主義精神的產物，建築物的高度，在不停地增加着。由於經濟景氣，造成了它的建築繁榮情況，僅次於巴西和台灣，而擠身於世界的第三位。

乘坐飛機，來往這兩個國家的首都，僅需一小時。可是，漢城學院的一位教授說：「我們這裡的人，卻覺得兩地相隔，比由漢城去月球的路程還遠。」他的家友住在北韓，許多年沒有和他們見面了。

這與一九七五年以前的兩個德國及兩個越南不同，兩個韓國之間，是不通郵的。

被分隔開來的家庭都感到非常失望，他們無法互通音問。這就是兩個韓國政府要重新舉行和平談判的原因之一。

這兩個韓國都是於第二次世界大戰結束時誕生的，當時俄軍開入北韓，美軍開入南韓，粉碎了日本的殖民地統治。在平壤及漢城，成立了兩個敵對的政府，分庭抗禮。

蘇俄支持在日治時代的抗日戰士金日成，而美國則支持反日的民族主義者李承晚。北韓突然於一九五零年六月一個寧靜的星期日早晨入侵南韓。一支聯合國軍隊，主要是美軍，被調往援助南韓作戰。

平壤人口有一百五十萬，廿一公尺高的金日成銅像，矗立其間。金日成廣場上，懸掛着他的肖像，在其他十多座公共建築物內，也懸掛着他的畫像。大同河的兩岸，紅色的標語板上，也寫上六公尺高的歌頌他的口號。

建築藝術很動人。低矮的博物館和政府建築物散佈在樹木成蔭的大路旁。十層高的工人住宅，都有公園環繞。

然而，很少看見有成群的人。當一批記者乘車經過的時候，看見主要的鐵路車站外面，是寂然無人的。早晨和下午的繁忙時間內，巴士的乘客從不會擠迫。甚至在現代化的，有空氣調節設備的地下鐵路車站內，在最繁忙的時候，亦祇有很少人排隊。車站的梯級，是用大理石鋪砌的，很清潔，還有用亮晶晶的吊燈來裝飾及懸掛着金日成的畫像。

在世界政治舞台的另一方面，漢城的人口很多，差不多八百萬名，他們來來往往。工業很繁榮。

漢城人士的歡樂，受到通貨膨脹的打擊——一九七八年，南韓的通貨膨脹率是百分之十五，今年的通貨膨脹速度，亦復相同——儘管如此，大批的店舖，擠滿着搶購商品的人。而平壤政府的商店，擺放的是罐頭商品和手工藝品，但顧客稀疏，有如它的地下火車站那樣。

南韓的人口有三千七百萬。它的前途，在於發展造船業，工程和建築，北韓人口有一千七百萬，它希望能夠輸出鐵礦與煤斤，來清償二十億元的外債。

平壤也有使人感到意外的事，它的婦女穿着的是五光十色的棉織品和絲織品，與越南及中共的婦女截然不同。

平壤的男性，似乎特別着重打扮，他們差不多都使用髮後水和把頭髮梳得非常講究。所有官員，除穿着毛裝的金日成之外，全都穿着整潔的西服和打領呔。

最近平壤政府，一如漢城那樣，調集了一批黑色的平治牌轎車，接送到訪的聯合國秘書長華德曉等一行人。

兩國政府的偉大資源，就是它們勤奮有忍耐性的人民。他們都具有幽默的氣質，所以有些訪客，稱他們爲東方的愛爾蘭人。

這些人民似乎發出兩個韓國巳對抗了三十年，而這無止境的聲音，他們巳厭倦於國家的分裂。平壤的一名官方嚮導指着前面的用漂亮的大理石裝飾的大建築物說：「我們不要它們在未來的戰爭中被摧毀掉，我們需要和平。」

許多住在漢城的人，對於這種情緒，都發出共鳴。於第二次世界大戰之後逃往南韓的六百萬名難民，亟盼能與留在北韓的家人團叙。（古公狄）

南韓漢城華克山莊的豪華酒店購物場

英倫每天失車一千五百輛
匪徒先找買家然後下手
賊黨有組織，祇需八十分鐘將一輛車拆毀。

你的汽車是否安全鎖在車房中？這是十分重要的，因爲等你讀完這篇文章，在英國已有四輪車子被偸去。每天失去的一千五百部車輛中，約一百六十輛會完全消失——車主永無法再見到它們。

車子失蹤技倆爲的，是一個高度精密的非法牟利集團所爲。賊人主要目標爲豪華車輛如路華、積加、和勞斯萊斯。失蹤後一兩天，這些車輛便在共市國家被新車主或富有阿剌伯人得意洋洋駕駛着，這些人都是聽信一套編出來的故事，自以爲超越了合法商人的等候名單，搶足先得車子。

據蘇格蘭場失車組指出，策劃這些億萬鎊交易的不法之徒，組織嚴密，偸車行徑已差不多是行動中最後階段。

竊賊開啓車門，坐進駕駛座時，僞造的文件及假車牌早已準備好了。

據警方所知，情形大概如下：

汽車訂單交到集團之手，他們立即知會英國的「探子」，這些人個取高薪，任務是每星期五天監視火車站停車場，看那些車子沒有開走。

集團已籌好價錢——通常比市價低二百鎊，更在海峽渡輪上訂好船位。

偸一部車子動用四人——司機，另一人自停車場尾隨車主看他是否到辦公地點去。一名中間人爲兩人擔任聯絡，再一人則調換車牌。

尾隨車主的人証實他巳返辦公地點後，便在九至十時之間動手偸車，但其他人整日不斷留意車主動靜，看他會否突然改變一貫習慣，若他比平日早返家因而報警，他們往渡輪時便要特別小心。

還有些集團用工作隊分頭將車輛駛經南斯拉夫到中東去，甚至由西班牙付船。

失蹤車輛並非全屬豪華型，普通家庭房車「生意十分穩定和利潤高。」

有許多相信是賣給拆車廠，這裡的人是不會問長問短的。

黑黨商人把這些車輛以幾餘鎊購下，迅速將之變成一堆無法追尋的零件。

職業偸車賊是精於此道的。三藩市警方作了一項示範，看看一隊偸車賊需多久完全拆毀一部一九七零年汽車。祇需十八分鐘。

最快拆下的車輪，電池和收音機（五分四十二秒），然後是門和前車廂（四分二秒），最後是防撞欄和車頭蓋（八分四十七秒）。

零件有很大的需求。內行的人可於訂貨日收貨。

如果你的車子失蹤，至少你現在知道它的命運如何。若果你的對手是專家，你便很難重睹你的車子了。（己正）

英爭興第三機場　人論建三場

一場重大自然環境鬥爭，刻在倫敦東南區發展中，癥結在於第三個機場地址的選擇。

此事須於本年底前決定，但仍有許多人認爲它不是必要的。

英國機場當局對於需求的預測，揭示東南區各機場的總能力迄一九八七年勢將不足以應付。這預測的準確性繫於幾個不同的設計的因素。

希斯勞機場可以處理三千萬乘客。去年，它的乘客交通增加約百分之十五，增至二千六百萬人強。因此，再過一年左右便會達到飽和點。

一個第四民航總站，如果獲批准的話，不能於一九八四年落成，因此，爲了解決擠擁，有些交通要轉移到格維克機場去。

假定政府成功的使加拿大及伊柏利亞兩公司航機更換機場，兩公司都反對轉移——格維克將能夠吸收這溢出的乘客交通。

根據在斯丹斯特及登頓的核計，這四個機場能夠處理五千二百萬乘客。英國機場管理局的需求預測的增加率，直至一九八二年，百分之八至九；直至一九八八年，百分之七至八；以後，百分之六。這些估計，兼顧到預期的上漲燃料價的影響。

第四總站應于一九八四年在希斯勞落成，以及在格維克的第二總站應於一九八五年啓用，那是很重要的，這將使東南區各機場的處理乘客能力的最高額達到六千九百萬名。（上）

焦油含量低的香煙威脅大減
廿年來肺癌死亡率減縮似係因香煙安全度提高

抽烟有安全的方法嗎？醫生們及健康研究家答道沒有——抽任何含菸草的香烟比較不抽香烟更危險。

科學家謹慎的指出焦油、低尼古丁的香烟祇是「少些危險」。但關於這些香烟——銷量逐漸增加中——的消息是使人興奮的：

△最近的研究揭示，它確可減少癌症和週期性肺病的危險。

△由於焦油和尼古丁含量減低，安全增加——祇要抽烟者不抽更多的香烟。

今日在美國市面出售的最高焦油和尼古丁含量的香烟仍較廿五年前的普通香烟含有較少焦油。

據國家癌症研究所的戈里醫生說，有些牌子的香烟的焦油和尼古丁含量是那麼低的，以至一個抽烟者每天可抽那些牌子的香烟十五枝至廿三枝，冒險水平等於一九六零年的香烟的「每天兩枝」。

據美國癌症學會的哈蒙特醫院說，在過去二十年來，美國香烟的焦油和尼古丁含量的縮減是某些年齡的肺癌死亡率減低的一個大理由。

許多年青的抽烟者從未吸過五十年代的沒有濾咀的高焦油、高尼古丁牌子的香烟。

確定抽烟危害健康的哈蒙特說：「人們不想抽沒有尼古丁的香烟，一如他們不想飲沒有酒精的威士忌。如果低水平的尼古丁是安全的，它們可能製造一種安全的香烟。抽出焦油不是一個的困難問題。」

但是，尼古丁，使香烟使人上癮的東西，也是某些促成海液的化學品的一個可能的源泉，而科學家他不清楚任何尼古丁是否安全的。

美國醫生總長李治蒙報告：「除了焦油和尼古丁，香烟的烟含有多種氣體例如氫氰化合物，香烟及一氧化碳。

「一氧化碳在這報告中巳被鑑定爲冠狀心臟病，動脈粥樣硬化和突然死亡之職業性疾病，週期性呼吸器官病，胎兒成長退化……」

他說，某些研究揭露，「某些據說較少害處的香烟或許有最高的一氧化碳含量。」

李治蒙說：減少焦油和尼古丁的香烟的安全還未証實。人們應被警告，轉抽一種較少危險的香烟，實際可能增加他們的危險，如果他們開始抽更多的香烟和作深抽吸。

西瓜味濃便知降雪
寒帶氣象更多姿采

法國阿爾卑斯山勝地埃素拉的人在憧憬一個白色聖誕，他們實際上過了一個粉紅色聖誕。

天氣來一個古怪的轉變，放眼望去是一片鮮明粉紅色的雪。

一九七五年聖誕節前一星期，隨着雪而來的是被時速一百哩自撒哈拉沙漠吹過來，十萬噸的沙。

沙含有紅色鐵質，下來時把雪都染紅了。

歐洲和美洲都曾有藍、綠、黃或紅色的雪下過。顏色來自名喚海藻的微生植物。

雪漸變顏色，視乎停留其上的海藻品種爲何。

美洲某些山區曾有過不單顏色像西瓜般紅，連味道也像西瓜的雪。

美國似乎比別處更多有顏色的雪，無疑它擁有最多雪的紀錄。華盛頓州的黑尼亞山更爲全國之冠。一九七一年二月十九日至一九七二年二月十八日，這裡下了一零二呎的雪。

英國的紀錄並不驚人，祇爲五呎，是在一九四七年下在上蒂斯地爾和但比郡的山上的。

美國第二次最大的雪是下在阿拉斯加州湯姆遜峽，一九五二至五三冬季下了八呎。

早至一九零七年，加州譚馬勒被七四呎厚積雪覆蓋。四年後同樣地方在一個月內積雪三十二呎。

這實在不是少數量，尤其若你想一下，要把四方呎面積蓋至十吋深度，需要一百萬片雪花的話。

北極和南極均是終年冰天雪地，南極則要算地球上最冷的所在。

它的面積大小與歐洲一樣，但在那邊生長的生物祇有企鵝和海狗。

在冰封土地上，到目前爲止唯一被發現的生物是一種細小，無翅膀，與蜘蛛爲近親的蒼蠅，牠曾在離南極三百哩處被發現，但並不時常有。

最起勁的昆蟲學家也不願到那邊去採集標本。（雷）

英國中學特殊情形
懷孕女生上課日多

身懷六甲的女學生，分娩前幾小時還繼續上體操課和參加其他的體育活動。

在一個研討會上，一名教育福利官描述一名女生，於自己嬰兒誕生後，如何於翌日參加考試，而又順利過關。

就英國在學女生懷孕的情況日趨嚴重下，該名女福利官於學校社會工作者的週年大會中，提出以下呼籲：

——中學附設幼兒園。

——小學生接受性教育課程。

——於學校中附設特別的育嬰院，方便在學媽媽。

——爲男生提供較佳的避孕教育。

已爲寡婦的舒曼太太稱：「有時連校方和家長也不知女生有孕，事實上，有些學生分娩前一天還進行體育活動。」

「愈來愈多女孩子於十三、四歲便懷孕，她們大多數被認爲要再次回到學校上課。」

她說：那些女孩子身無分文，所以必須得到國家援助。

「大多數的懷孕女學生出身良好家庭，如果她們需要倚靠政府福利計劃提供的照顧，則命運可悲。」

舒曼太太是一位研究少女問題的專家，她表示，大多數少女不願墮胎，她們和家人都希望能獲得嬰孩，將他（她）教養成人，成爲家庭中一分子。（壯騫）

娶了一名禍水

不完全的人

馮嘉

「沒有照片，我們不能夠恐人家說年輕美麗就知道是她。年輕美麗的女人世界上多的是。」

「那麽她的名字當然也不是眞的了，」探長說着看看那份資料，「趙月娥?」

「這是她用過的名字之一，」杜雷說，「是一個有身份証件支持的名字。她是不能夠用假名字與余子杰去辦結婚手續的。而我們也是因爲她辦過這一重結婚手續所以才找到的。你明白不明白?我們有一個電腦，收集所有有關結婚的資料。但是不會收集所有有關案的資料。她結婚，資料並沒有到達我們的電腦。現在她的丈夫死了，這是與一件嚴重罪案有關的，所有有關人等的資料都送入我們的電腦之中，於是她的名字就給電腦特別刷出來了。她辦結婚手續是不可能不交上起碼的証件照片的。我們對照一下照片，就知道她是誰了。於是我們就來了。但是來得遲了一點，這是無可奈何的事情。」

探長再看一遍那張照片：「紅顏禍水，余子杰似乎娶回來了一個大禍了。」

「你怎麽知道余子杰跟事情沒有關係?」杜雷問。

「跟甚麽事情有關係?」探長也問道：「這究竟是一件甚麽事情，我也不清楚。」

「假如余子杰與這件事情不是有點關係，他也不會被殺了，」杜雷說：「而且他也不會這樣吞吞吐吐了。」

「我早就猜到他是知道一些內幕的，」探長說，「我就沒有想到我會沒有時間問他。不過，現在也不要緊了，你知道這還有甚麽內幕?」

杜雷沒有做聲，又是在研究那些資料，就像忽然之間他又記起了那裡有一些細節是給他忽界了似的。

「也許，」探長無可奈何地說，「這是不方便對我講的?」

「我也不知道這裡究竟發生了甚麽，」杜雷說，「我祇能夠告訴你，趙月娥是我們要找的人，但她也是另一些人要找的人，我們找人是沒有那麽不擇手段的，不會因爲找人而殺人，但是那些人則是不講究這些的。」

「唉，」探長說，「原來如此，看來這些兇手也不是我有本領找得到的了。假如他們已經逃到了別處去，那就令我很頭痛了。」這樣說着時。探長案頭的電話又響起來，探長連忙抓起聽筒說：「喂?」然後：「無可奉告，叫他們別騷擾我!」放回聽筒，嘆一口氣。

「新聞記者?」杜雷問。(一七)

強人

天心月 文　培新 圖

第六章 高處風雨

宋去非仍然用緩慢又很清晰聲音道：「我宋家有一個人死在血劍嚴北劍下。而現在我們才知道令尊和嚴北的密切關係。才知道有人透過令尊關係使嚴北出手，讓嚴北賺到很多血腥黃金。」

當不甚登時不會作聲。因爲關於他父親當傲俠和嚴北等人的密切關係，他當然不可能全無所知。

他可以不洩秘，甚至刀子頂住心口也絕不透露一個字。但要他睜着眼睛講謊話，把白的說成黑的，把眞的硬說是假的，這一點他卻辦不到。他祇能緘默，還有苦笑。

宋去非又道：「是非恩怨本來就不容易弄得清楚。像你這種人品脾氣性情，我們很可能變成很好朋友。但現在既然有了困難障礙，我祇希望你不要在場。我們各交各的，眼也各的，各算各的。」

當不甚第一次發現自己居然會發出如此歡喜的聲音：「你不去找他不行麽?」

宋去非祇歎一口氣。

宋黃氏卻道：「如果他力有未逮，如果無法贏得雷氏的『七尺飛紅』，桃花溪宋家祇好從此死了報復之心。」

但如果宋去非贏了，當場殺死雷傲俠呢?如果宋去非技藝不精功力不及，當場死於「七尺飛紅」之下呢?

又如果雙方都暗中另有幫手，因而贏者不光明磊落，輸者則死不瞑目又如何呢?

總之其中問題甚多，豈是一言兩語就能概括那麽簡單?

當不甚苦笑得嘴邊筋肉已經痙攣。他深深歎息一聲，道：「家父知道你們找他麽?」

宋去非道：「他當然知道，我已呈上拜帖。也說明拜見他的用意。」

當不甚道：「你一向都是這麽固執?」

宋去非緩緩道：「如果你敬愛的舅叔叔又是你授藝恩師被人殺死。你想不想報仇呢?」

當不甚沉默一會才道：「我祇希望你落敗。因爲家父從未殺過人。」

宋去非道：「我也是。」

但事實上高手相爭，到了勝負分出之時，也大抵是生死立判的關頭。這其間原本就是「一羽不能加」的境界。

有一千斤力量誰也不敢祇用九百九十斤。能夠刺入心臟之劍絕對不敢改刺肩臂。這就是高手相爭的凶險可怕之處。

當不甚搖頭道：「不行，我不能不在場。我可以狎妓飲酒縱情聲色，但我既然知道，便更不能不回去。」

宋去非聳聳肩，道：「好吧。如果我是你，我也不能不回去。」

當不甚站起身拱拱手，道：「我告辭了。」

但他的頭忽然暈得很厲害，不但眼睛花了，連雙腳也浮軟無力。

宋黃氏道：「當少爺，你的答案我一看見你之時就知道了。」

當不甚深深吸一口氣，勉強提聚真力，強使自己不倒下去。苦笑道：「所以這是你的手段，與宋兄毫不相干?」

宋去非訝道：「你們說甚麽?」

宋黃氏眨動明亮迷人的美眸，嫣然笑道：「是的，他一點也不知道。我祇不過用了三種不同派別、不同種類的軟麻藥物。如果你一定要回去，那就祇好由我扶着你回去。」

當不甚的苦笑根本沒有機會收起。道：「不行。你扶我回去，而你的丈夫卻要跟我父親動刀子拚命，這像甚麽話?」

宋黃氏道：「所以你還是再在這兒比較好些。唉，其實這三種藥物應該給去非服下才對。可惜藥力再強也祇不過六個時辰。我總不能每天給他服藥使他天天不能動彈。所以我祇好使當少爺你暫時不能動了。」(六五)

比實際年齡年青

鮮艷的野花

何行

這間小小的房內，眞是春色無邊。艾琳和這個年青男人，他們是久別重逢，亦都有一種飢渴，因此他們在解渴，解這一種性方面的飢渴。

當他們都得到滿足之後，這個年青人的手還在愛撫，愛撫到她胸前時，艾琳本閉着眼在享受他的愛撫的，這時睜開眼來，發唔一聲說：「羅勃：我老了，來時我在化裝時照鏡，我發現乳房已有點下垂，女人什麽都不怕，便是怕老，一老青春也就消逝了。」

「你一點不老。」這個羅勃笑笑說：「親愛的，你乳房和別人形狀不同，因爲你乳房大，自然會向下墜，這與老無關。那種乳房小，沒有壓力，看來會高聳一點，不過有這種乳房的人，一睡倒了，她的乳房會消失，胸前變成平坦，宛如男人一樣，你眞的沒有老。」

「你一直是使人歡喜的。」艾琳把他頭摟過來，吻上一下笑笑說：「年齡已是教我想到老的，我還算自己保養得好的，像是比我實際年齡要害得多，我應該說是老的，照說起來是到了年齡。」

「再三年後不知，現在卻是不老。」羅勃作狀擡起身看了她全身一眼說：「你體態還是苗條，不必想得太多。」

艾琳對他所說，十分受用，伸手把他擁住，然後笑說：「你就是如此可愛，我在曼谷時，眞是十分想念你。」

「我也是。」羅勃說：「我以爲你在那邊居留二個星期最多了，這裏是有不少事，估不到你卻是在三星期後才回來，這一星期教我天天在想。」

「這一次摩囉差爲什麽要留你這樣久?是有發展嗎?他有許多事業，還要想賺錢，他的錢幾世也用不掉。」

艾琳握起粉拳，在他胸口用拳輕輕的搥了二下，卻對他是瞪眼說：「你爲什麽要叫他摩囉差?那是多麽難聽的名字，不要這樣叫。」

「我自然是叫得出口的，再難聽一點的我亦會叫出來。」羅勃對艾琳看看說：「他是我情敵，我當然要這樣的惡意來叫他，可以發洩我心中的恨。」

「你眞是想得出，叫他是情敵。」艾琳笑笑說：「這個情字，如何敵得過你?」(七)

神捕世家

高皋

血案兇手京師落網

北宮琦道：「道聽塗說之言不足採信，說來徒亂人意，還是不說的好。」

小鎖子道：「我不敢勉強你說，不過有一點你應該明白，小鎖子已經是你的人了，這是無論怎樣都不能改變的事實。」

北宮琦道：「無個我知道，不過……」

他語音未落，一陣腳步之聲忽然傳了過來，接着鐵秋霞出現了，她瞧着北宮琦道：「問題解決了，咱們省了不少麻煩，小鎖子，拿碗來，這麽好的東西，我也要吃一點。」

小鎖子替她盛來一碗雞湯，北宮琦卻眼巴巴的向她瞧着。

她喝了幾口湯，才緩緩一笑道：「二哥派人送了信來，刑部也有文書致武知府，說董夫人血案的兇手已在京師附近落網，現正關在刑部大牢等待秋決，咱們雖是白忙了一場，總算沒有出甚麽差錯。」

北宮琦呆了一呆，道：「神捕世家果然名不虛傳，這樣咱們就不必再待在濟南了。」

小鎖子撥唇一撇道：「對你來說，好像有點煞風景，大煞風景!」

鐵秋霞笑笑道：「別瞎說，小鎖子，到海棠春可不是他自願去的。」

小鎖子道：「你瞧他嘛，小姐，那股戀戀不捨的勁兒，難道是我冤枉他了?」

北宮琦淡淡一笑，並不作任何解釋。

鐵秋霞道：「琦哥哥，咱們明早動身前往郎溪，你看可好?」

北宮琦道：「好，不過傍晚時分我還得去一趟海棠春……」

鐵秋霞沒有說甚麽，小鎖子卻面色一變道：「去辭行，還是約訂後會之期?」

北宮琦道：「別瞎猜，我祇是問她幾句話而已。」

鐵秋霞道：「還是對炎玉成有疑問?」

北宮琦道：「這祇是原因之一……」

鐵秋霞道：「原因之二是甚麽?」

北宮琦道：「小玉說那位秀秀姑娘就是武碧珠，如果她所言屬實，這件事就頗堪玩味了。」

鐵秋霞道：「你要如何證實?」(四九)

完人

安宇著

溫柔陷阱

那侍者非常有禮貌的說：「先生，好好享受一下!」

「享受?」我一時不大明白他的意思。

「是的，這是本酒店最豪華的房間!」

我不禁啞然失笑，我不是尋芳客，而且可能是尋死客!

我摸摸懷中的手槍，便推門而進。

一陣鮮花的幽香從房中傳出，寬敞的客廳，柔和的燈光，輝煌的裝飾，果然不同凡響!

我把門關上，正想四週巡視，卻聽到一陣潺潺的水聲!我立刻從懷中拿出手槍。

浴室的門緩緩地開了，一個碧眼金髮的美人兒把頭伸出來，滿臉笑意的望着我!

我立即把槍口對準她!

「蜜糖兒，難道你忍心在我額上加一個洞?」她溫柔地說，並且慢慢地行出來，身上披着潔白的浴巾。

我並沒有放下手槍，心想：「又是那老套!」

「請放下這冷冰冰的東西，坐下來談談!」她非常鎭定，說話語氣從容不迫。

「你看!」她在我面前轉了一個圈，留然回眸，說：「你不用手槍對付我也綽綽有餘!」

在這情形之下，我只好把手槍納入懷中。

「你應該好好的鬆馳一下!」她走到餐桌旁，拿了一個杯，我立刻又把手槍拿出來。

「讓我先喝杯香檳吧!」餐桌旁伸出了一個小小的酒櫃，裏面果然有一支名牌的香檳!

她斟酒的姿勢十分美妙，浴巾在燈光掩映下，更爲誘人，她把酒遞給我。

「乾杯，爲我們乾杯!」她溫柔地說，聲音充滿了溫馨，彷彿是對久別重逢的意中人說話。

我再一次的警告自己：「這是一個溫柔的陷阱!」

我只把酒杯碰碰沾唇。

「不要太拘謹，一會我便會拿上你要的東西!」她拋了一個媚眼。

「現在就拿來吧!」我說。(六〇)

小光棍

黃思騁

恍如隔世

三十三

一個人要在失去自由的時候，才會知道自由之可貴。曾曼薇在過了一段迎送日子以後，開始覺得有點不能忍耐，每當她想到外在世界的種種樂趣的時候，心裏就有一種想衝破這個牢籠的念頭。但是這件事談何容易，她知道這裏不但門禁森嚴，還僱有兩個打手，任何人祇要有逃走的向，就會遭受皮肉痛苦。這裏有三四個姊妹，情況都跟她差不多，不是爲了償債利，就是被飛仔集團先姦後賣。

在這個人肉市場裏，同情心是絕對不存在的，祇要有客人上門，不管你是有傷也好，病也好，都得應付客人，因爲在老闆的眼光中，你祇是一筆貸款的抵押品而不是一個人。在開始的幾天裡，曾曼薇不堪忍受，差點要發瘋，但是她明白如果要活下去，一定要保持冷靜，便勉力跟老闆合作，否則就算死了也祇是海上的一具浮屍而已。

這天晚上，她在接了兩個客以後，就坐在房裏尋思，想再同老闆商量一下，能不能讓她打電話回家，要她父親拿一筆錢來贖身。她正在想得入神之際，有人來通知她接客。

她剛站起身，就看見一個人進來了，她立刻認出是馬如良，不覺驚喜交加，想要叫出聲來，但馬如良做了個手勢，叫她不要招呼，隨即將門關上了。

「你怎會找到這裏來的?」曾曼薇抓着他問。

「我花了很多時間才打聽出來。」

「我爸爸知道嗎?」

「他也知道。」

「你們打算怎麽辦?」

馬如良靜聽一下，然後低聲對她說：「我今天特地來打聽消息，明天我們去報警。」

「你要小心一點才好，他們都是很機警的。」

「我明白，剛才我進來的時候他們就問得很仔細。」

「你不知道我在這裏所用的名字，怎會找到我的呢?」

「我告訴他們這裏有個書院女，是一個朋友介紹我來的。」

「要不是你來救我，我一定會死在這裡……」曾曼薇激動得哭出聲來。

「千萬別哭，要不然我就會走不了。」

曾曼薇收斂起悲哀，問道：「還一段日子，我爸爸一定很急吧?」(一〇一)

坊間怪譚

捉迷藏

恩順是走得較慢的一個，當他快要退出房子時，驀地，他見到門邊有一團黑黝黝的東西，再仔細的瞧清楚，竟是一個穿着黑衣的人，背着他們蹲着。

「媽呀，在這兒：：」恩順尖叫了一聲，只恨親娘不多生他兩條腿，飛奔出屋外。

站在屋前的孩子們，聽見恩順的尖叫，也都轉過頭向他望，也恰巧在這個時候，他們同時見到，那個穿着黑衣的東西，隨着恩順竄出屋外，瞬息之間，卻向叢林那邊奔去，一下子就失去了蹤影。

若不是許多人同時的看到這個情形，一定會以爲自己眼花，一個死了幾十年的死屍，忽然會動，而且在烈日之下，不是太難以置信嗎?

當孩子們在發呆時，和尚向海解說，口中唸佛，雙手合什的走出來，他雖然是最後走出屋子來，但剛才的情形，他也是親眼看睹。孩子們發覺大腿一片冰涼，褲檔子全濕了，其實，那和尚何嘗不是，不過有件長袍遮擋着吧了。

× ×

「到現在還找不到屍體。所以……」鳳子說到這兒，再也說不下去，她的臉色蒼白，雙手冰冷。

匡森來沉默着，腦海裏轉了千百個意念，良久，忽然說道：「也許我有辦法!」

「你?」鳳子驚叫起來。

「明天我與南山寺的和尚商量一下，」匡森來說話時，一派自信的模樣。

「森來，你別……」恰巧，鳳子媽媽在此時捧了一碗熱騰騰的麵出來，說到一半的話，只有硬生生吞回去。(一六)

蔡文姬

南宮搏

丞相心情

文姬望了他一眼——由於董祀的激動，投予感激的一眼。

欲語無言，輕拂君絃，自南呂宮轉入變徵，再緩緩地滑過，琴音似是行雲流水，使人興起了揚動的意念。

但是，這輕揚的調子，在一轉之間就消逝去，隨之轉入悲鐘的變宮，冷冷地奏唱：

十七拍兮心鼻酸，關山修阻兮行路難，
去時懷土兮心無緒，來時別兒兮思漫漫。
塞上黃蒿兮枝枯葉乾，沙場白骨兮刀痕箭瘢。
風霜凜凜兮春夏寒，人馬飢豗兮筋力單。
豈知重得兮入長安，嘆息欲絕兮淚闌干。

現在，琴音轉爲通泰和穆，是正黃鐘宮的平調，一節洋洋灑灑的過門，之後，她和着唱出：

胡笳本自出胡中，綠琴翻出音律同。
十八拍兮曲雖終，響有餘兮思無窮。
是知絲竹微妙兮均造化之功，
哀樂各隨人心兮有變則通。
胡與漢兮異域殊風，天與地隔兮子西母東。
苦我怨氣兮浩於長空，六合雖廣兮受之應不容。

× ×

大漢的才女蔡琰所創作的胡笳十八拍，在大漢的土地上第一次奏唱。

現在，她奏唱完了，對着琴發呆，而旁邊的董祀，也被音樂和歌調引入了怔忡的境地的緘默。

於是，室內，是一片可怕的緘默。

就在這時，門帷揭開，一個人森沉地進入。

室內的兩人似是無聞，直到進來的人走近時，蔡文姬和董祀同時看到了，也幾乎同時叫出：

「丞相——」

來者，是大漢丞相曹操。他在門帷之外聽完了胡笳十八拍。現在，他的情緒也在激動中。

「丞相——」文姬支着琴站起來。

「文姬：」曹操蒼茫地叫喚着：「我聽了你琴與歌，胡笳十八拍，千古絕唱，將與離騷同垂而永垂不朽：」他稍頓，回望了董祀一眼，再說：「文姬，我很難過，文姬，我不知怎樣說才好……」

「丞相……」文姬一時間，不知道怎樣接下去。

此時，董祀欲退出，但是蔡文姬制止了他，正容莊肅地面向曹操：(一〇七)

山川人物

王漁洋詩集最多

清時分爲二派：一派主張神韻，另一派主張性情。提倡性情派者爲趙執信，提倡神韻派者爲王士禎。士禎詩稿多，詩集亦多，個人詩集之多爲一代之冠。

王士禎，字子眞，又字貽上，號阮亭，晚號漁洋山人。山東新城人。世人多稱之爲王漁洋。幼年從其兄士祿學詩，後又從錢謙益、吳偉業。弱冠詩名遠播。後創神韻派，以「不著一字，盡得風流」。吐辭修潔，聲氣復足以張之，遂至名盛一時。洎乎晚歲，篤於愈高，名位愈高，海內能詩者，幾無不出其門下，主持風雅，近五十年，過於錢、吳遠矣。

士禎於順治十五年登進士，時年二十有五，翌年爲揚州推官。康熙三年，入爲禮部主事。十七年出戶部郎中改翰林院侍講，未幾轉刑部尚書。四十三年因案去職，蓋士禎與廢太子唱和，借題遜之也。

士禎十五歲，刻落箋堂初稿一卷，後與兄士祿有琅琊二王合刻。康熙元年刪定丙申(順治十三年)至辛丑(順治十八年)之詩一千二百二十二首，爲阮亭詩鈔十七卷。凡丙申以後所刻，有秋柳詩、無題唱和詩、香從唱和詩、白門集、過江集、入吳集、白門舟集、秦淮雜詩、雲江集、歲暮懷人絕句，皆編入此集，所謂續詩自丙申起是也。後來之，別刻爲漁洋集、漁洋續集、南海集、蠶尾集、蜀道集、雍益集、古夫于亭集、蠶尾後集，沒前一年，復就諸集刪併爲帶經堂集九十二卷。後來刻集之多、刪定之多，均無過於士禎者。

士禎卒於康熙五十年，享壽七十有八歲。先於康熙三十九年刻其詩三分之一，凡千餘首，爲漁洋山人精華錄十卷。爲精華錄作注者，有惠棟漁洋山人精華錄訓纂二十卷、年譜二卷。其後有箋注、補注、箋注辯訛、會心偶得等，不勝枚舉。

士禎創神韻派，反對著重雕琢、引用典故、發表議論等，均爲枯木橫秋，毫無生氣，而喜用自然事物，滴遠意境，獲得神韻最高之妙境。茲錄其時二首，藉供商榷：「吳頭楚尾路如何，煙雨深秋暗白波。晚趁寒潮渡江去，滿林黃葉雁聲多。」(江上)「青草湖邊秋水長，黃陵廟口暮煙蒼。布帆安穩西風裡，一路看山到岳陽。」(送胡尚孩赴長江)

讀之令人情味深遠，意境盎然，神韻格調，可於此中細味之。·岱宗·

金冠今天仍映

今映

華盛頓 總統

闔家歡樂最佳選擇

越映越旺

鬼馬神仙車

紐約・凱聲

新藝瑪國際公司發行美高梅緊張刺激巨片!

請即訂座

第二週今天五場!

第二次大戰巴頓將軍因座車失事喪生神秘死因首次揭露

MGM CIC

暗殺目標

蘇菲亞·羅蘭　尊·加沙域　佐治·堅尼地　羅拔·韋漢　麥士·馮西度　柏德·力麥　高漢等十餘巨星主演

招積仔小孩子

招積生猛活潑 果然零舍不同

李作楠導演

香港：國都　恒星　福星　國泰　香島　九龍：麗聲　樂聲　金門　民樂　國寶　萬年　油麻地　金茂坪　龍華　同樂　澳門：麗都

全線爆滿 (金茂坪下期)

懸疑功夫喜劇

給你前所未見的刺激!
給你從沒有過的趣味!

·粵語對白·

影壇造有英材出 今回到我打橫行

李藝民 領銜主演　·兒童不宜·

FIRST (1) FILMS

龍飛・楊若蘭 主演　出品人 黃海　監製 詹錫藩

紐約 凱聲

今晚午夜場

優先介紹 一部高度爆炸性影片

新藝瑪國際公司發行 轟動世界黑社會真相揭露巨片!

請即定座

戰士

紐約幫會驚人內幕大揭露!

紐約飛幫菁英大會!
野心頭目遇刺身亡!
名幫內鬨互相嫁禍!
戰士幫徒被匪行兇!
苦戰突圍連闖大關!

青春影壇新秀主演!

—兒童不宜—

THE WARRIORS

Cinema International Corporation

請支持公益金，捐款寄香港郵箱第八八八號 八八八

實行家庭計劃，提高生活水準。

亨利施路華代表作 間諜片「零點攻擊」

「零點攻擊」正是亨利施路華擔綱主演的戰爭間諜片，由「生人勿近」的義大利製片大利奧樸直

去年「狐蝠」上映時，賣座情形極佳，伊雷演活了倫受過害的小人物，染以大隻客稱的喬宏也大出風頭，另外還有幾個鬼佬鬼婆亦出力演出，尤以亨利施路華冷面硬漢的形象也是使人見之難忘的。

原本一部港式的黑社會打鬥喜劇，由於亨利施路華真勇特技力相助，竟從此打開國際市場，看得歐美觀衆一楞楞的，亨利施路華的斤兩由此可以窺見一斑，近期由查理士布朗臣主演的「猛龍」裏，亨利施路華也大展拳腳。此君是運隆隆，有人開始收買他昔日的舊作了。

闘製片榮譽劇，故事從英國新發明的雷達裝置落入挪威境內德國駐軍中而掀起人物衝突的序幕，雷達受損而被送入地底下的秘密基地修理站，亨利施路華所飾演的聯軍情報站站長挺而走險，從各國戰犯、頑劣分子、衆中飛子中揀選最鬼計多端的綁惑仔，潛入虎穴，進行爆破雷達裝置的死亡任務。

片中，亨利施路華既要控制生性強悍桀傲不馴的四個綁惑手下，驅使他們服從命令，又得步步為營的與兇狠陰毒的黑衫黨勁敵週旋到底，演來硬朗冷狠，辛辣有餘，觀念他的影迷不可不看。

盧海鵬能唱牛榮腔

急智歌王張帝在港登台一個星期，又轉到南洋去了，目的地是星、馬、印尼，使本港歌壇又轉趨於寂寞。

基於台灣留港歌星不多，而本港具有號召力之大牌歌星又供不應求，因之，祇有在電視明星方面想辦法，本港一條[illegible]之夜總會，一家邀得余子明、梁小玲、洪淑英登台，另一家則由盧海鵬登台。

盧海鵬目前在夜總會的叫座力仍然不錯，原因是他夠多類型的藝人，能唱諧曲、能唱粵曲，更能以諧趣招笑節目吸引觀衆，一般電視迷祇能在螢幕上接觸，如今可以看其廬山真面，獲得滿足，自是理所當然。

偶爾一次聽盧海鵬表演，彼先唱出一首浪子回頭，是描述一個青年誤入歧途而在獄中自嘆，筆者認為盧海鵬所唱出歌詞，描述在獄中自嘆，不若改為回頭是岸，覺悟前非而重新做人，更易振奮人心，未知盧君以為然否！

在當天晚上，盧海鵬並唱麥炳榮腔鳳閣恩仇未了情，盧君唱牛榮腔酷肖七八成，可惜當晚無花旦拍檔，轉而求諸觀衆，觀衆又長羞不肯合作，故祇唱平喉一段，但已獲得觀衆擊節稱賞。盧君之藝術天才，實堪一讚也。

袁和平洪金寶嘉禾片場後山 秘密開拍林世榮
葉榮祖在泰國成為皇牌導演

△袁和平、洪金寶昨日在嘉禾片場後山，秘密為「林世榮」開鏡。嘉禾公司本來想隱瞞其事，卻被記者進入嘉禾片場，發現了此事。

袁小田昨日亦參加拍片工作。

袁小田較早時被傳過度疲勞入院，他表示其實祇是受了一點點的輕傷，祇休養了一日便完全沒事了，祇不過為了身體健康着想，他一直在休息，直到昨日才復出拍「林世榮」。

由「醉拳」至今，袁小田已先後接拍了三、四十部電影，至今他在香港尚有十一部片約，在台灣也有數部片約，他預算在香港拍片，拍至八月份才到台北去。

記者問袁小田：「是否兒子們不想你操勞過度，不願意你在外拍片。」

袁小田則表示：「他們不會不給我拍戲，一日拍一組戲，我唔知幾過癮；但如果一日拍兩組戲，我就頂唔順了。」

記者後來追問洪金寶、袁和平，是否以合作方式為嘉禾拍「林世榮」，他們對此事不表示任何意見，對記者的問題，反而輕輕的帶過了。

△葉榮祖由泰國返港，復出執導的「睡拳怪招」，被排於下週末上映午夜場，昨日與太太蔣芸及片主周福良招待記者，主角梁家仁原定列席，但臨時為嘉寶公司補戲而甩底，使葉榮祖呱呱大叫，因為梁家仁今早又要趕回台北拍片，他便不能在「睡拳怪招」上映時與觀衆見面了。

葉榮祖表示，他已打算請袁小田出來亮相。

在這五年來，他都在泰國拍片，反而做了泰國片的皇牌導演，但因為離家的日子太多，他的女作家太太蔣芸大有意見，發言如他不再返港，便要鬧家庭革命了。葉榮祖被老婆威脅，也祇有乖乖的返回香港發展了。

據悉，在泰國做導演，收入與在港拍戲差不多，祇可惜泰國明星的檔期關係，進度太慢，一個月拍不了兩個工作日，花在拍戲的時間太多，進度太慢了。所以，他也有意返回香港。

由於葉榮祖已有多年沒有在港上片，他對該片「睡拳怪招」十分重視，葉榮祖已打算到台北，再開拍一部動作片，由梁家仁與黃一龍担綱演出。

△亞唱台北區代表王惠津、林芳如，許翊、許博允，昨日抵港，麗的藝員接機。

中影明星組隊參加龍舟比賽

【本報駐台記者司馬芬專稿】在國內攪電影宣傳最成功的，要算中影公司了！他們會經常把握機會，為影片攪個面宣傳，而且做得恰到好處，使一般觀衆在不知不覺中增加了對影片的印象。

近日，中影又組織了兩支明星龍舟隊，準備參加端午節的龍舟比賽，明星本來已引人注目，再在大衆場合亮相划龍舟，自然更惹人注意了！

中影這兩支龍舟隊，是由一部「香火」的演職員組成，不用說，「香火」將格外惹人注意，因為每年的龍舟比賽，電視都在現場作實況轉播，全台灣都看得到「香火」龍舟隊出現，自然大收宣傳之效，這比自己花錢登廣告更有效。

「香火」龍舟隊共分兩隊，一隊是「祖宗隊」，一隊是「孫子隊」……

兩支龍舟隊伍，都由中影的老總明驥擔任領隊，副總經理張法鶴、蘇月禾擔任經理，教練是嚴亮，「香火」的導演徐進良，則擔任兩隊的管理工作。

「祖宗隊」的陣容是：柯俊雄擔任掌舵，楊麗花充舉標手，汪威江擔任擊鼓手，划手有張英、易原、金波、張宗生等人。

「孫子隊」陣容是：梁修身掌舵，嘉凌任舉標手，白鷹擊鼓，划手有崔家席、德進，中影新星明明、嚴雲等。

這兩個隊為甚麼叫「祖宗隊」與「孫子隊」呢？說來有趣，原來，「香火」電影中，柯俊雄與楊麗花，是扮演梁修身、嘉玲的親父母，在戲中身份高一級，細龍舟隊自也不能混在一起，應有高低之分。

事實上，大家的年齡都差不多，拍戲作此安排，那是表演……

「香火」因有影帝小生柯俊雄與歌仔戲皇后楊麗花合演，開拍以來，可說十分惹人注意，再加上中影不斷攪宣傳，製作又很認真，可以預料暑假在台上映時，一定會有不錯的票房收入。

這部描寫大陸人與台灣人血濃於水的動人電影，是由徐進良執導，這位學有專長的導演最近曾因一部文藝片票房賣得很洩氣，覺得電影這碗飯，實在不好吃，須抓不住觀衆的心理，需要看甚麼。不過現在他導「香火」，精神即變好，因不僅有一流的陣容，而且中影全力展開宣傳，使他對這部片子充滿了信心。

徐進良最大的信心，還是請到柯俊雄、楊麗花主演。

柯是兩屆影帝小生，「英烈千秋」、「八百壯士」，奠下了他事業基礎，他的基本觀衆，可說是很多的。

楊麗花不用說了，是名滿全台灣的歌仔戲皇后，她的基本觀衆更廣，許多阿公阿婆都最喜歡看她的歌仔戲，號召力之大，比當年凌波有過之而無不及。

△在已成經典作的「玉樓春曉」中，未識閒愁的巴巴拉花絲絲，愛上才氣縱橫的奧斯卡華納，雙雙在玉樓春驚夢。

閒愁未解少女試情 玉樓春曉倍添憔悴

流行榜

霧氣迷濛，細雨霏霏的倫敦，似乎適合羅花手，積克出沒，而不甚談情說愛，發生偉大愛情的地方，百花盛放的巴黎，才有足夠的浪漫氣氛，醞釀愛情，確實，銀幕上的愛情，彷彿不是威尼斯、羅馬，便是巴黎為背景的。

不過，且問本世紀最偉大的愛情，溫莎公爵與辛浦遜夫人的戀愛，是不是在倫敦發生？膾炙人口的詩人羅拔白朗寧與伊莉莎白芭麗的戀愛，還有關夫人激情澎湃地為拜倫自殺？在銀幕上，令人難忘的愛情，「魂斷藍橋」，難道不是以倫敦為背景？還有「玉樓春曉」，這部令少女心傷，中年男人心酸的電影，也是在倫敦，不過那是夏天的倫敦，人心如夏天的陽光般熱。

「玉樓春曉」這部片，大概十年前沐浴愛河中的男女，都曾看過，五年前沐浴愛河的男女也看過，現在正墮入情網的男女，也有機會從銀幕上的三角關係，體驗情之甜酸苦辣，男的是「多情誤我我誤人」，女的是「留戀留戀」，直是為他消瘦，而那闖進來的第三者，卻是閒愁未識，祇要「一柳日風流」的女孩，有情感有責任的男人，對唯情的如花少女，祇好且上玉樓春驚夢，莫管春曉添憔悴了。

愛情片很不少，能成功的不多，「玉樓春曉」這麼多年來，一直受歡迎，也許和男主角奧斯卡華納、女主角巴巴拉花絲絲在一起，產生表面溫雅，卻有含蓄張力有關。當然，英國皇家交響樂團演奏的柴可夫斯基樂章，也更鋪陳詩意的氣氛。

台灣亞唱選手昨天經已抵港
各區代表亦將陸續抵步

第四屆亞唱開始踏入高潮，各國選手紛紛起至，台北區代表林芳如及王惠津首批抵港，麗的藝員張瑪莉等數人迎接，其餘九個地區的代表將於今日抵達。

台北區冠軍王惠津、亞軍林芳如由華視代表、許翊陪同下抵港，許博允因出境證問題，延至昨晚才單獨來港，麗的派出張瑪莉、鍾依萍及柳映虹等藝員接機，據華視代表許先生透露，今年參加選拔者共有一千一百六十六人，比較去年的一千二百人低，但水準則較以往的高，音樂教師王惠津以一曲「草原千里」擊敗對手榮膺冠軍，亞軍十八歲的林芳如則自小便對歌唱有濃厚興趣，小中學畢業後便立志向歌壇進軍，她一曲「不再寂寞」獲得亞軍。

商業二台受埋你玩

商業二台主辦之「星期三晚受埋你玩」已定於下星期三（十六日）下午八時在大會堂音樂廳舉行。屆時紅歌星羅文將大展歌喉，而且平日聽衆不見人之唱片騎師如錢錢、伴路得、關西蒙、湯正川等也會高歌一曲，以娛聽衆。

新片拷貝空運寄失 葉榮祖在機場暴跳

肥仔聰演、葉榮祖昨在啟德機場暴跳如雷，原來是他的新作品「睡拳怪招」拷貝托某航空公司寄來港，提貨單到了，卻過期兩日都領不到貨，追查不到，昨得到答覆稱可能寄失，被運到曼谷或新加坡去了。

葉榮祖說這一來可慘矣，他導演的這部片，已被麗聲院線排定在下週末午夜場，但他在台灣拍好這A拷貝是國語版，然而，拷貝運到港後立即配粵語的，他訂好了配音間，昨天也要改期，使葉榮祖說剩下這幾天要配音、送檢和冲印粵語拷貝等，現在竟然下落不明，使他不知如何是好了。

林洋洋征星馬

肉彈女星林洋洋，昨日與一家娛樂公司代表馬君，簽署一份演出合同，由她負責組織一個歌舞團，六月初到星馬作巡迴演出一個月之久。

她表示剛與盧國雄、劉丹及蔡瓊輝等拍完一齣諧趣功夫片「鬼才龍虎榜」！正好乘機到星馬登台，當是度假，並賺番一筆。

由於「鬼才龍虎榜」片中，大家合作愉快，因此，林洋洋有意邀盧國雄為歌舞團的主力，然後，加入四五名歌舞紅星，以壯行色。

「你們一双影星中，有個打得，如何拍成這齣功夫片？」

「不是李小龍那一種真的打得，」她嬌笑說，「盧國雄扮演武俠小說迷，睇到走火入魔，以為自己是武林高手，到處抱打不平，因而惹出很多笑話，我驟，獨沾一味，脫得十分徹底……。」

△林洋洋將赴星馬掘金。

李修賢否認毆打麥當雄

△李修賢昨日接受記者訪問時，否認他曾毆打麥當雄。他指出：「我的確與阿麥曾有過節，但那是半年前的事了，當時我們都知道是喝醉酒鬧事而已，大家清醒之後，也就沒事了。」

李修賢表示，想不到半年之後，卻被人誣告他毆人，對此事他感到十分不滿，已着手調查此事。他說：「我相信散播謠言的人，當時在場，他們可能事後對人說，阿麥是為了與人爭女友，而被人聯想是我李修賢。」

李修賢的好事已在日前，辦得七七八八了，他相信很快便會水落石出，把嫁禍他的肇事者揪出來，以證視聽，以免別人都以為他真的動手打人了。

為夜總會主持剪綵 李菁將赴澳洲

△李菁已定於本月二十日前往澳洲羅爾砵，這次是應當地一間夜總會開幕之邀，前往主持剪綵，她指出，本來夜總會是在三月開幕，卻因為裝修慢的關係而延期。

對於夜總會的邀請，李菁也十分感到興趣，因為她獨力在外組公司拍片，十分的辛苦，也希望藉這次剪綵的機會，在外遊吓埠，散吓心，將逗留兩週返回香港。

閒話兩句　子秋

沒有道理

花拉花西可說是無人不識，但她拍的第一部電影，在美國公映卻芽得很慘，製片家、宣傳家和好些好萊塢人士，都大跌眼鏡，以花拉名度之高，以花拉海報銷路之大（前年海報銷數冠軍），她的第一部片，竟然不賣座，真是沒有道理。

情形一樣

花拉以電視「女探俏嬌娃」而紅，其情形一如香港許多電視女星一樣，一個連續劇集把她捧得大紅大紫，但這大紅大紫也祇是限於電視，換到電影去，卻是另有「風光」。香港幾位電視紅星，早有「菜碟」可查了，因此，花拉的情形，恐怕也一樣。

且看香港

花拉第一部電影，就是原名「有人殺我的丈夫」，「瘋狂神探俏嬌娃」，且看香港的觀衆對花拉的反應如何吧？

今日電視節目

無綫翡翠台
8.00 [illegible]
9.40 [illegible]
10.05 [illegible]
30 [illegible]
11.00 [illegible]
12.00 [illegible]
55 午間新聞
1.10 [illegible]
2.10 [illegible]
40 [illegible]
3.10 [illegible]
55 [illegible]
4.20 兒童節目
5.30 [illegible]
6.00 [illegible]
30 新聞及天氣報告
7.00 [illegible]
05 北斗星
8.00 K一百
30 [illegible]
9.00 特備節目
30 人造衛星轉播「英國足總盃決賽」
11.45 新聞報導
50 國片「大俠[illegible]」
1.20 英語片

麗的中文台
7.00 早晨新聞節目
9.03 7.00同樂會
10.00 粵片「血染[illegible]」
11.50 [illegible]
12.00 午間新聞
15 [illegible]
1.05 [illegible]
30 小百貨
2.00 花花世界
50 [illegible]
3.40 四重[illegible]
4.10 粵片「[illegible]」
5.55 [illegible]
6.15 新聞報告
30 [illegible]
35 [illegible]
7.00 [illegible]
30 亞洲歌唱比賽
8.30 [illegible]
9.20 賽馬結果
10.00 [illegible]
03 新聞及天氣報告
25 新聞專題
30 國片「[illegible]」
12.00 粵片「[illegible]」

無綫明珠台
5.10 [illegible]
35 新聞報導
40 [illegible]
6.05 [illegible]
30 [illegible]
7.00 新聞及天氣報告
30 一九七九年美國小姐選美[illegible]
8.30 QUINCY
9.30 人造衛星轉播「英國足總盃決賽」
11.45 最後新聞報導
55 [illegible]

麗的英文台
3.00 [illegible]
4.00 [illegible]
30 英語片「[illegible]」
6.10 [illegible]
58 新聞摘要
7.00 一家八口
25 [illegible]
8.25 [illegible]
30 新聞及天氣報告
50 新聞專題
9.00 英語片「[illegible]」
12.10 新聞報導
25 賽馬結果
50 英語片「[illegible]」

樂百·運海·聲華·華大·新華·豪 冠金·華國·寶國·頓盛·華統·總聲·凱約·紐 黃金·明月·寶聲·娛樂
H702412 K678091 3-617169 3-841199 5-762372

院戲星恒：處票售設中樂百
今明六場·加四點二
上錯天堂投錯胎
HEAVEN CAN WAIT
今明兩院午夜場瘋狂殺人俏嬌娃
百樂明早十點半：飛簷走壁勇神偷

狂滿今請早 四加週明點開拜天
歐洲公司 橫掃歐美 色情巨片 兒童不宜
「科羅西」男主角：積法蘭 巴巴拉 肉彈：典娜 葛巴拉史 主演
一箭雙鵰
癡女·一同郎戀·爭呷酷風·大膽暴露
華聲今晚午夜場：飄香劍雨

金冠五場 今六場 加午夜場
思春期
少女放蕩 形骸小 風流得其 所哉！
騷女敢作 敢爲 風流入 骨 蕩魄 銷魂！
鬼馬神仙車
今午夜殘酷姦殺案

今天六場
最宜全家睇 迪士尼巨片
鬼馬神仙車
穿山越嶺 逢車就扒 有人夠佢鬥
今晚全線加午夜場

第二週五場映
美高梅公司榮譽巨片 七彩緊張刺激
暗殺目標
BRASS TARGET
蘇菲亞羅蘭 佐治甘比 加沙尼地 主演
今午一場 午夜十點半：戰士 派拉蒙出品 黑社會 相殘 爆炸巨片

今天六場獻映
總係世運之一夠！ 打跌撞炸 唔唔唔 死死死
大命撈家
李修賢 米雪 林建明 劉鶴年 胡大爲 程小東 廖淑儀 田青 鄭雷 鄭麟 馬宗德 華山
今午全線午夜場：大命撈家

港九影院聯合廣告

大華·利舞台·倫敦·影都 皇后·皇都·嘉禾·麗華·英華·麗聲·國都·金門·民樂·樂聲·國泰

滿！今天五場 正四加今樂點開天聲
原龍 招積仔打橫行
李藝民·龍飛·楊若蘭 主演
蟹爪拳術·首次介紹 如何攻破·妙在其中
粵語對白 兒童不宜
今午夜場：飄香劍雨
國泰早場：總統府

滿！今天五場 四加明兩點開天院
原龍 招積仔打橫行
李藝民·龍飛·楊若蘭 主演
蟹爪拳術·首次介紹 如何攻破·妙在其中
今午場：夜晚：飄香劍雨

滿！今天五場 正四加明麗點開天聲
原龍 招積仔打橫行
李藝民·龍飛·楊若蘭 主演
蟹爪拳術·首次介紹 如何攻破·妙在其中
今午場：夜晚：飄香劍雨
國都今天早場：亞RIS華后老虎槍

狂滿 五場請早
揭盡江湖 過人片
揭秘大開眼界 電影
鬥法
兒童不宜
今明午場夜晚：殘酷姦殺案

今天五場獻映
最煞食揭露黑幫秘密寫實電影
鬥法
任世官·朱鐵和·唐菁 主演
今晚：殘酷姦殺案
嘉禾早場：出冊

第十七天 五場請早
奧斯卡兩項金像獎 榮獲本屆
英倫巨星：戴烈斯·伯維斯 比利·飾演 希斯
一本巴黎逃離之片 出比
午夜快車
影都今午夜場：殘酷姦殺案

今天五場 四加明點開天院
歐美橫掃一億影片 色情第一 奇異怪片
滿春宮
兒童不宜
安美莎·維姬·美莎 姊妹花 大膽作
最大膽女多人引勝電影

紅磡 龍華·恒星·油麻地·福星 新都·快樂·寶石·富都 東方·新聲·文華·明珠 翡翠·李活·亞洲·荷宮
K666148 H773496 K657116

週末 加午夜場 六日夜場 獻映
高空跳傘出事 死過番生 打劫小飄巴 橫衝直撞
大命撈家
李修賢 米雪 林建明 劉鶴年 胡大爲 程小東 廖淑儀 田青 鄭雷 鄭麟 馬宗德 華山
今晚全線午夜場：大命撈家

今天週末更要早
介紹本片 佢係你 老友：包佢正話 包佢棧話
蜜桃成熟時
范麗莎女 主 奧莉花包絲高已經成熟了
今晚全線午夜場：大命撈家

二十三日 泛亞發行同味無性愛電影
床上戲多·後勁犀利
法國性感奇花 麗碧嘉寶絲 法國麗碧 情挑荷 哈諾 手 基 主演
性的誘惑
兩院今夜午場合社奇片：殘酷姦殺案

今天五場聯映（富都：原日觀禮戲院）
新瑪國際公司出品 拉名歌 派發品 業熱 歌 業 片
週末狂熱
約翰·拉華達 主演
今午場：夜晚：飄香劍雨
富都 寶石

第二十天 快樂六場 今午加晚夜開場
「非人生活」導演：加士德李安尼新傑作
恐怖生活
新都殘酷姦殺案

今天五場
李藝民·龍原 粵語對白 首次介紹
原龍 招積仔打橫行
金剛拳·鳳眼拳·鎖喉手
今午夜晚：飄香劍雨

今天五場 電話：K636388
蘇杏璇 任世官 鄭淑和 朱鐵菁 唐菁 野峯
鬥法

清朗生動

初夏綺羅香

・白蓮達・

一件純色的小褸型套裝，沒有圖案帶來的確有點單調，如要有突出感，就不妨在裁剪中弄點心思，胸前開排鈕，鈕扣比布料深色，尖尖的領子，三個明袋，在文靜中表現出生動的氣氛。

未成年男女性問題困惑

島上人家

□珍□

在各種社會問題中，未成年男女的婚前性生活及未婚母親的情形似乎日有增加，使不少為人父母者甚為煩惱，經常恐懼自己的女兒未婚前過早便進行性生活，因此影響到他們以後的前途或婚姻生活。

在香港生活的市民，雖然大部份仍保持有中國的傳統道德觀念，但由於日常生活受西方文化影響殊深，不少未婚懷孕的情形亦經常有見，故引起不少社會人士對此甚為關注。

其實，除香港外，在不少海外國家，這等問題的嚴重性更大，在美國每年便約有一萬三千名，年齡在十三至十七的女童未婚懷孕，亦由於此而直接或間接影響到其他社會問題的出現，令父母們及有關的專家們皆手足無措，極力尋求問題的癥結及謀求解決辦法，希望杜絕並減輕這種問題。

根據一些專家們研究指出，形成未婚男女嚮往性生活的理由很多，首先是他們的年齡平均都是很輕，對事物的瞭解不深，凡做一件事都不會細思，這種行為是否正確而適合，或作這種行為後是否會引出其他問題等。再者，凡介乎這個年齡的男女，他們的求知慾及好奇心皆特別大，若得不到正確的指引，便會使他們感到無所適從，而「任意而為」了。

其次，家庭影響的因素亦佔着大部份，例如父母們對子女的疏於管教，或對他們缺乏愛心的照顧，除供予衣食外，對他們的一切都不關心，自然使子女們感到家庭中毫無溫暖，而另覓一個他們認為有愛、有溫暖的地方，而拖、過性生活使被他們誤會是最有效的途徑。

除此之外，家庭的成員，尤其是父母對於性事的問題，認為是不屑一顧，是污穢的，當年輕的子女對這些問題還有疑問時，父母們不但不為他們作出坦白而徹底的解釋，反而禁止他們談及這些問題，因此便間接使孩子們對這些問題更感「興趣」，故從而尋求答案，而尋求答案的方式，很可能便是進行實驗——即進行性生活，故父母們不給他們適當的指引，往往會因此而弄巧反拙。

因此，專家們認為，盡量適當地將有關性知識及早灌輸予孩子們，對問題是有助解決的。

炒牛肉絲

食療保健

・苓・

炒牛肉絲是簡單的家常小菜，但其營養豐富，且很容易做，故此向主婦們推薦。

其總營養價值，據估計如下：含蛋白質五五克，脂肪五七克，醣廿九克，熱量八四七卡路里，鐵一一・八七毫克。

其選料及製法如下列，用料：

牛肉（米龍）半斤、雞蛋白一隻、芹菜一棵、筍片二兩、洋葱一個、葱末、薑末各少許、生粉二湯匙、食鹽半茶匙、豉油二湯匙、白糖兩茶匙半、玫瑰露酒一湯匙、花生油約一斤（過油用）。

製法：

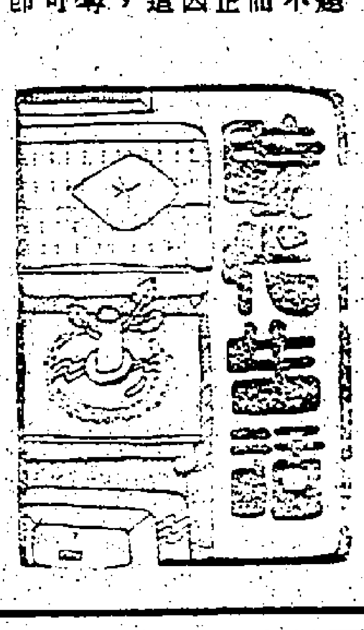
㈠先將洋葱洗淨，切成塊，芹菜洗淨，切成一段段，筍片洗淨，切成一片片。

㈡再將牛肉洗淨，剔去肉筋，切成薄片，再橫着肌肉纖維切成細絲。

㈢將雞蛋白打起，加入生粉四湯匙，與牛肉絲共同拌勻，醃一陣待用。

㈣熱油鑊，將牛肉絲、洋葱、芹菜，分別在温油中過油。

㈤鑊中熱一湯匙油，先將薑葱爆香，再炒芹菜、洋葱及筍片，最後加入牛肉絲，加上各項調味品，迅速起鑊即可。



隔絕潮濕 用爽身粉

出廳堂

在亞熱帶地區，氣候大部份時間是潮濕炎熱的，夏天人體還經常大量排汗，那種黏黏濡濡的滋味並不好受，人們除了盡量設法進冷氣間，其次就是多次沐浴以減輕這種不舒服的感覺。

香港的氣候有不少時是潮濕而又悶熱的，如果要使身體清爽涼快，除了享受冷氣外是可以多些利用爽身粉的，而且本港天氣高溫，在大熱天裡，且多次沐浴，皮膚仍不覺清爽，就算也是在洗澡後那一小時左右吧。

但如要使皮膚感到特別乾爽清新，可以在沐浴之後，搽一些爽身粉在皮膚上，爽身粉不一定要很名貴的那種，就是用嬰兒爽身粉也可以，用爽身粉後皮膚對潮濕空氣多了一層薄膜，有隔絕作用，隔絕了悶熱的感覺，而且也沒有那種不舒服的感覺。

遍體生涼，

止腳癢，爽身粉其他的用途可用於止腳癢，在穿鞋子前放一些爽身粉在鞋子內，可使雙腳保持清爽之感。

・芳芳・

為何酩酊

・江炳・

常常聽見人說，這樣喝酒易醉，那樣喝酒不大易醉，如雞尾酒易醉人，喝了日本清酒，再喝啤酒、白蘭地、威士忌混合來飲很容易醉倒，這實在是一種誤解，雖然，的確有許多人這樣喝而醉到了，但是這和不同的酒混合來喝並無關係。比方說，日本清酒是很暖了才喝的，喝過之後，再喝冰凍的啤酒，這樣子改變酒類來飲，嘴裏的感覺不同，氣氛也因此而改變，往往比平時飲多了許多也不自覺，這才是真正令之醉倒的原因，與酒的成分並無關係。所以，祇要能自己控制酒量，決不致醉倒，以混合飲用為理由，解釋醉倒的原因是不當的。

人喝的酒愈多，醉時間愈久，其原因腸胃裏的酒精一時未能被腸胃氧化，祇有等腸胃把喝下的酒精全部氧化了，醉漢才會清醒。

由上面的這一個解釋理由，醫學界人士發現，祇要給醉漢多吃一點片糖或砂糖，就能幫助他快點從酒醉中清醒過來，其道理在於糖能幫助人體發熱，人體內的熱力一充足，酒精就會加速氧化，酒精氧化得快，人也就回醒得快了。

所以，萬一你家中不幸有個醉酒鬼或一時有人喝醉了，就不妨多餵他吃糖促他快醒來。

報稅

世間

・苓・

信箱裏躺着一封信，妮妮掏出鑰匙來，打開信箱一看，不錯，來信是她的，但是是政府公函，妮妮一臉的不高興，甚麼信都好，為甚麼是稅單。

妮妮拿了報稅單回家，看了看大致內容，截止日期快到了，所以便動筆填，妹妹們亦湊熱鬧的看着。

這時爸爸回來了，他看到妮妮在填東西，便問：「妮妮，填甚麼？是調查表嗎？」

「不是，是報稅表！」

「妳要報稅？」爸爸不大相信的反問：「妳一個月賺多少，要報稅！」

「一千一百元，你不是不知道的。」妮妮邊寫邊說：「父母免稅額這一項是哥哥和姐姐要了吧，那我也一定要納稅了。」

「妳這報稅單那來的。」爸爸是老粗一名，收入平時祇是做些雜工，對於納稅之事一向是不知也不聞，但聽妮妮說父母免稅額，又說要報稅，少不免問問。

「寄來的。」

「妳通知政府寄來的？」

「才不是呢！政府有我們的地址，也可能是公司報上去的。」

「我不信他們效率那樣好，一定是妳自己弄出來的花樣。」說着，爸爸突然無名火起，「妳們幾個大的，沒有一個生性，老大老二，娶了老婆，嫁了老公，連影子也不多見，現在妳賺這一千幾百，又要做良好市民，報稅，哼！也不想想多留點錢養父母。」

「爸爸！」妮妮正欲跟爸爸說清楚，但爸爸又說：「看妳，不如去選最佳市民吧，不然就找人嫁了算，對政府好過對父母。」

妮妮被爸爸這一無理取鬧，真是欲哭無淚，納稅不獨要付出自己的積蓄（因為出糧的錢都交給爸媽），還要受氣，她真想把稅單撕了，但是想到有同事被告，祇得忍氣吞聲的填上，不理爸爸的嚕囌了。

改行美夢

中年佳話

・加蒂卡・

宇宙集團舉行十週年紀念聯歡大會。會上將有員工表演節目。

簿記員歌娜參加獨唱流行曲，她的歌喉不錯，自己喜歡唱，也拜師學習，所以唱起來也中規中矩，贏得不少掌聲和「安哥」連聲。

「歌娜，妳的歌藝，具有職業水準哩！」男、女同事都稱讚她。

她心中暗喜，更有信心準備向一個目標努力，那便是做個職業歌星。

不多久，有幾個娛樂單位聯合舉行公開歌唱比賽。歌娜去報了名，距離競賽日期尚有一個月，她每天下班後便集中全力練歌，白天在工作不忙時便翻看時裝雜誌，為上台時穿的衣服大費心思。

出納小姐丹妮是歌娜的好友，她問歌娜：「妳真的那麼喜歡做職業歌星嗎？」

「當然，首先自己有興趣，其次，生活多姿多采，比當個舊的簿記員好上一百倍。」

「那倒是的，不過……各人際遇不同，可能妳一鳴驚人，平步青雲……祝妳成為天皇大歌星！」

丹妮內心對好友的理想並不樂觀。

鬆弛緊張 適應環境

你會否感到不能再忍受那麼多的壓力、失望、挫折？那你怎麼辦呢？讓我們來研究如何處理今日的緊張情緒。首先我們必須決定自己為何有這種感受。繁忙的工作、努力求學及日常生活都使我們感到十分吃力。我們的身體經常要忍受這麼多的壓力，肉體或精神上便會感到不適。

學習如何與生活下去，是因為我們要生存下去，在生活中獲得經驗後，我們會有更好的競爭力。例如，開始做一種新的工作時，每樣事情都似乎很困難。我們會奇怪自己如何能學所有的事。時間一直的過去，我們就獲得經驗，我們對自己的工作就會覺得容易些。這就稱為競爭或漸漸適應環境。

今日我們生存在一個繁忙的世界中，需要學習去鬆弛，享受生活，有耐力，及如何解決臨到自己身上困難。當我們感到時常有壓力時，就需要退一步想想，並找出問題的起因。決定如何處理自己的感受，及確定繼續支持下去而不會過於受挫。這些情緒都是要自己冷靜地去排解。如何解決問題及決定在生活競爭與否是重要步驟。（耶穌基督末世聖徒教會保健隊）

工商日報 分類廣告

節數廣 效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元），不折不扣，以四段為限（日晚報聯刊，不在此限）。凡涉及法律性廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大廈式零壹室生生記租務處 電話：六九八五五八
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大廈生生記租務處 電話：八零二七九七
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四二三號）
（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油麻地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二一一號）
（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）荃灣新區第廿六座七十七號中寧書行

租售　廉售　西環華寶　住宅特平　吉樓出售　美孚廣場　紫荊樓　旺舖吉售　旺舖連閣　美孚七期租　商場出售

元朗嘉利　屯門新市　招租　二樓平租（九龍）　屯門工業

銅鑼灣旺舖：舖面16呎連閣約600餘呎出售，近新都戲院永安鄰，適合珠寶、手袋、銀行各行，即可交吉，售一百六十萬，有意請電H767481

出讓　士多招頂　BE摩利士　影印機廉讓

聘請 請救生員　夜校教師　聘女會計　尖沙咀區三大錶行高薪聘請職員

德信錶行高薪聘請職員：㈠有鐘錶售貨經驗之男女售貨員多名。㈡女性助理售貨員多名升職機會。㈢女性助理會計員。㈣鐘錶修理技師。㈤男性後生有升職機會。每天工作十小時半供膳二餐有良好福利制度。應徵者具詳細履歷表附近照通訊電話及地址寄銅鑼灣怡和街13號莊士發展大廈地下德信錶行收候約面談來函恕不退。

映房助理　初級文員　請看更香港　請練習生　急聘文員　急聘什務

聘女看護　香港中文大學 徵聘校警　香港中文大學 徵聘辦事室助理（數職位）　香港中文大學 電子技術員

待聘　捷時會計秘書服務 ⑤436459　理帳報稅 ⑫774202 ③314381 叫6066

徵求　徵中年婦　徵女伴　幸福婚姻　尋訪 李子明等

啟事 贈小洋狗　離職啟事　中順同鄉會通告　僑港新會商會通告　遺失　遺失 摯明　遺失 摯明

商業　20元修電視 按裝彩色黑白天綫 K776379 明輝行　20元修電視 彩色黑白服務各區 日③382939 夜③374876 聲威　清潔打臘　港島私家偵探　觀葉植物

名相命師 鍾應堂　新樓裝修 平靚快妥　水漏補 專門科技防水工程　智明女士 祖傳哲學 掌相命　紙牆 補工後貼 工料特廉 K692965 美雅工程　中文打字

河遊 遊艇 璐明遊艇 歷史悠久 ⑤224210 ⑤779096　平價機票 專寄外埠 成功旅運公司 5・440550 448271　收買酸枝　專買酸枝　收買酸枝　專通渠廁

油印機 買賣收理交換 K313229　修洗衣機 日夜 K031205 一加信　防補天台漏水 漏水　遊艇 ▲海浴・晚會 代辦燒烤餐盒 K664173 K664735　何長銀器 另創銀器 領導潮流 一時代格　冷氣雪櫃　搬運

立榮搬屋 香港 783183，780179 荃灣 810811，888434 土瓜灣 310866，308818

誠信搬屋公司 小家庭 人人 5-278358 3-314970 5-280071 3-810157

永勝搬屋公司 香港：436193・435125 荃灣：848480・848767 九龍：369569・368783 元朗：785738

招生 動靜氣功　八卦掌 形意拳　電鍍 K828324　教授鋼琴　你要學嗎？易學速成！ 您能運用正確文法字典音標而會講寫流利英語嗎？電話H531911拼音班一月能拼打字班二月畢業會話班三月能流利對答香港仔舊大街70號三樓實用英文。

醫藥　頸癧專科

耳喉耳鼻 頭暈 腦痛 耳鳴 伍品良　善補靈藥 老牌妙藥 遐邇知名 固本培元・強壯堅體　風濕胃 岑偉強　露的樂 男性服物 外用妙品 各藥行均有售　竹林氏 胃　婦科 葉友芳　白癬 紅蝕 陳銳塔　黃樸腰病丹　捐血救人 請到夏慤道香港紅十字會總部